

# DRAGON QUEST

EMBLEM OF ROTO

LES HÉRITIERS  
DE L'EMBLÈME

# 06

**DRAGON QUEST**

LES HÉRITIERS DE L'EMBLÈME

✦ Dessin

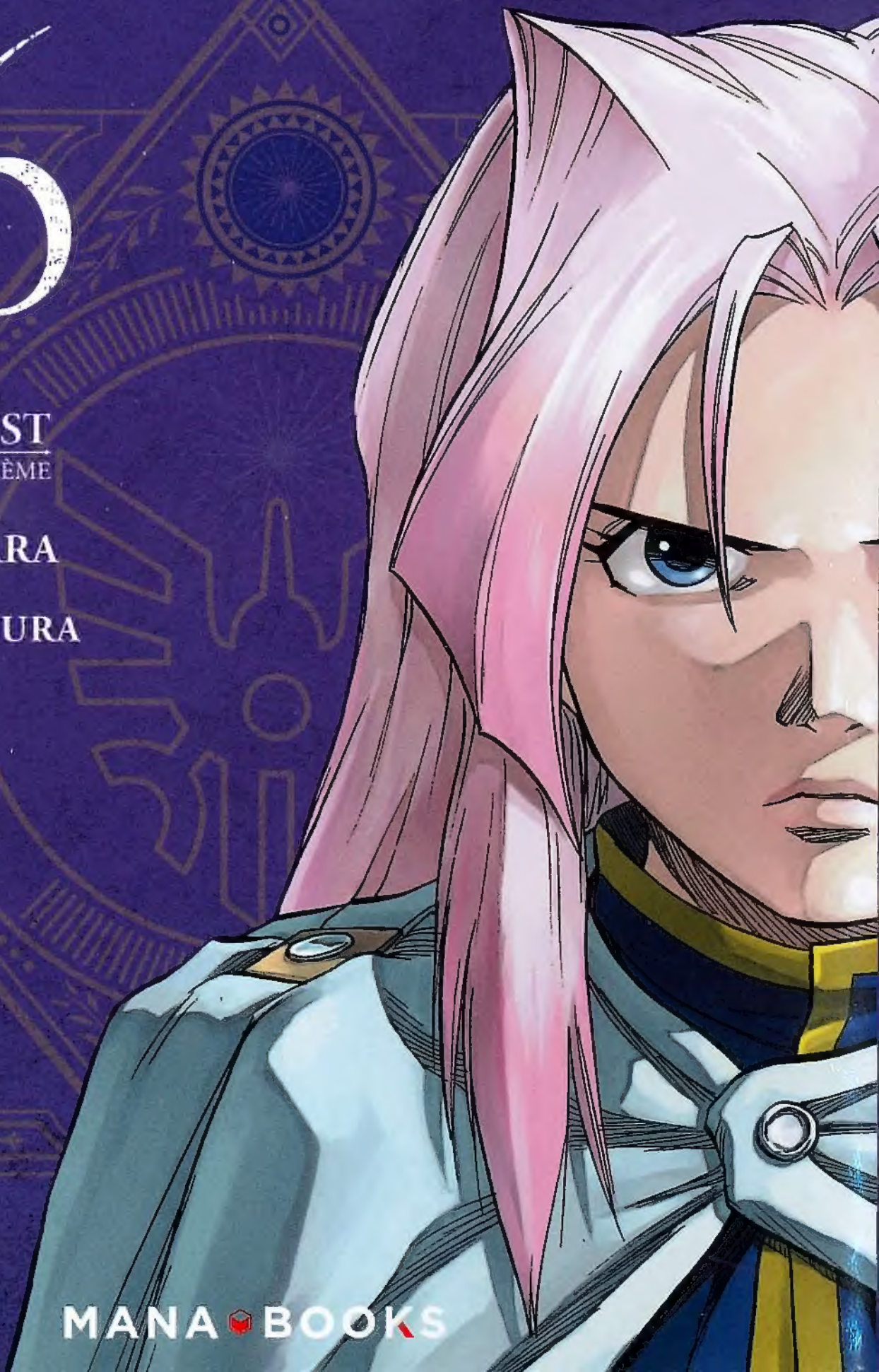
**KAMUI FUJIWARA**

✦ Scénario

**TAKASHI UMEMURA**

✦ Supervision

**YUJI HORII**



MANA BOOKS





C'est ainsi que commence  
l'aventure du héros.

## KAMUI FUJIWARA



Les séries d'*Emblem of Roto* voient souvent leurs scénaristes changer en cours de route. Certains lecteurs ont dû remarquer que M. Uemura avait succédé à M. Eishima, à peu près au moment où nos héros quittent Aliahan pour se rendre au Liamland. Je souhaite avoir toujours assez de courage pour introduire les changements nécessaires au bon déroulement de l'histoire, et que ces derniers lui seront bénéfiques.



# DRAGON QUEST

EMBLEM OF ROTO

LES HÉRITIERS  
DE L'EMBLÈME

# 06

**DRAGON QUEST**  
LES HÉRITIERS DE L'EMBLÈME

✦ Dessin  
**KAMUI FUJIWARA**

✦ Scénario  
**TAKASHI UMEMURA**

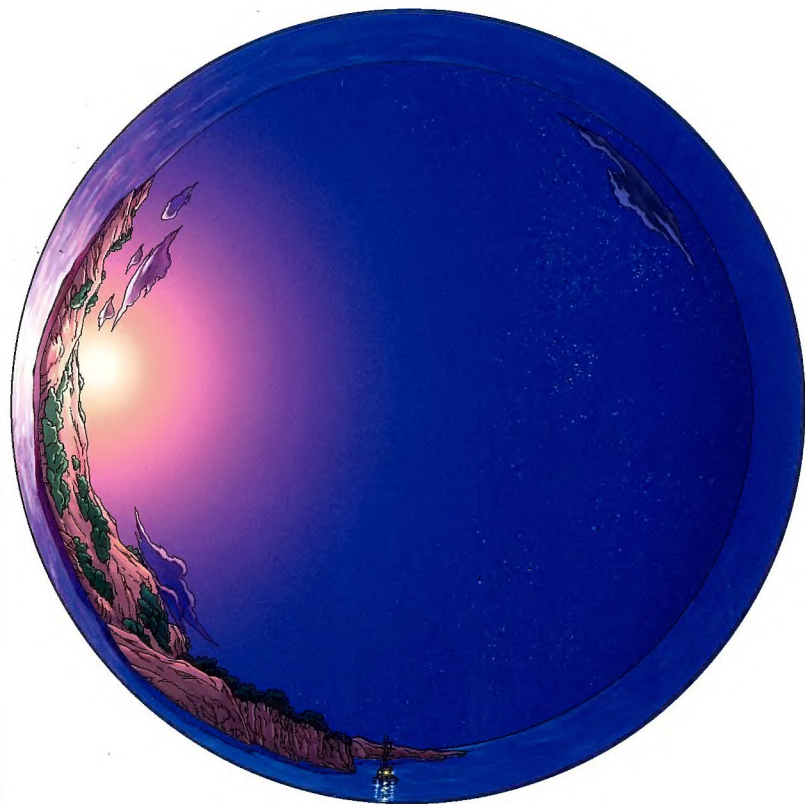
✦ Supervision  
**YUJI HORII**

MANA BOOKS



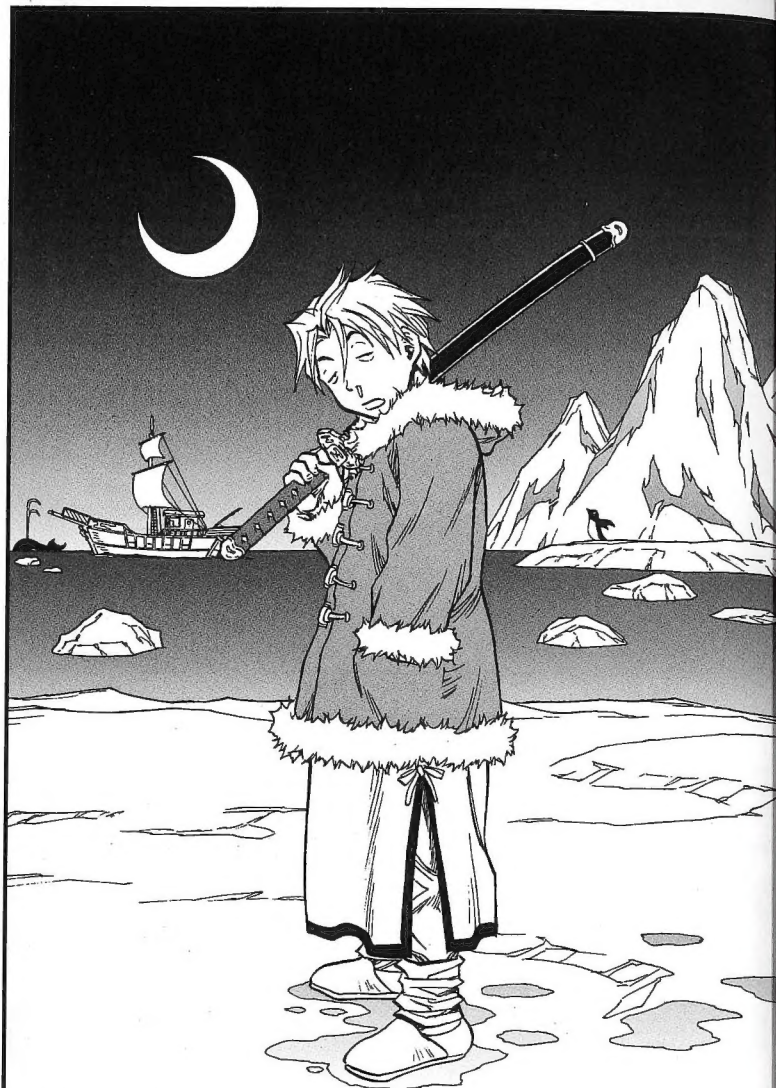
# EMBLEM OF ROTO :

LES HÉRITIERS DE L'EMBLÈME



06





#51 : Après les flammes

#51 Après les flammes ..... 3

#52 Les tourments d'un frère,  
la douleur d'une sœur ..... 19

#53 La dispute ..... 37

#54 Le pirate débarque ..... 59

#55 Les trois étoiles sacrées  
se rassemblent au sud ..... 79

## SOMMAIRE

#56 Le réveil de Mère ..... 97

#57 Escale à Tedanki ..... 115

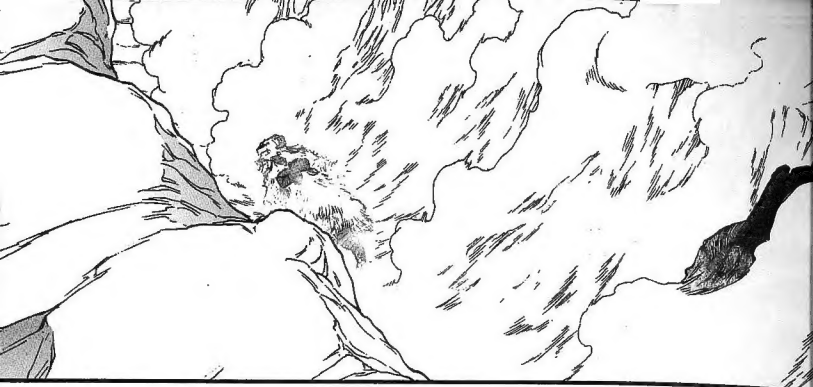
#58 Monstres en fuite ..... 135

#59 Le fossé se creuse ..... 153

#60 Les plaisirs de la vie de famille ..... 169

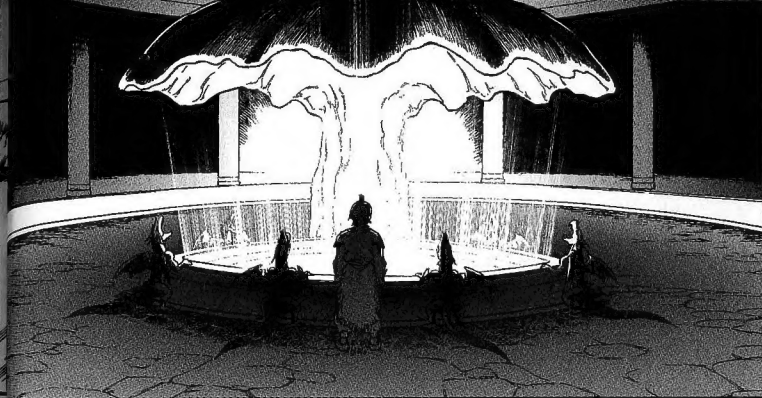
#61 Une présence dans la nuit ..... 185





TU VAS  
MOURIR SI  
TU RESTES  
LÀ !!

REVIENTS  
IMMÉDIA-  
TEMENT !!



LA  
SITUATION  
NAURAIT  
PAS DÛ  
DÉGÉNÉRER  
DE CETTE  
FAÇON...

JE  
N'ARRIVE  
PAS À LE  
CROIRE...



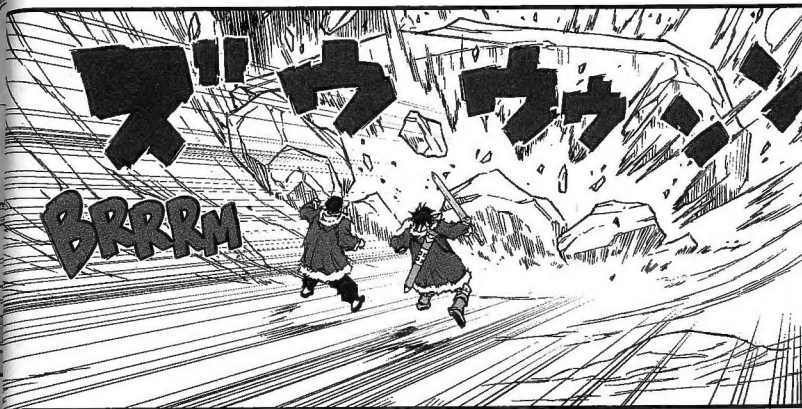
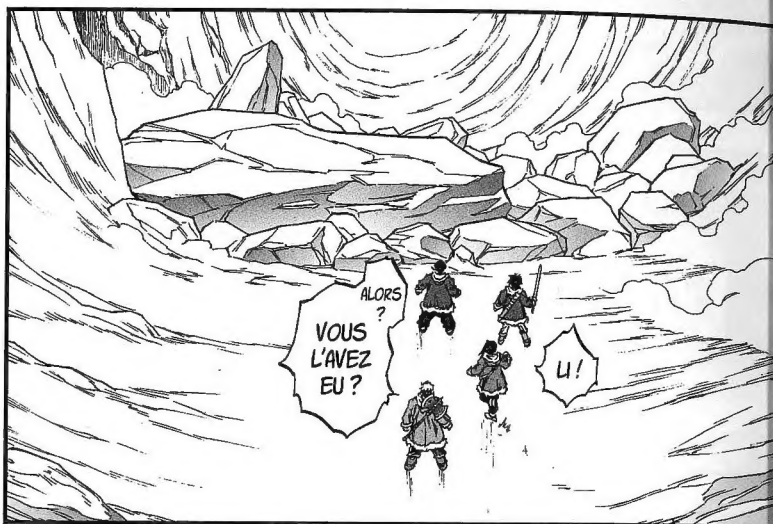
COMMENT  
PEUT-ELLE  
RENFERMER  
UN TEL POU-  
VOIR ?

QUELLE  
EST CETTE  
ÉPÉE ?

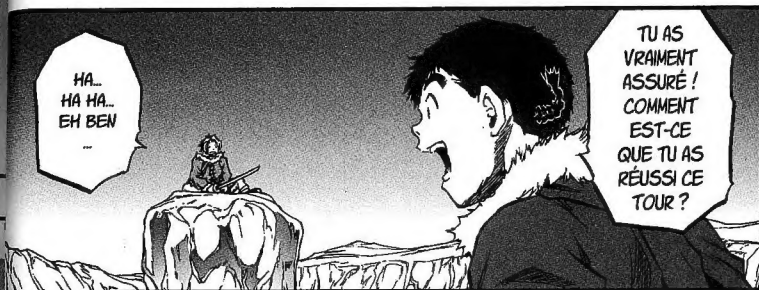
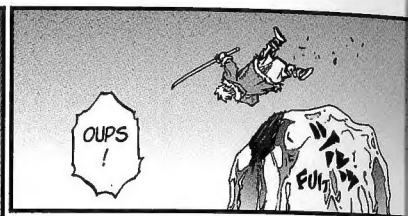
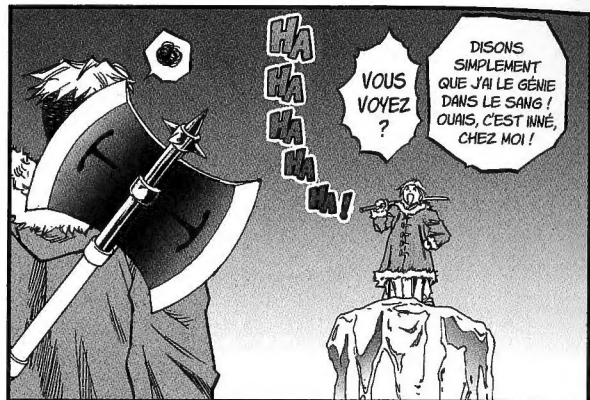






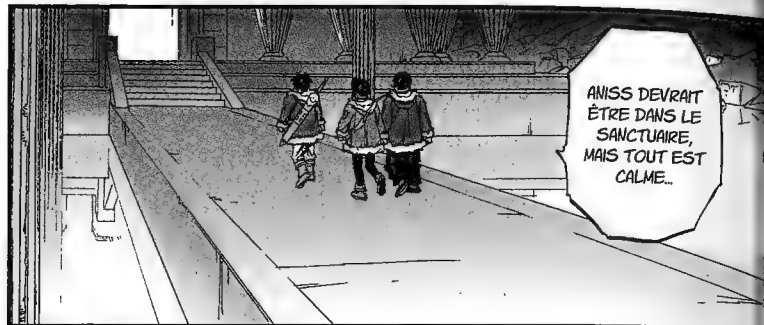
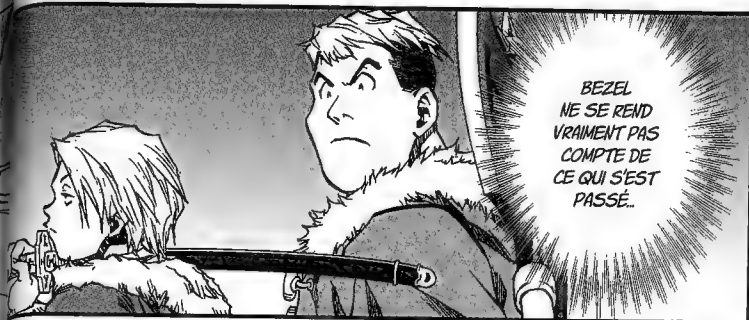




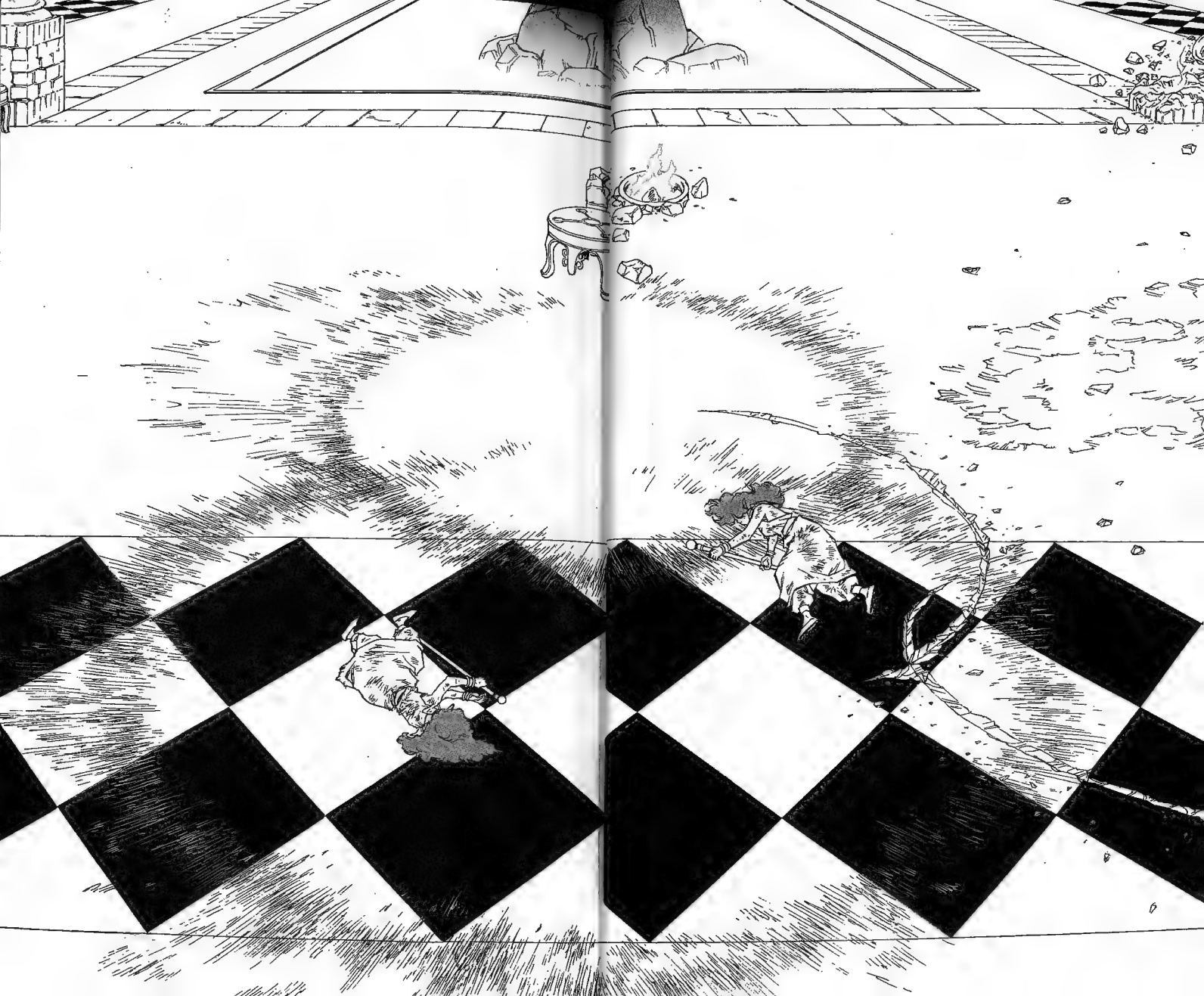






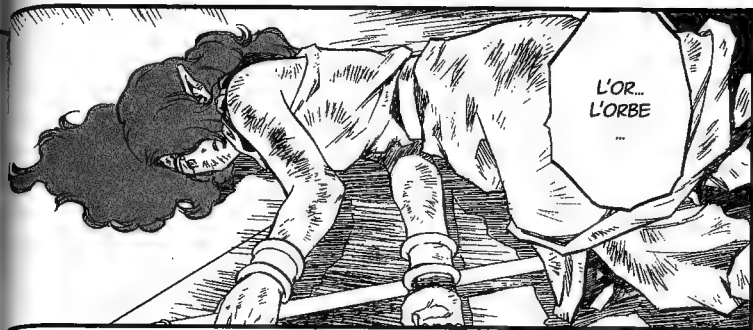




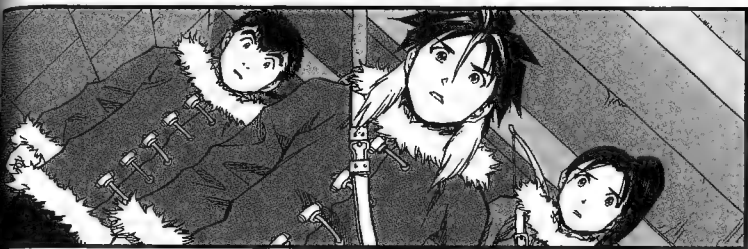
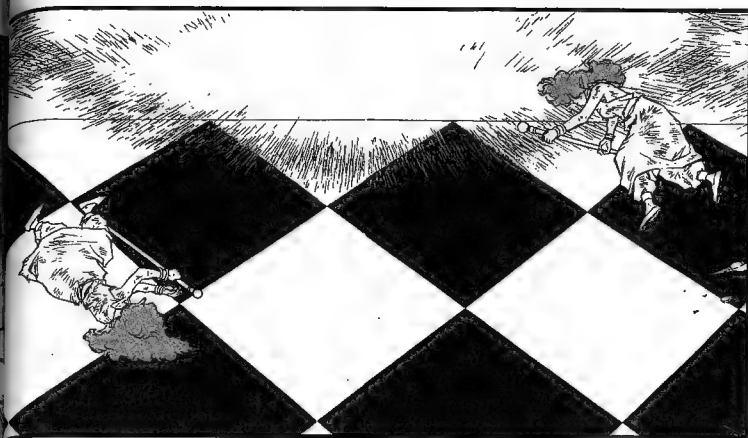
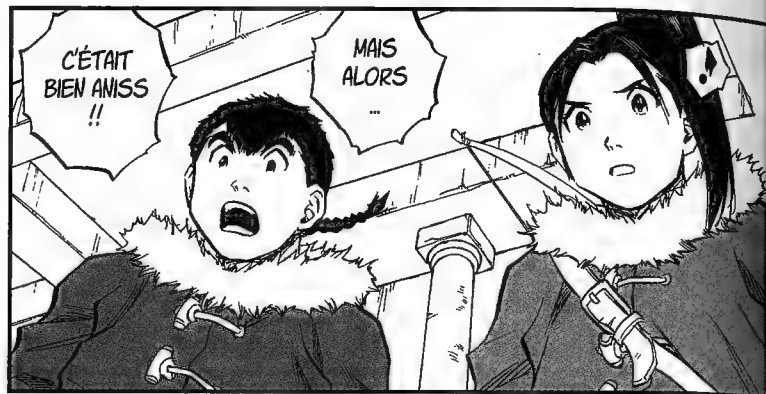


#52 :

Les tourments d'un frère,  
la douleur d'une sœur









ARRÊTE !  
QU'EST-CE  
QUI TE  
PREND  
?!



OÙ  
EST-  
ELLE  
?!  
  
IL  
FAUT  
ME  
LE  
DIRE  
!!

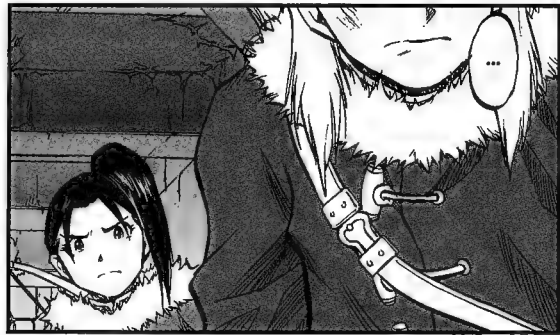


OUVRE UN  
PEU LES YEUX !!  
TU NE VOIS PAS  
QUE MERVEILLE ET  
MILLEFEUILLE SONT  
BLESSÉES  
?!



ELLE EST  
BIEN VENUE  
ICI !

JE LE  
SAVAIS  
!



ÇA SUFFIT  
MAINTENANT  
!!



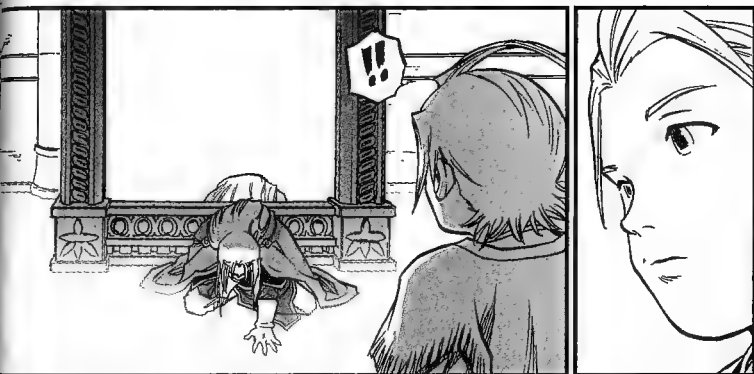
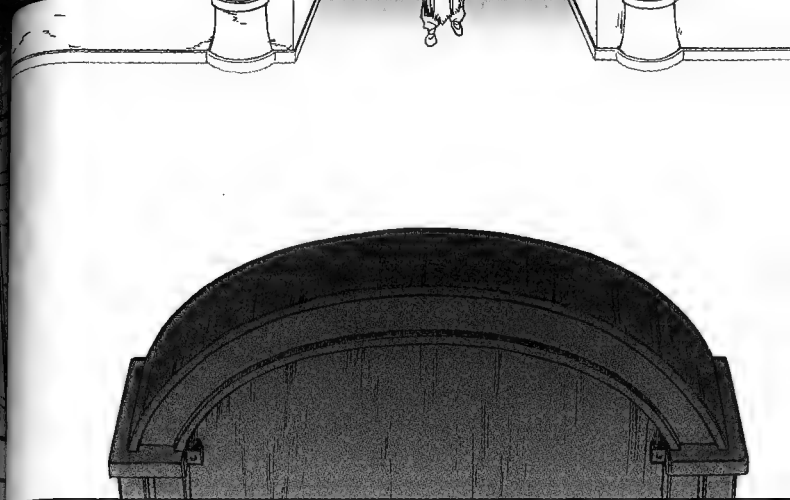
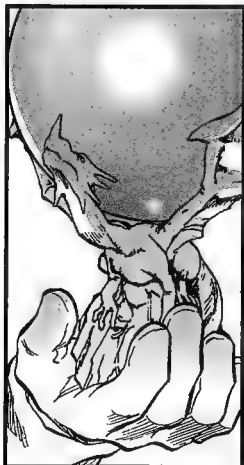
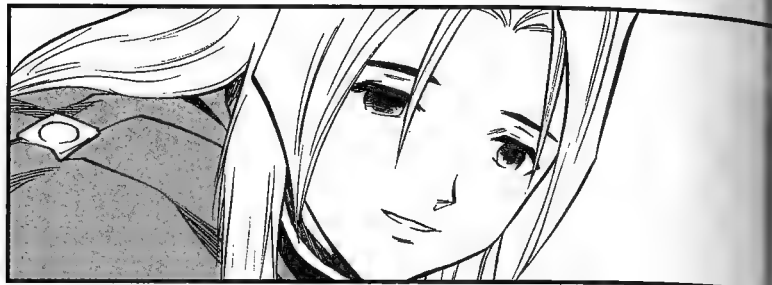
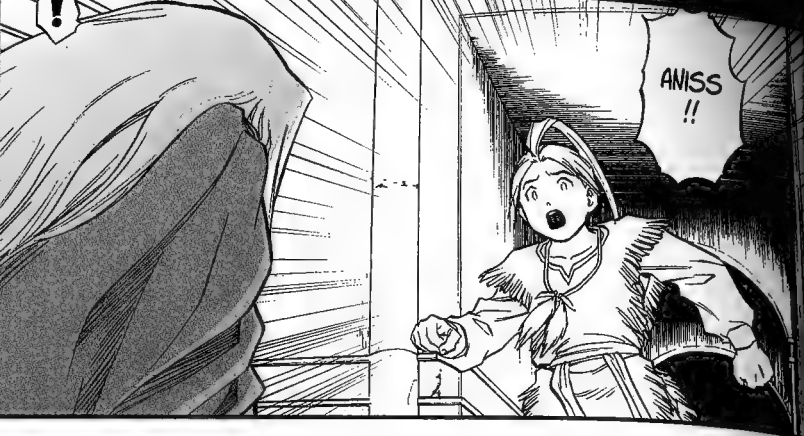
DANS  
QUELLE  
DIRECTION  
EST-ELLE  
PARTIE ?!

DIS-MOI  
OÙ ELLE  
EST !

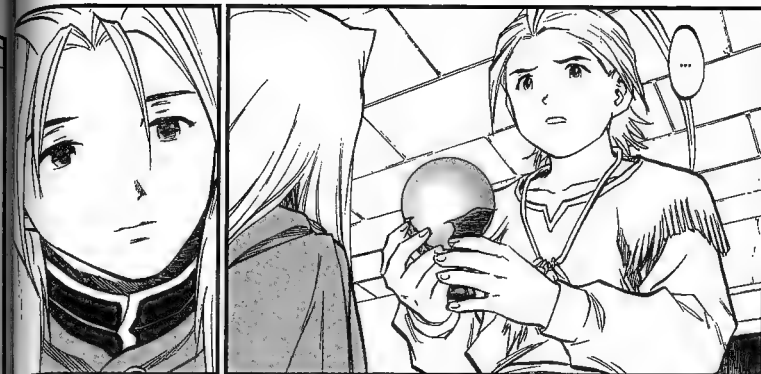
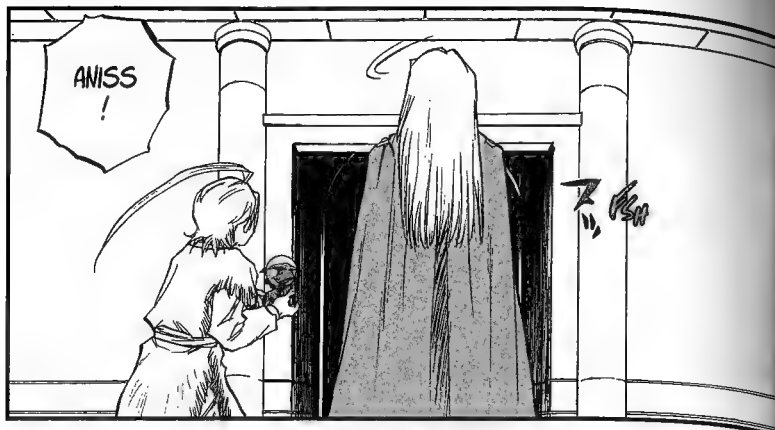


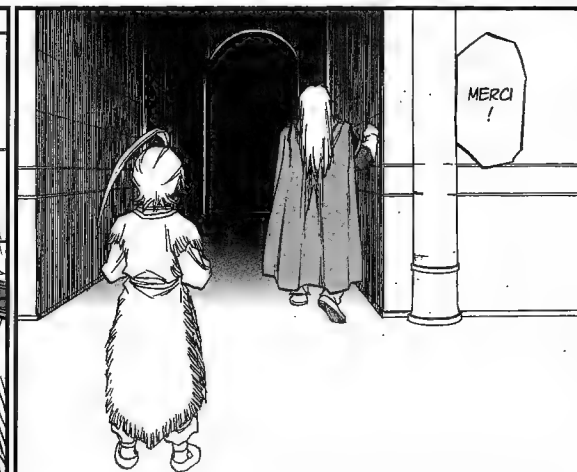
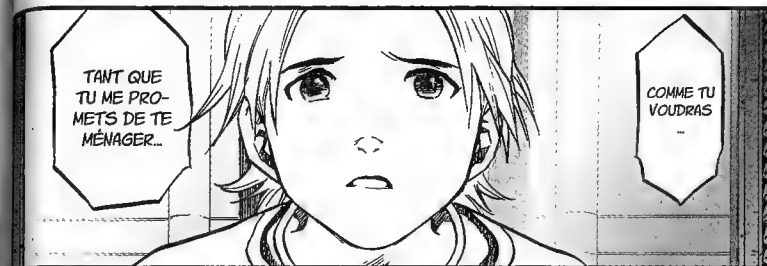
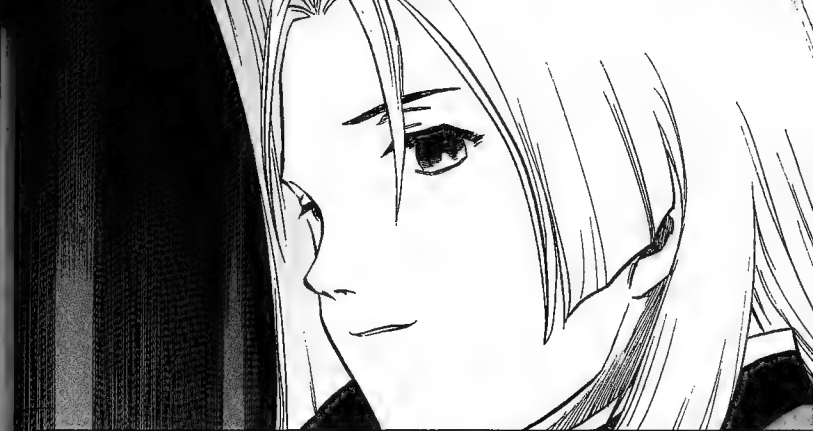
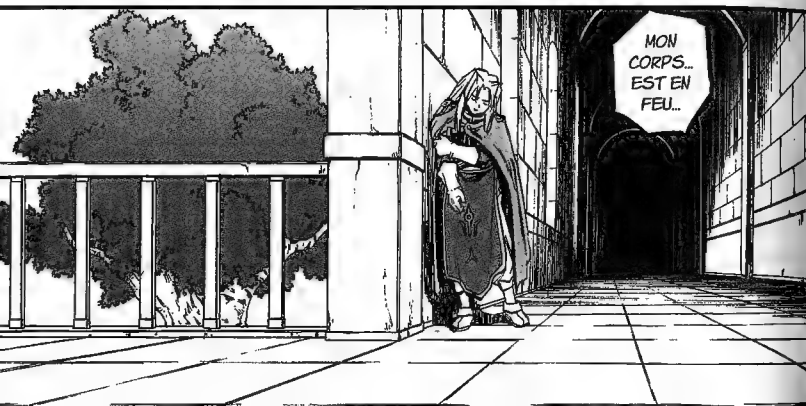
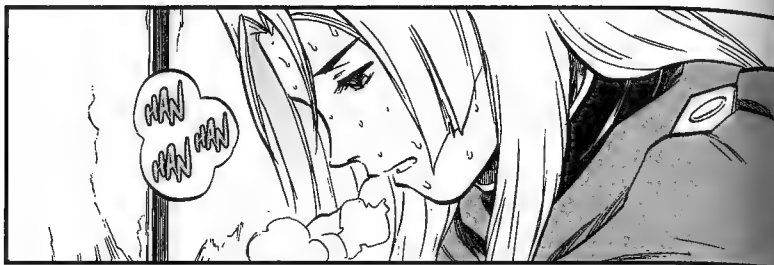




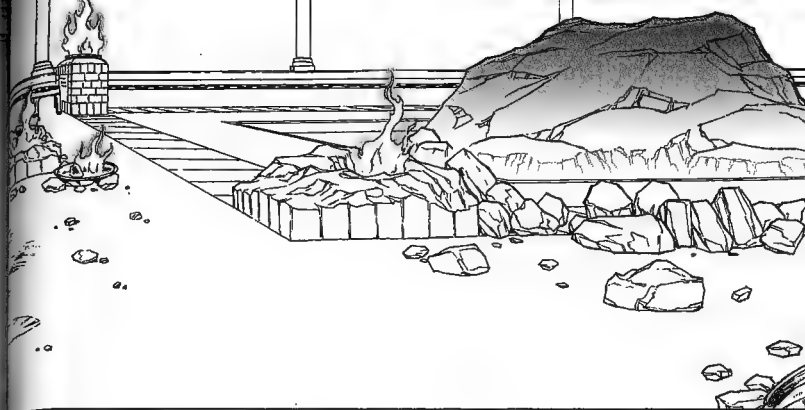
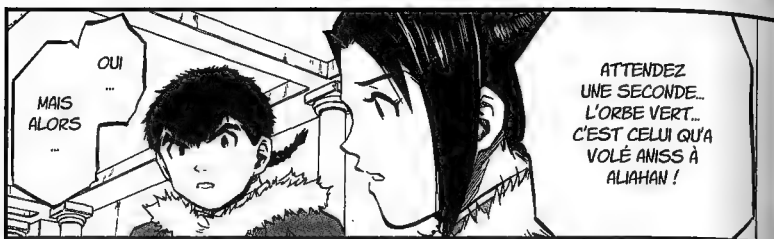
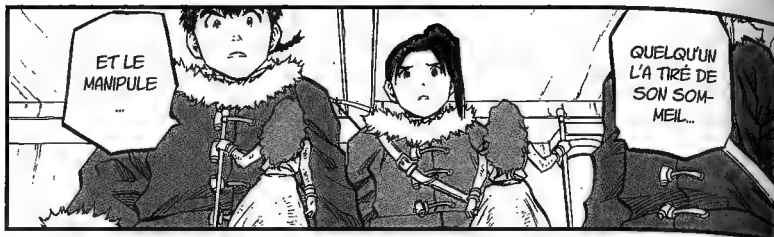


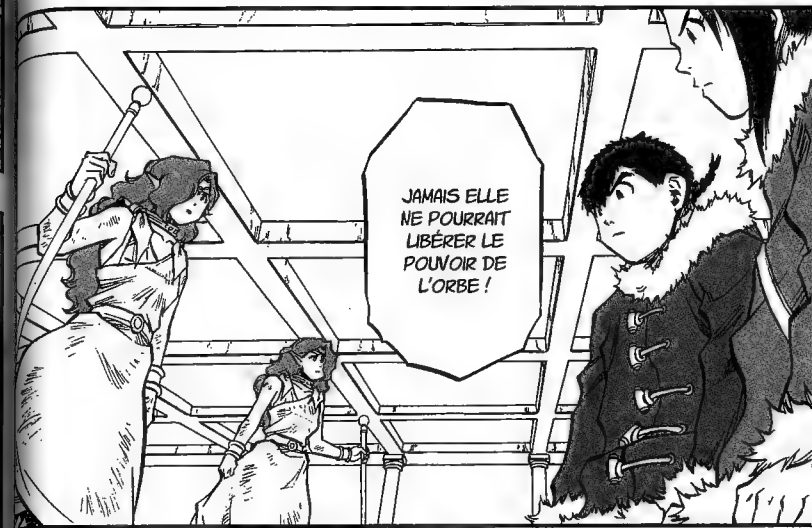
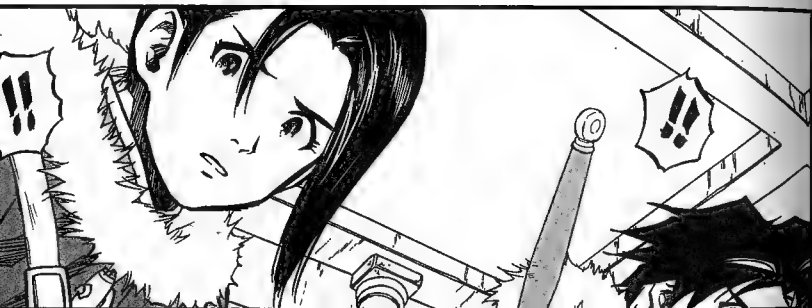
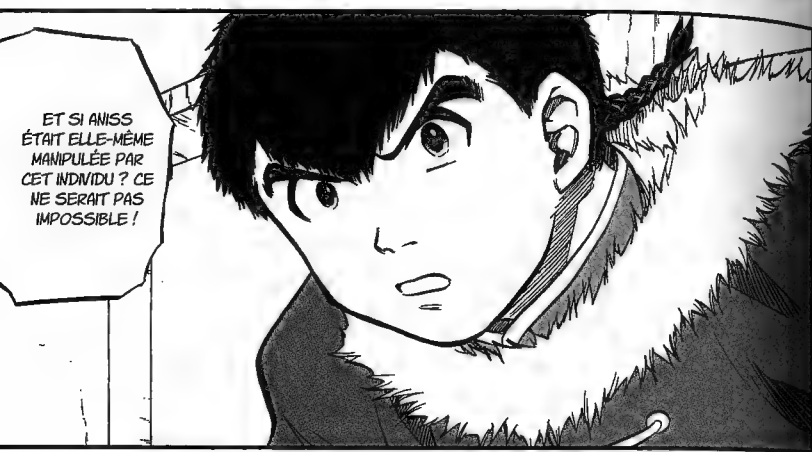






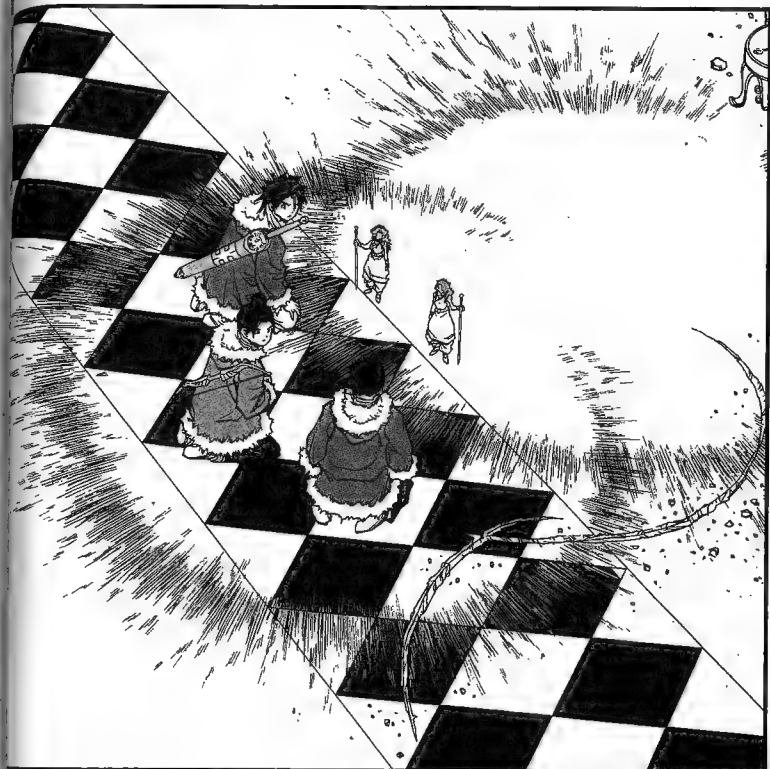






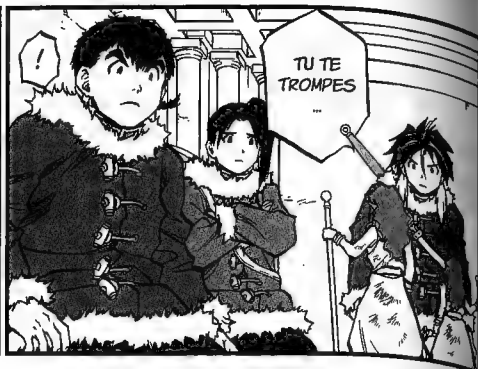


## #53 : La dispute

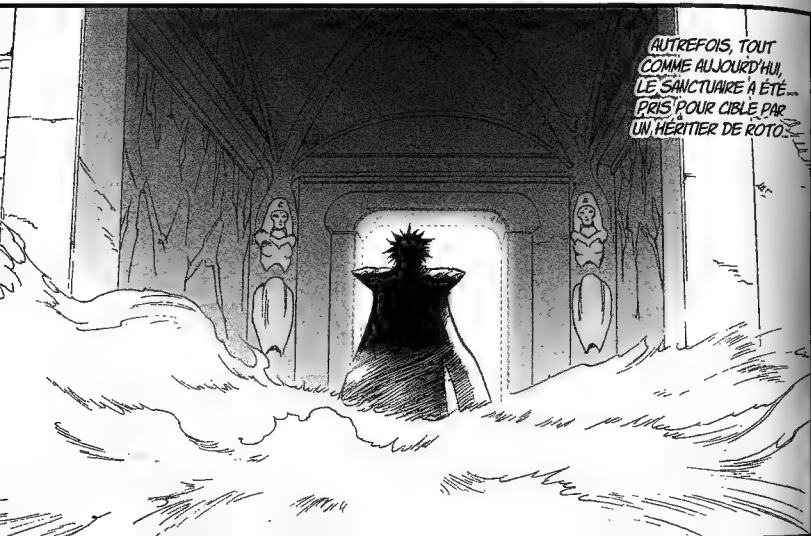




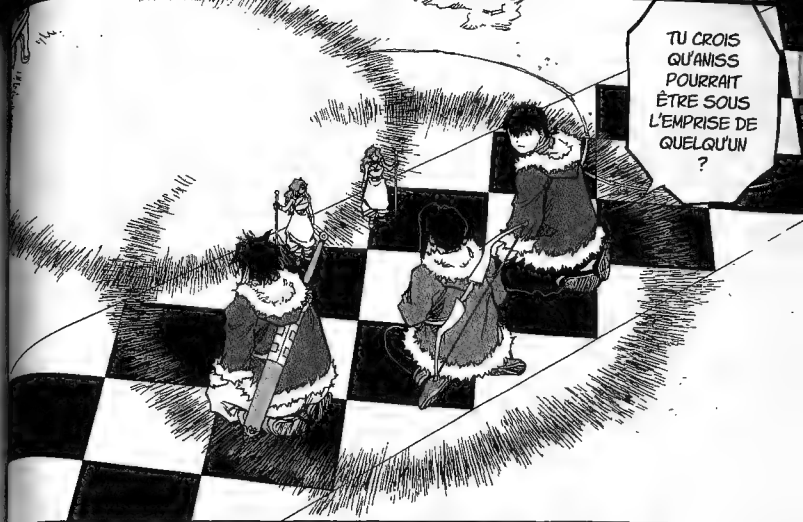
POURQUOI  
ÇA ?!



TU TE  
TROMPES  
...



AUTREFOIS, TOUT  
COMME AUJOURD'HUI,  
LE SANCTUAIRE A ÉTÉ...  
PRIS POUR CIBLE PAR  
UN HÉRITIER DE ROTO...



TU CROIS  
QU'ANISS  
POURRAIT  
ÊTRE SOUS  
L'EMPRISE DE  
QUELQU'UN  
?



OUI  
...



EN PLUS, ÇA  
EXPLIQUERAIT  
POURQUOI ANISS  
NE NOUS A PAS  
RECONNUS !

APRÈS TOUT,  
CE SERAIT UN  
JEU D'ENFANT  
POUR UNE PER-  
SONNE CAPABLE  
DE SE FAIRE  
OBEÏR D'UN  
DRAGON !

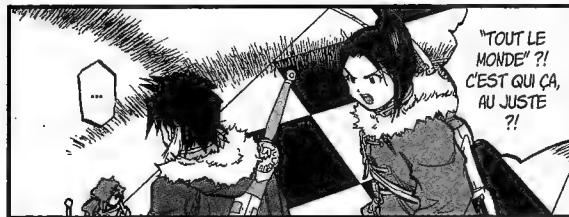




EN RÉSUMÉ,  
VOUS VOULEZ  
DIRE QU'ELLE  
VOLE LES ORBES  
D'ELLE-MÊME  
SANS OBEÏR À  
QUI QUE CE  
SOIT ?



!!  
ANISS ESSAIE  
SIMPLEMENT DE  
SAUVER TOUT  
LE MONDE...



"TOUT LE  
MONDE" ?!  
C'EST QUI ÇA,  
AU JUSTE  
?!

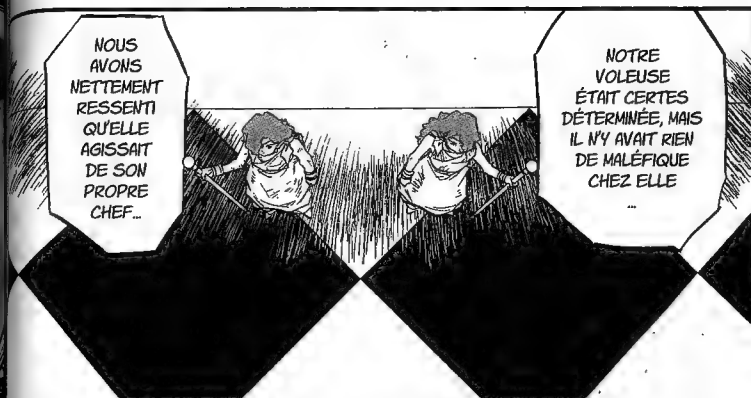


ET ENCORE,  
ADMETTONS QUE CE SOIT  
VRAI... BEN C'EST PAS UNE  
RAISON POUR S'ATTAQUER À  
MILLEFEUILLE ET MERVEILLE  
OU À DES SOLDATS  
INNOCENTS !



LA NOIRCEUR DE  
CETTE AURA NÉ-  
FASTE OCCULTAIT  
ENTIÈREMENT LA  
NATURE DE HÉROS  
DE L'HÉRITIER...

UNE AURA  
MALÉFIQUE  
FLOTTAIT  
AUTOUR DE  
CET INDIVIDU,  
TELLE  
UNE CAPE  
SOMBRE  
...



NOUS  
AVONS  
NETTEMENT  
RESSENTI  
QU'ELLE  
AGISSAIT  
DE SON  
PROPRE  
CHEF...

NOTRE  
VOLEUSE  
ÉTAIT CERTES  
DÉTERMINÉE, MAIS  
IL N'Y AVAIT RIEN  
DE MALÉFIQUE  
CHEZ ELLE  
...



ÇA  
N'AURAIT  
PAS ÉTÉ  
LE CAS  
SI ELLE  
AVAIT ÉTÉ  
MANIPULÉE  
!



SANS LES  
ORBES, LE MONDE  
EST CONDAMNÉ À  
DISPARAITRE,  
PAS VRAI ?!



ET LE  
DRAGON,  
ALORS  
?!



ANISS  
NE FERAIT  
JAMAIS  
ÇA !!



MAIS UNE  
CHOSE EST  
SÛRE, ELLE  
SE LIVRE À UN  
VÉRITABLE  
MASSACRE  
!

JE NE SAIS  
PAS CE QUI  
POUSSE TA  
SŒUR À  
AGIR...



D'ICI À CE  
QU'ELLE LUI  
AIT ORDONNÉ  
D'ATTAQUER LE  
VILLAGE, IL  
N'Y A QU'UN  
PAS...

C'EST  
L'ORBE VOLÉ  
PAR ANISS QUI  
LUI A PERMIS DE  
SE RÉVEILLER  
!



ELLE  
A BLESSÉ  
DE PAUVRES  
VILLAGEOIS !!  
RIEN NE PEUT  
JUSTIFIER  
ÇA !!

J'ESPÈRE  
QUE TU PLAISANTES !!

ELLE A  
PEUT-ÊTRE  
ÉTÉ OBLIGÉE  
D'EN PASSER  
PAR LÀ POUR  
S'EMPARER  
DE L'ORBE  
...



RENDS-TOI À  
L'ÉVIDENCE ! TU  
AS VU DANS QUEL  
ÉTAT ELLE A MIS  
MILLEFEUILLE ET  
MERVEILLE ?!





IL N'Y A  
PAS UNE  
MINUTE À  
PERDRE !

PUISQU'ANISS  
EST PARTIE, JE  
N'AI PLUS RIEN À  
FAIRE ICI !



HÉ !  
AROS !



ATTENDS !!  
OÙ EST-CE  
QUE TU VAS  
?!



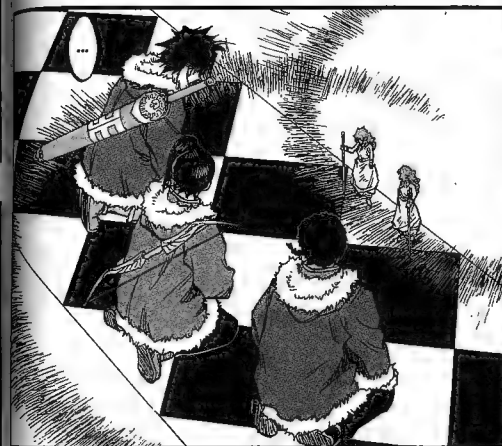
ÇA SUFFIT,  
VOUS DEUX  
!!



QUEL MAL Y A-T-IL  
À VOULOIR PROTÉGER  
LES GENS ?! EN PLUS,  
RIEN N'A CHANGÉ DEPUIS  
QU'ELLE A COMMENCÉ  
À VOLER LES ORBES !  
LE MONDE EST TOU-  
JOURS DEBOUT !

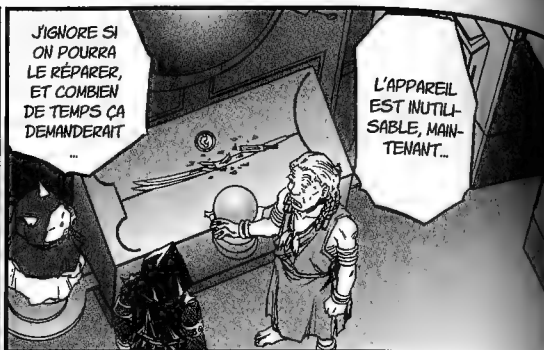


QUAND  
IL SE PRODURA  
QUELQUE CHOSE,  
IL SERA TROP TARD  
POUR FAIRE MARCHÉ  
ARRIÈRE !





A-T-IL IN-  
DIQUÉ L'EM-  
PLACEMENT  
DU TRÉSOR  
SACRÉ ?



J'IGNORE SI  
ON POURRA  
LE RÉPARER,  
ET COMBIEN  
DE TEMPS ÇA  
DEMANDERAIT

L'APPAREIL  
EST INUTILI-  
SABLE, MAIN-  
TENANT...



TOUT CE  
QU'ON SAIT,  
C'EST QU'IL SE  
TROUVE AU  
LIAMLAND...

PAS AVEC  
EXACTITUDE,  
MALHEUREU-  
SEMENT...

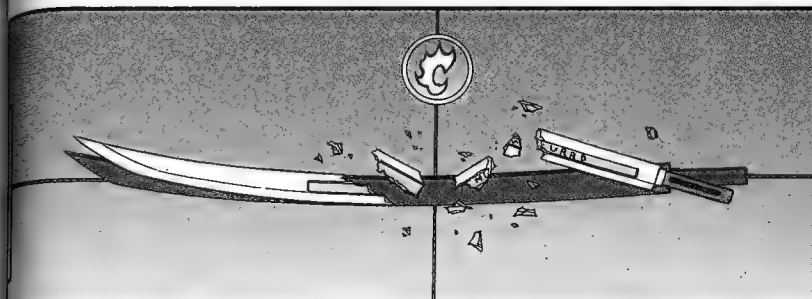
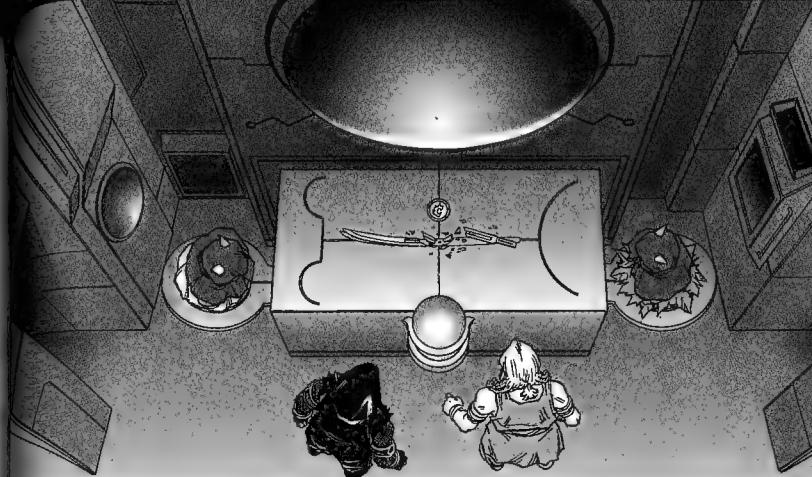


NATUREL-  
LEMENT ! JE  
NE VAIS QUAND  
MÊME PAS  
LAISSER FILER  
UNE OCCASION  
PAREILLE !

TU AS L'IN-  
TENTION DE  
T'Y RENDRE  
TOUT DE SUITE ?



C'EST  
AMPLEMENT  
SUFFISANT  
!

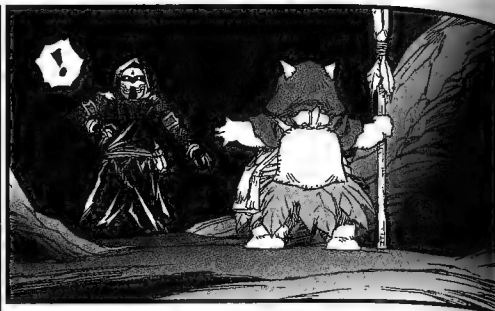


IL SEMBLE  
QUE L'ÉPÉE  
DE GAÏA N'AIT  
PAS RÉSISTÉ À  
LA PUISSANCE  
DU TRÉSOR  
SACRÉ...

QU'EST-CE  
QUI S'EST  
PASSÉ ?



GARDIEN !  
LAISSE-MOI  
T'ACCOMPAGNER !



QU'EST-  
CE QUE TU  
VEUX ?



TU N'Y PENSES  
PAS ! EN PLUS, TU  
NE POURRAS PAS  
ME SERVIR DE  
GUIDE, CETTE  
FOIS...



MAIS SI  
JE PEUX  
ME PER-  
METTRE  
...

C'EST  
VRAI... TU AS  
RAISON...

SURTOUT QUE  
QUELQU'UN VIEN  
JUSTE DE FAIRE  
APPEL AU POUVOIR  
DU TRÉSOR SACRÉ !  
IL FAUT LE RETROU-  
VER AU PLUS  
VITE !



TÂCHE DE NE  
PLUS RISQUER  
INCONSIDÉRÉMENT  
TA VIE, COMME TU  
L'AS FAIT DANS LE  
CRATÈRE DU  
VOLCAN !

TA MISSION  
EST ENCORE  
LOIN D'ÊTRE  
ACCOMPLIE  
...



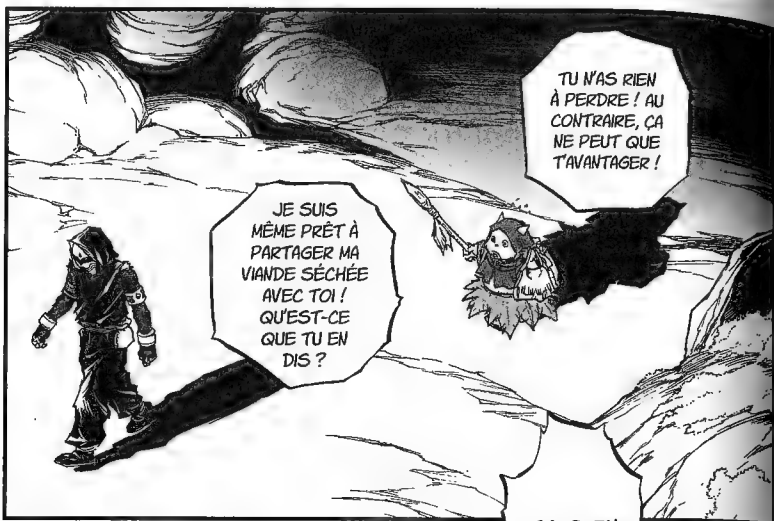
OUI...  
MERCI  
POUR  
TOUT  
...

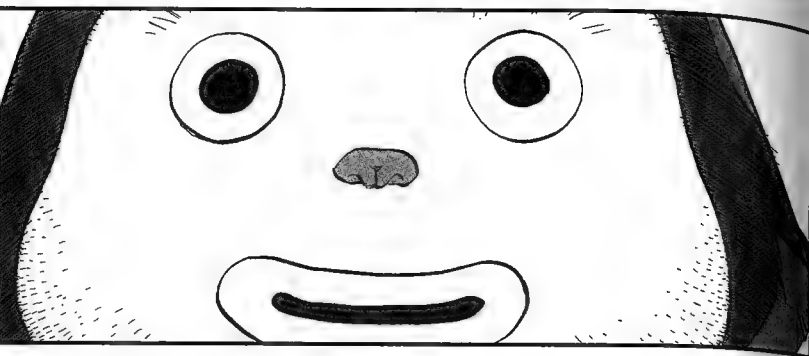
FAIS  
ATTENTION  
À TOI !



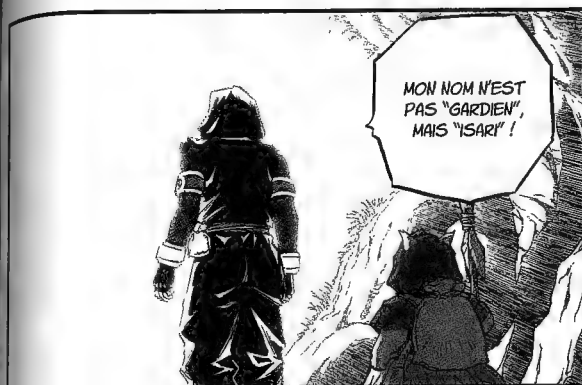
OUI, JE  
SAIS...







C'EST  
ISARI  
...

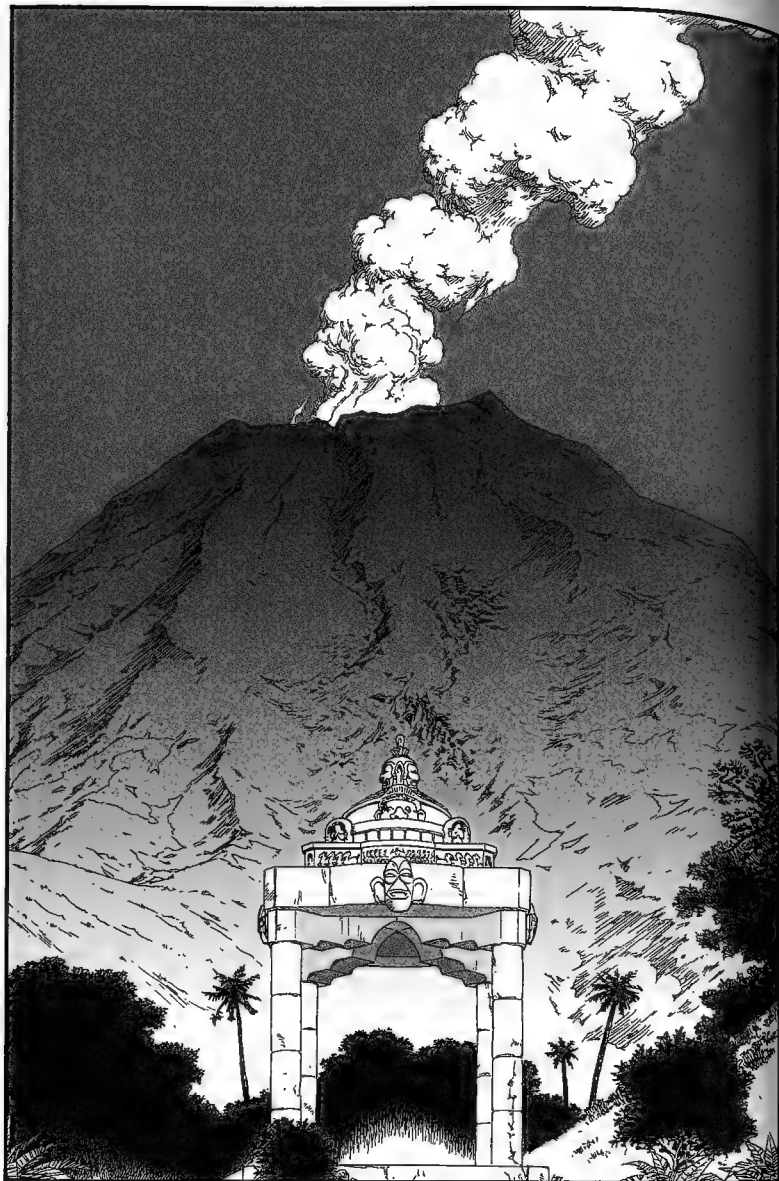


MON NOM N'EST  
PAS "GARDIEN",  
MAIS "ISARI" !

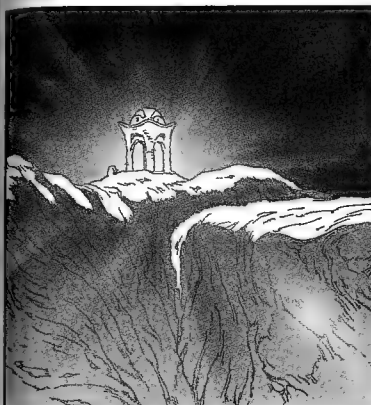
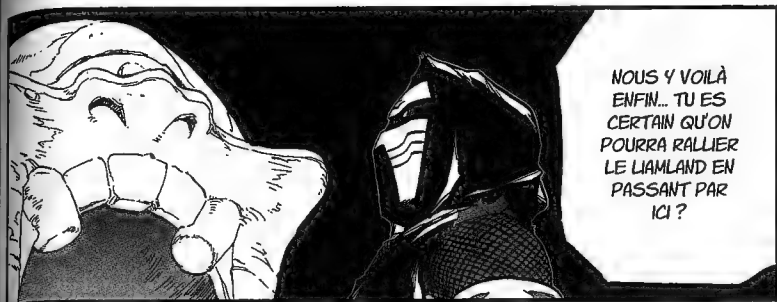
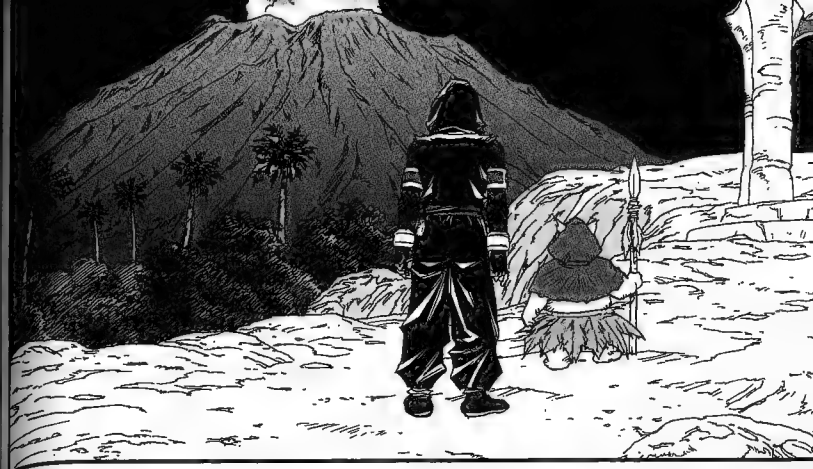
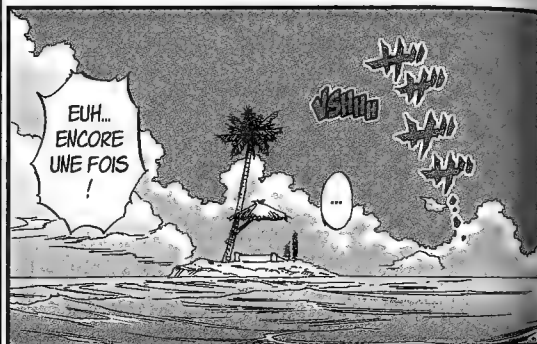
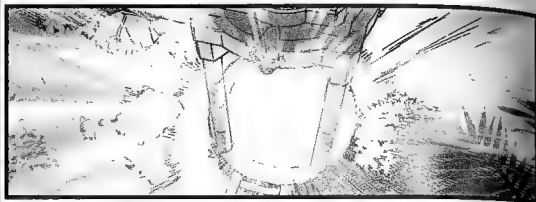
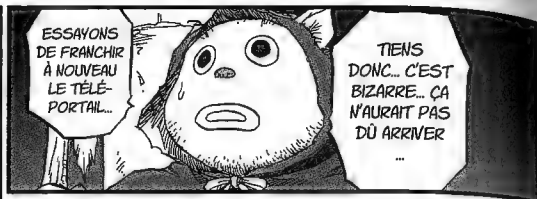


MAIS SI  
TU VEUX  
ME SUIVRE,  
JE NE T'EN  
EMPÊCHERAI  
PAS !

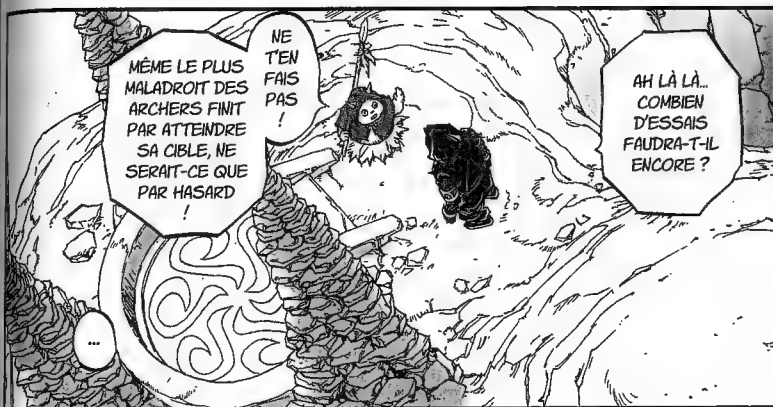
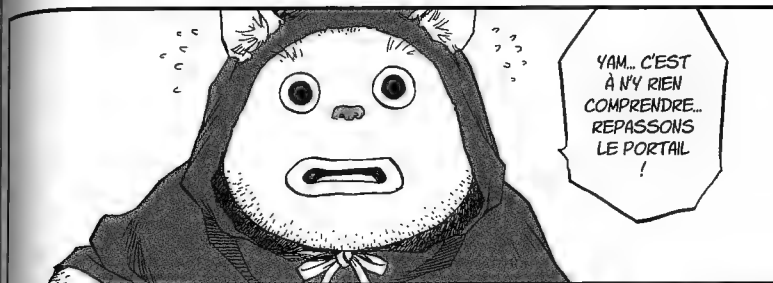
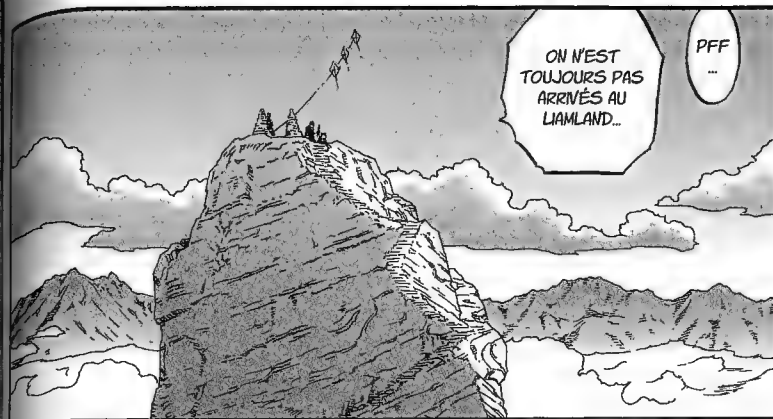
JE N'AI NUL  
BESOIN D'UN  
COMPAGNON  
DE VOYAGE  
...

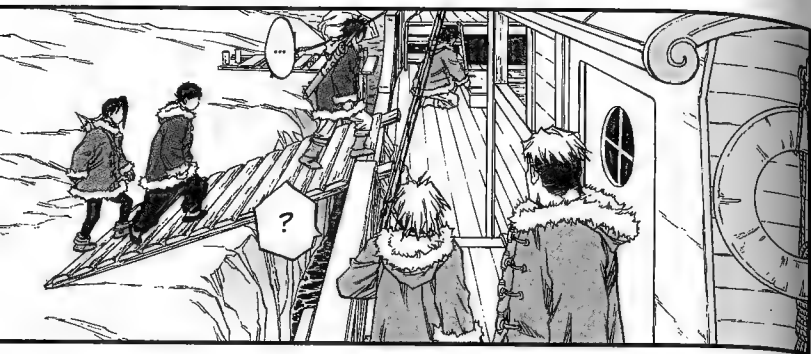
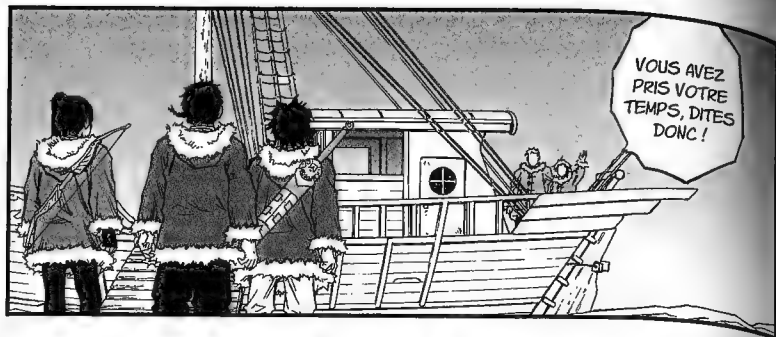




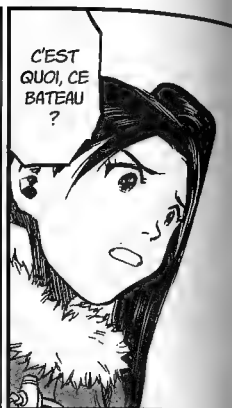
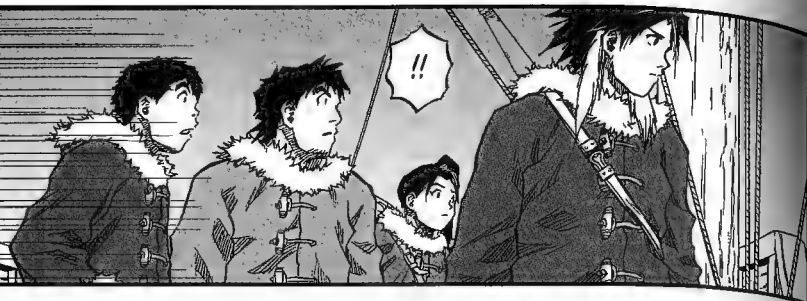


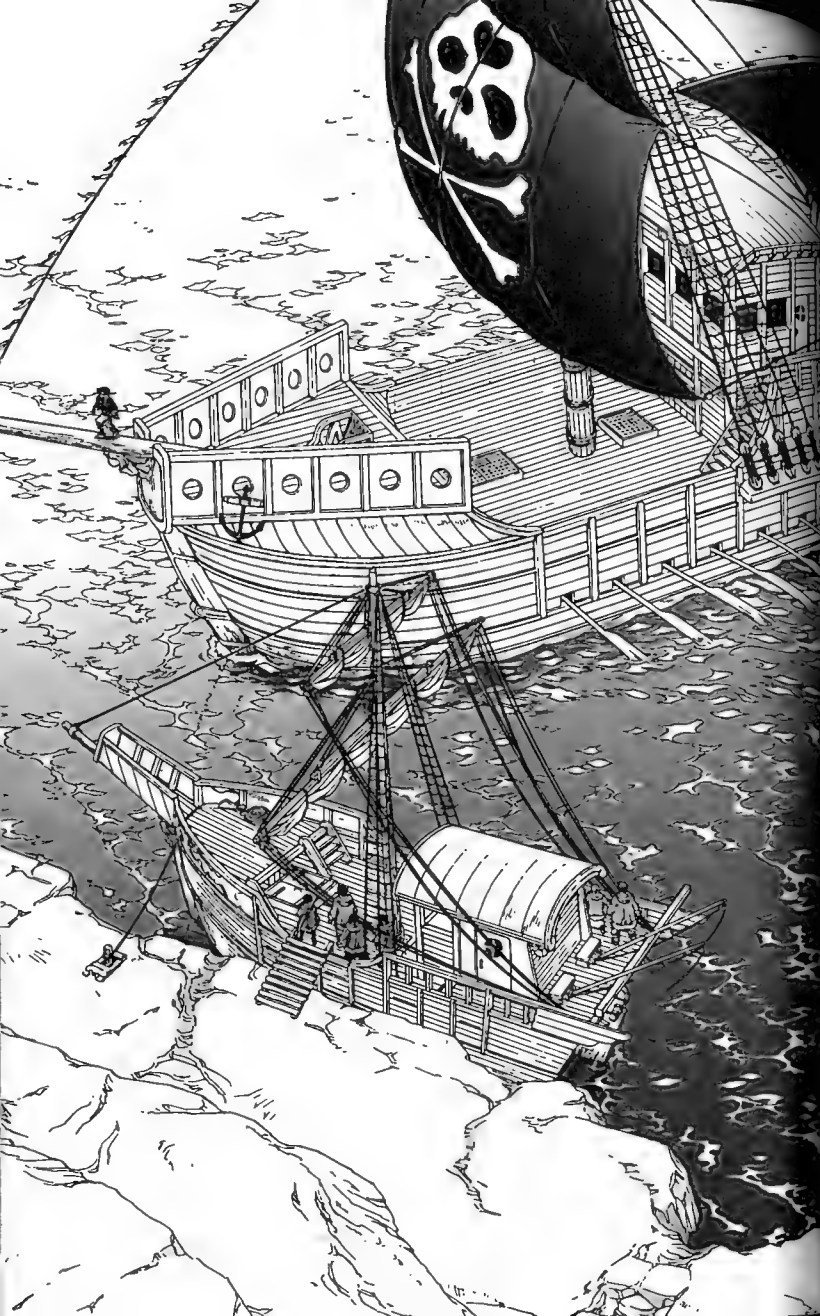
## #54 : Le pirate débarque

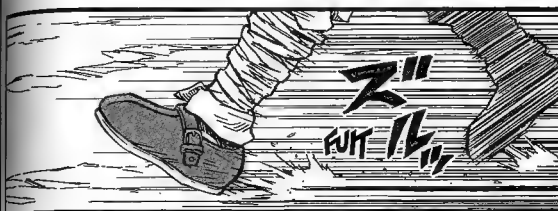
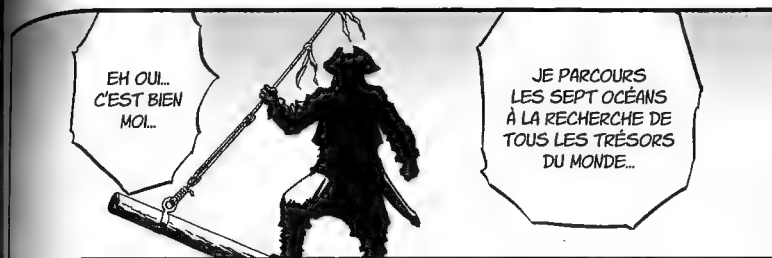
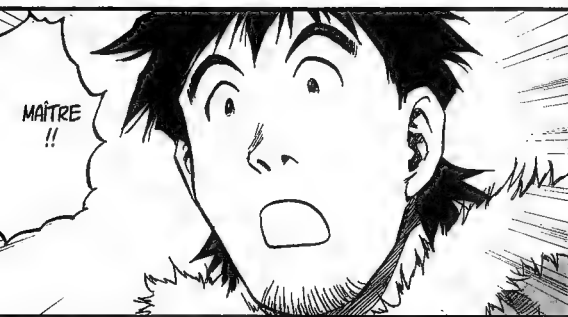
















ME TENDENT  
LES BRAS ET  
M'ATTENDENT  
IMPATIENTMENT !

PARTOUT  
DANS LE MONDE,  
LES MYSTÈRES,  
LES TRÉSORS  
ET LES JOLIES  
FEMMES...



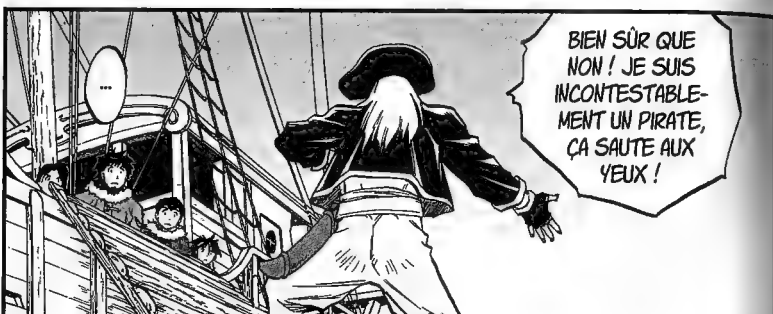
QU'EST-  
CE QUE TU  
RACONTES,  
MAMUL ?



MAIS TU ES  
CHARPENTIER  
DE MARINE...  
TU AS PRIS LA  
SUCCESSION  
DE CAMILO !



EST-CE QUE  
J'AI L'AIR D'UN  
CHARPENTIER  
?



BIEN SÛR QUE  
NON ! JE SUIS  
INCONTESTABLE-  
MENT UN PIRATE,  
ÇA SAUTE AUX  
YEUX !



C'EST  
D'ACCORD,  
JE VAIS  
TE DIRE  
POURQUOI  
JE PORTE  
CETTE  
TENUE...



PFF... TU  
AS VU CLAIR  
DANS MON  
JEU...



VOIS-  
TU...



TOUS LES  
HOMMES  
RÊVENT DE  
VIVRE DES  
AVENTURES  
DE CAPE ET  
DE PAIX !



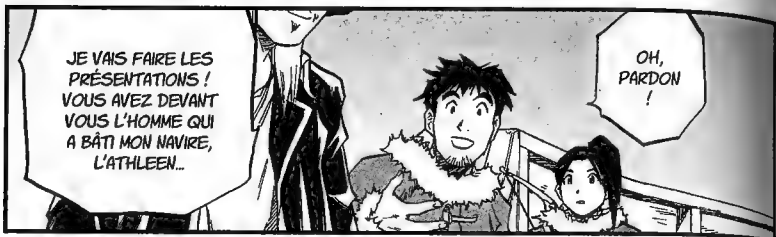
QUI  
C'EST ?

EN PLUS,  
IL S'EST  
TROMPÉ SUR  
L'EXPRES-  
SION...

...

C'EST  
HYPER  
DÉMODÉ  
...

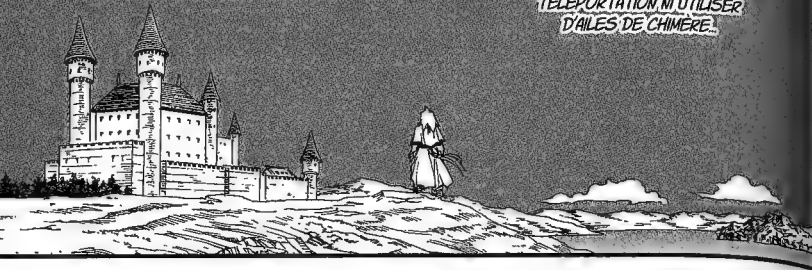








J'AI DU PASSER PAR LE  
FOSSÉ DE GAGA ET JE NE  
SUIS ARRIVÉ À RADATOME  
QUE LE LENDEMAIN. LES  
OCCUPANTS DU CHÂTEAU  
S'ÉTAIENT VOLATILISÉS, ET  
LA POPULATION ÉTAIT EN  
PROIE À LA PANIQUE.



AH LA LA... ÇA DOIT BIEN  
REMONTÉ À CINQ ANS ! JE ME  
SUIS FAIT UN SANG D'ENCRE  
CE JOUR-LÀ. JE M'APPRETAIS À  
PARTIR POUR ALLER ASSISTER  
À LA CÉRÉMONIE, MAIS J'AI  
REMARQUÉ QUE JE NE POUVAIS  
PLUS LANCER DE SORTS DE  
TÉLÉPORTATION NI UTILISER  
D'AILES DE CHIMÈRE.

MAIS COMME  
LES SORTS ÉTAIENT  
DEVENUS INUTILISABLES,  
LES GENS ÉTAIENT  
COMPLÈTEMENT  
DÉBOUSSOLÉS ET  
ANGOISSÉS.

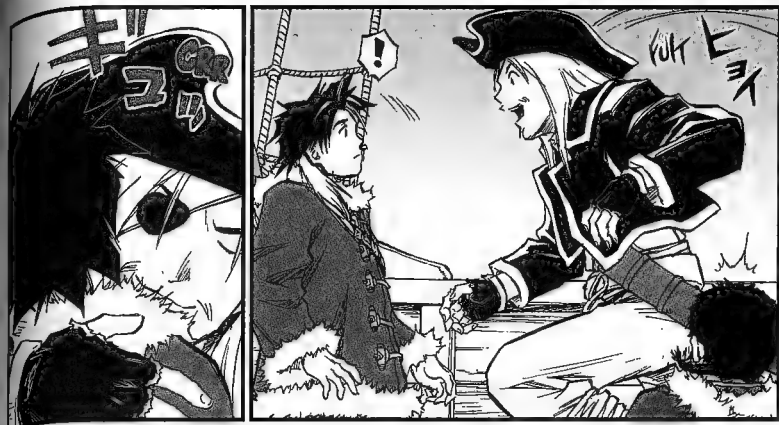


JE SUIS ALORS  
RETOURNÉ D'OÙ  
JE VENAIS.



TU  
T'EN ES  
SORTI

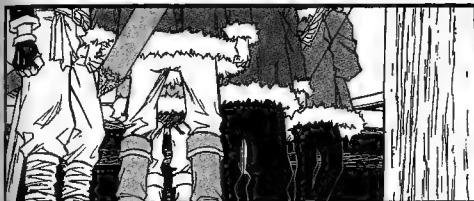
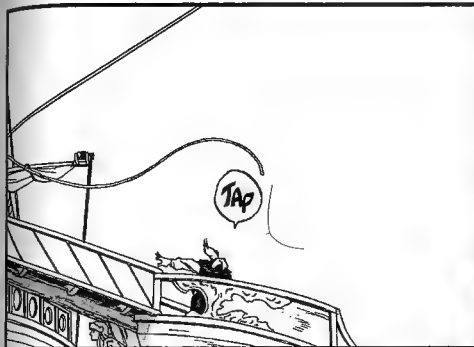
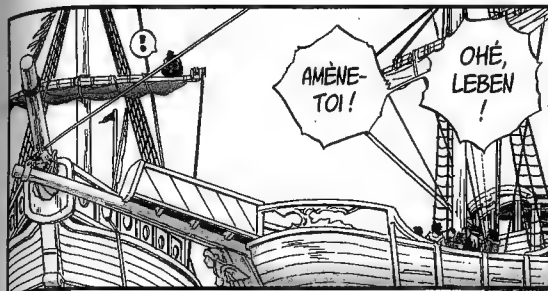
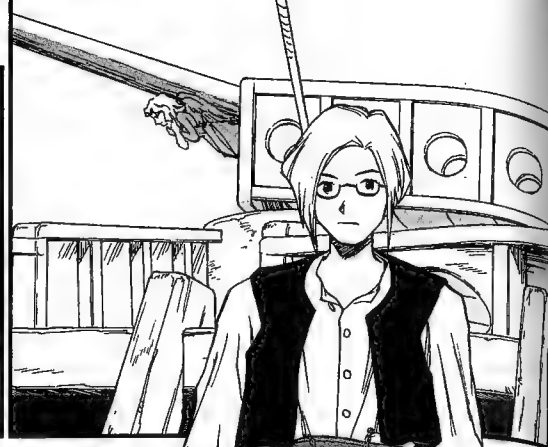
FORT  
HEUREU-  
SEMENT...

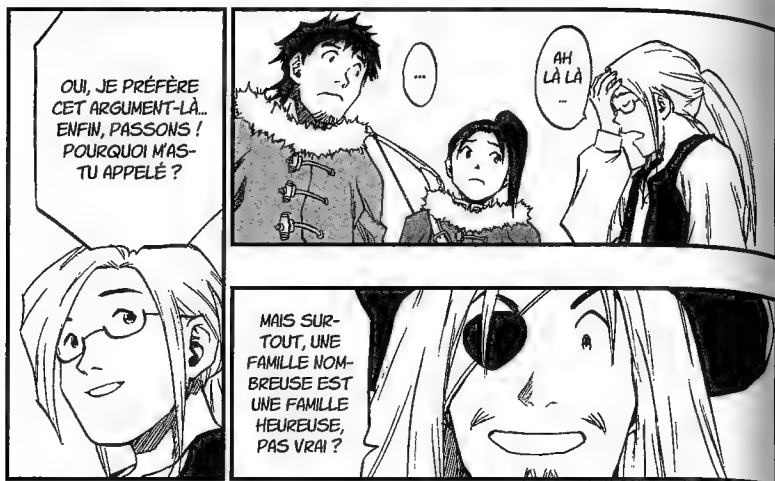


#55 : Les trois étoiles sacrées  
se rassemblent au sud









TROIS ÉTOILES  
SACRÉES ALLAIENT  
SE RASSEMBLER À  
L'EXTRÊME SUD...

IL Y A  
QUELQUES JOURS  
J'AI EU MON TOUT  
PREMIER PRÉSAGE  
POSITIF.



MAIS  
TOUT À COUP,  
VOILÀ QUELLES  
M'INDIQUAIENT UNE  
DESTINATION ! J'AI  
TOUT DE SUITE  
PENSÉ QUE  
C'ÉTAIT BON  
SIGNE...



DES  
ÉTOILES  
SACRÉES  
?



JUSQU'ALORS,  
JE NE VOYAIS  
GUÈRE QUE  
DES MAUVAIS  
PRÉSAGES  
DANS LA POSI-  
TION DES  
ÉTOILES...

OUI ...



ET  
VOILÀ CE  
QUI NOUS A  
POUSSÉS  
À NAVIGUER  
JUSQU'ICI  
!!

EH BIEN,  
CE SONT  
LES ÉTOILES  
QUI NOUS  
ONT GUIDÉS  
JUSQU'ICI !



AVEZ-  
VOUS DÉJÀ  
ENTENDU  
PARLER DE  
L'ASTRO-  
LOGIE ?



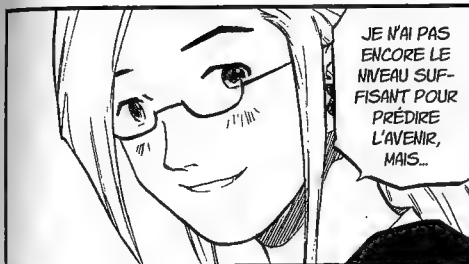
EXACTEMENT...  
DEPUIS BIEN  
LONGTEMPS, IL  
EXISTE UN MOYEN  
DE CONNAÎTRE SON  
DESTIN GRÂCE À  
LEUR POSITION  
OU À LEUR TRA-  
JECTOIRE...

LES  
ÉTOILES ?  
TU VEUX DIRE...  
CELLES QU'ON  
VOIT DANS  
LE CIEL, LA  
NUIT ?

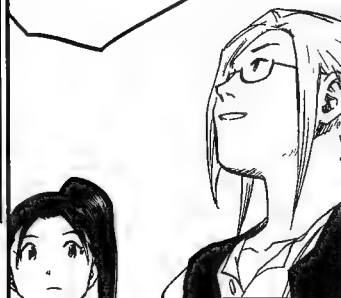


JE SUIS UN  
PEU LARGUÉ,  
MAIS ÇA A L'AIR  
GÉNIAL...

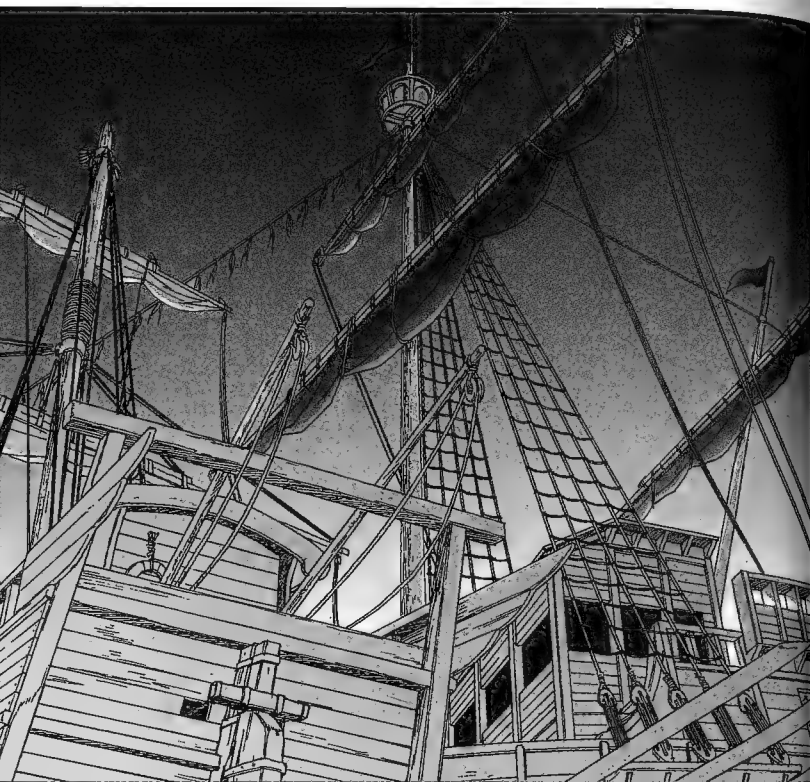
CERTAINES  
PERSONNES PEUVENT  
MÊME PRÉDIRE L'AVENIR  
GRÂCE À L'ASTROLOGIE...  
C'EST UN DOMAINE QUE  
J'ÉTUDE DEPUIS  
TOUJOURS...

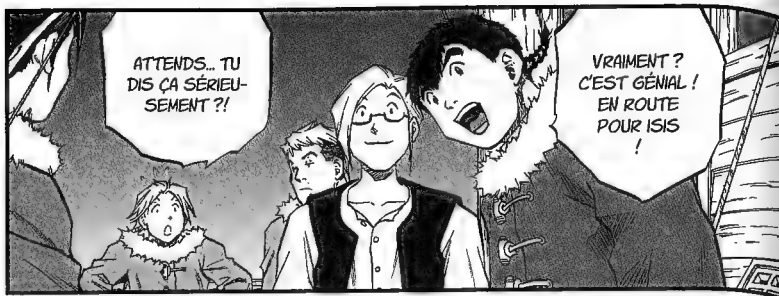


JE N'AI PAS  
ENCORE LE  
NIVEAU SUFFI-  
SANT POUR  
PRÉDIRE  
L'AVENIR,  
MAIS...









ATTENDS... TU  
DIS ÇA SÉRIEUE-  
SEMENT ?!

VRAIMENT ?  
C'EST GÉNIAL !  
EN ROUTE  
POUR ISIS !



BIEN SÛR  
QUE OUI !  
S'IL Y A UNE  
CHANCE DE  
METTRE LA  
MAIN SUR  
UN ORBE, IL  
FAUT LA  
SAISIR !



VOUS N'ÊTES  
PAS OBLIGÉS  
DE VENIR... CETTE  
HISTOIRE NE  
VOUS CONCERNE  
PAS, APRÈS  
TOUT !



PARFAIT !  
ISIS SE TROUVE AU  
NORD DE TEDANKI, MA  
CONTÉE D'ORIGINE !  
JE SUGGÈRE D'Y  
FAIRE ÉTAPE !

SI, SI ! ON  
VOUS ACCOMPAGNE !  
NOTRE MISSION EST  
DE VOUS ESCORTER,  
COMME ON VOUS  
L'A DIT !



LE DESTIN  
A VOULU  
QU'ON SOIT  
RÉUNIS !

JE  
COMPRENDS  
VOTRE SI-  
TUATION !



LA  
CHASSE  
AUX TRÉ-  
SORS,  
C'EST LA  
SPÉCIA-  
LITÉ DES  
PIRATES !

MOI, LE GRAND  
CAPITAINE PORON,  
JE VOUS AIDERAİ  
À RETROUVER  
LES ORBES !

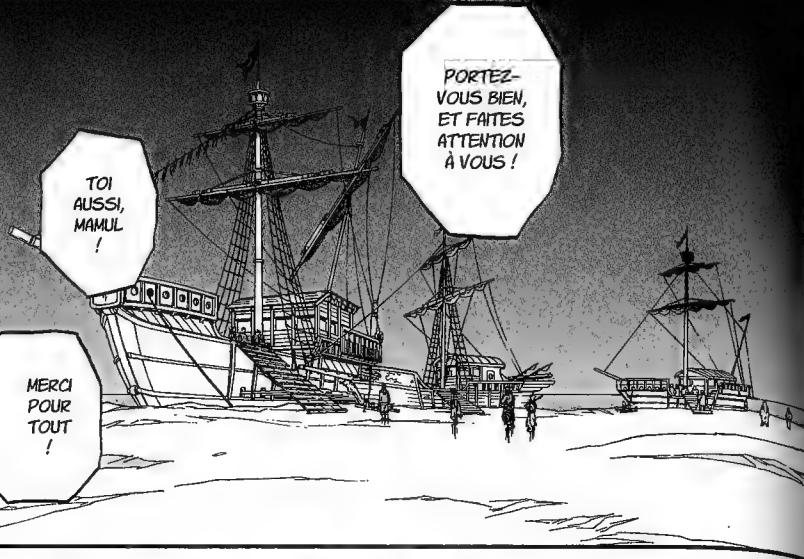


QUI DIT  
DÉSERT DIT  
FORCÉMENT  
ISIS ! ÇA NE  
PEUT ÊTRE  
QUE LÀ-  
BAS !

AH ? TU  
SAIS OÙ IL  
EST ?

POUR LE DÉSERT  
OÙ SE TROUVERAIT  
L'ORBE BLANC, J'AI  
MA PETITE IDÉE...

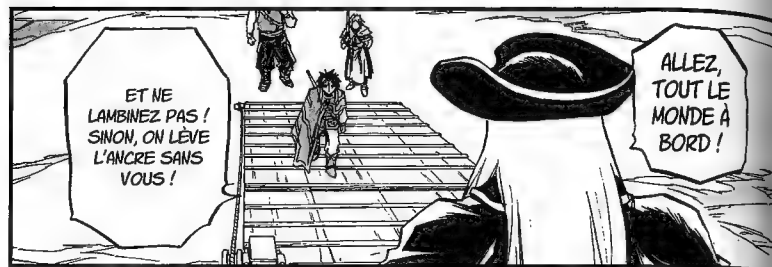
SOYONS  
SÉRIEUX  
UNE MI-  
NUTE...



TOI  
AUSSI,  
MAMUL  
!

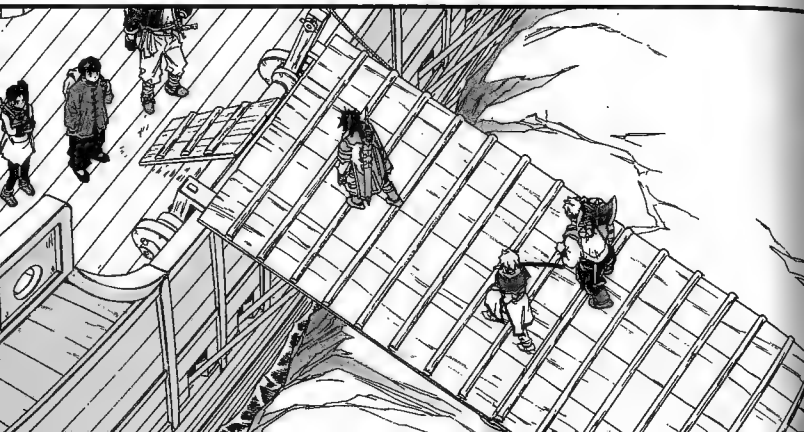
PORTEZ-  
VOUS BIEN,  
ET FAITES  
ATTENTION  
À VOUS !

MERCI  
POUR  
TOUT  
!



ET NE  
LAMBINEZ PAS !  
SINON, ON LÈVE  
L'ANCRE SANS  
VOUS !

ALLEZ,  
TOUT LE  
MONDE À  
BORD !



J'EN  
PROFITERAI  
POUR INFORMER  
LE ROI DE CE QUI  
S'EST PASSÉ  
ICI...

DE MON CÔTÉ,  
J'EMMÈNERAI LES  
RESCAPÉS À ALIAHAN,  
OÙ ILS SERONT À  
L'ABRI...



AUCUN  
PROBLÈME  
!!



J'AURAI  
L'ESPRIT  
TRANQUILLE  
SI JE VOUS  
SAIS EN  
COMPAGNIE  
DE MON MAÎTRE  
...

EN  
PLUS  
...



JE  
COMpte  
SUR TON  
AIDE !

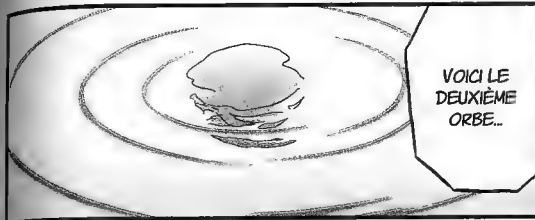
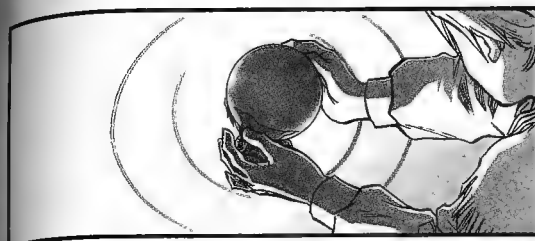
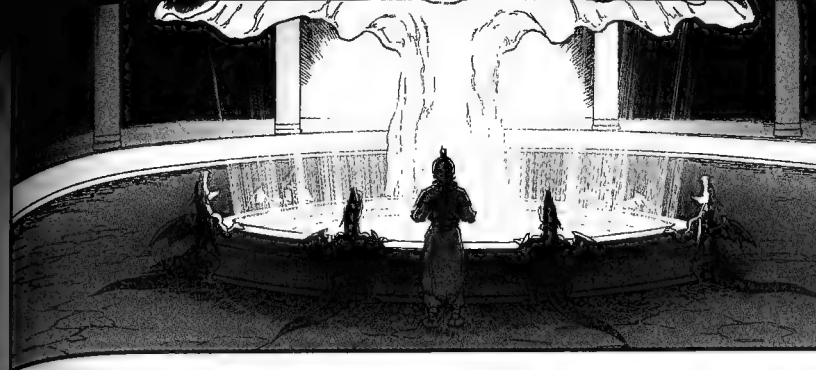


ON DIT  
"DORMIR  
SUR SES  
DEUX  
OREILLES"

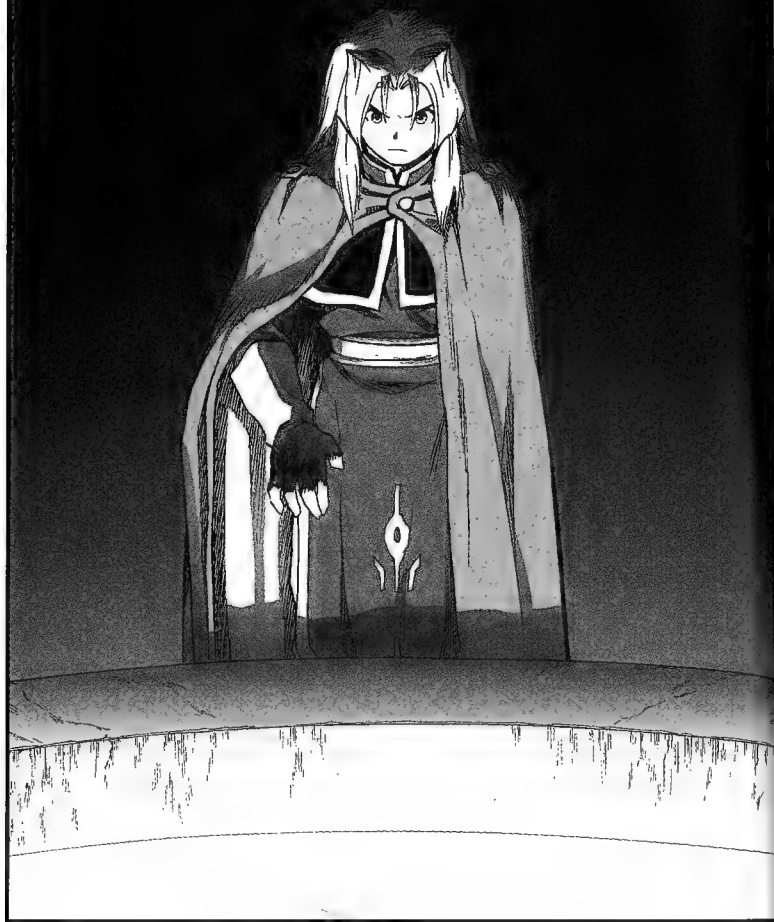
ILS SERONT  
EN SÉCURITÉ  
AVEC MOI !! TU  
PEUX DORMIR  
SUR TES DEUX  
ORTELS !!



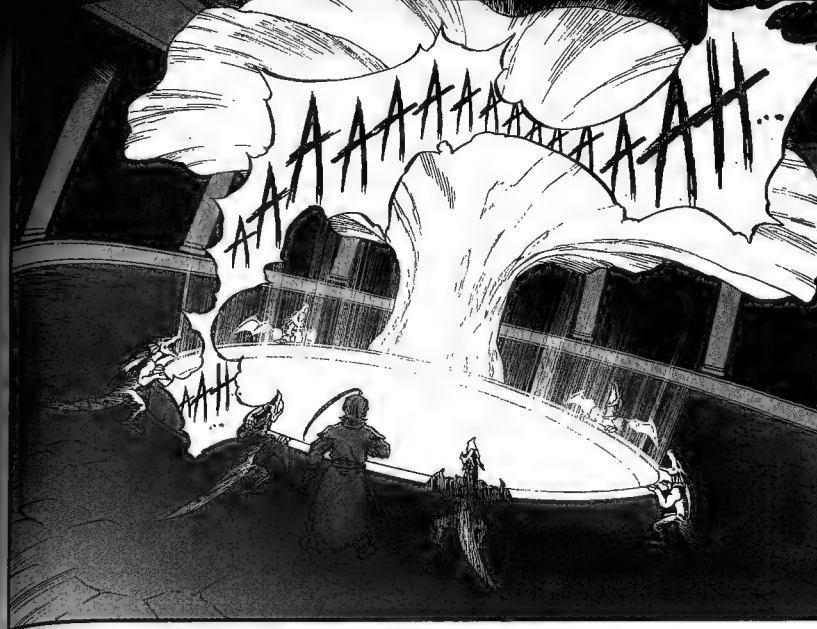
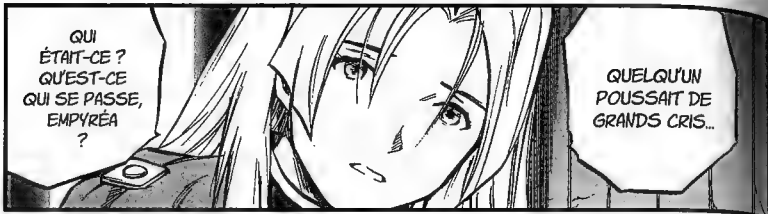


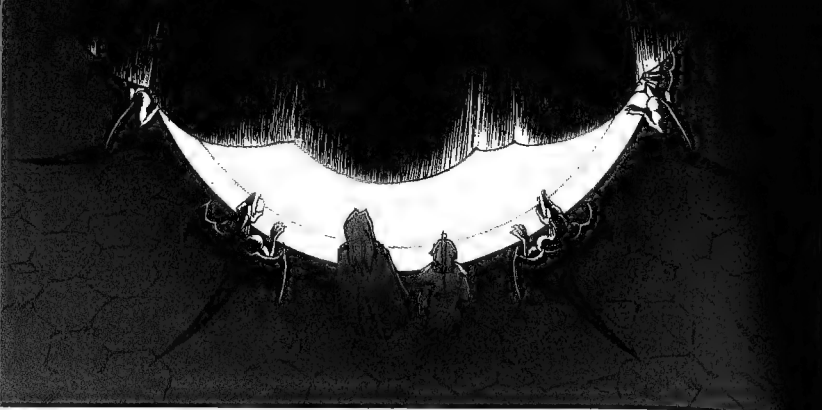


#56 : Le réveil de Mère









VRAI-  
MENT ?

SI JE PEUX À PRÉSENT  
M'ADRESSER DIRECTEMENT  
À TOI, C'EST GRÂCE À TOUS  
LES EFFORTS QUE TU AS  
FOURNIS... SOIS-EN  
REMERCIÉE, ANISS...

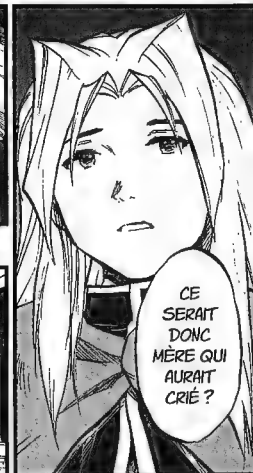
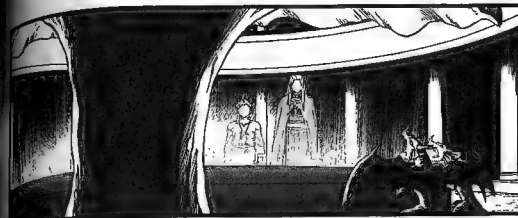


MERCI  
INFINIMENT  
...

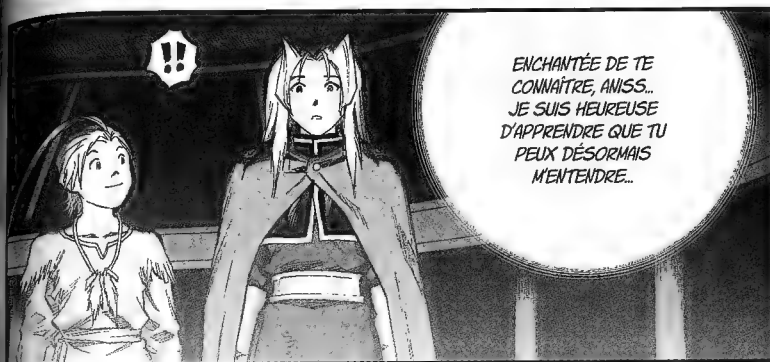
MAIS OUI... SI TU N'AVAIS PAS  
RAPPORTÉ LES DEUX ORBES, JE  
N'AURAIS JAMAIS PU RÉCUPÉRER  
SUFFISAMMENT DE FORCES...



OUI !  
SUIS-MOI,  
TU VAS  
VOIR !



CE  
SERAIT  
DONC  
MÈRE QUI  
AURAIT  
CRIÉ ?



!!

ENCHANTÉE DE TE  
CONNAÎTRE, ANISS...  
JE SUIS HEUREUSE  
D'APPRENDRE QUE TU  
PEUX DÉSORMAIS  
MENTENDRE...



VOILÀ  
DONC À QUOI  
RESSEMBLE  
LA VOIX DE  
MÈRE...

BON-  
JOUR...

PEUT-ÊTRE, MAIS  
RÉCUPÉRER LES ORBES  
EST UNE ENTREPRISE  
PÉRILLEUSE...

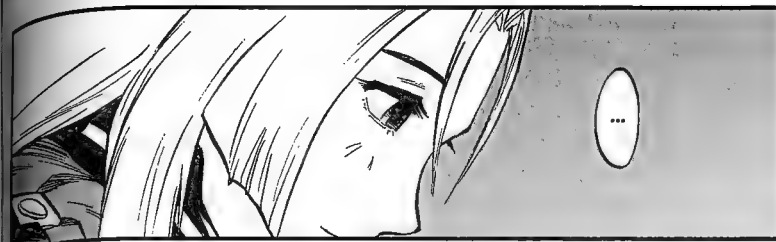
TOUT CE QUE  
JE SOUHAITE,  
C'EST QUE  
TU RETROUVES  
TES FORCES ET  
QUE LES GENS  
DE RADATOME  
REPRENNENT  
LEUR VIE  
D'AVANT !

MÈRE A  
RAISON,  
ANISS ! IL  
FAUT TE  
MÉFIER  
D'EUX !

DE PLUS, CERTAINS  
INDIVIDUS SE SONT  
MIS EN TÊTE DE T'EN  
EMPÊCHER...

DE  
QUELS  
POUVOIRS  
VEUX-TU  
PARLER,  
EMPYRÉA  
?

ILS POSSÈDENT  
DE GRANDS POUVOIRS !  
JE TROUVERAI UN MOYEN  
D'ASSURER TA SÉCURITÉ,  
MAIS D'ICI LÀ, TU NE PEUX  
PAS REPARTIR...



OUI  
...

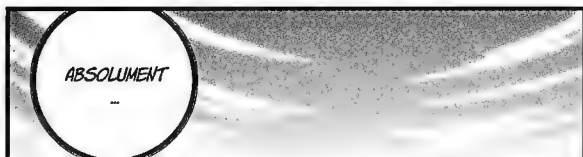
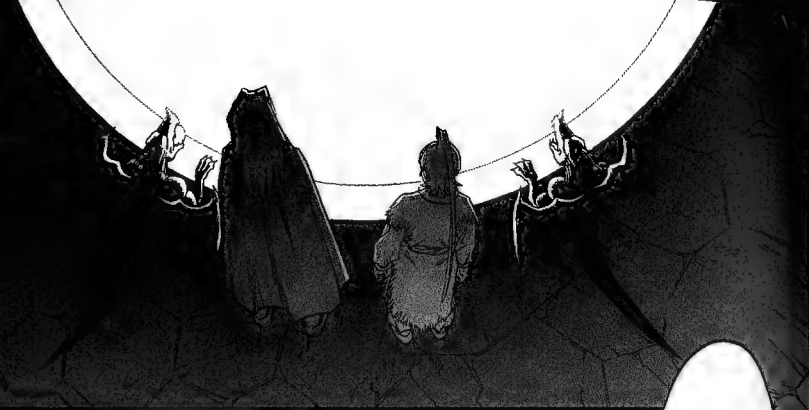
CETTE  
CONVERSATION EST LA  
SEULE CHOSE QUE JE PEUX  
T'OFFRIR POUR LE MOMENT... MAIS  
SOIS CERTAINE QUE J'EXAUCERAI  
TON SOUHAIT AUSSITÔT QUE  
TU AURAS RASSEMBLÉ LES  
QUATRE DERNIERS  
ORBES...

JE  
ME SENS  
EN PLEINE  
FORME...

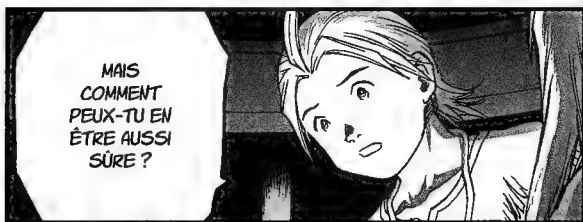
N'AIÉ  
CRAINTÉ  
!

TOUTEFOIS, TOI  
SEULE ES CAPABLE  
DE LES RAPPORTER...  
TU DOIS DONC PENSER  
À TE MÉNAGER...





ABSOLUMENT



MAIS  
COMMENT  
PEUX-TU EN  
ÊTRE AUSSI  
SÛRE ?



IL FAIT  
PARTIE  
DE TOI  
?



JE ME SUIS SENTIE TRAVERSÉE  
PAR UN DÉFERLEMENT DE PUISSANCE...  
ON AURAIT DIT UNE VAGUE DE FLAMMES  
CAPABLE DE TOUT CONSUMER SUR SON  
PASSAGE... ELLE SEMBLAIT S'ÊTRE  
ÉCHAPPÉE D'UN ORBE...



JE L'AI VU  
DE MES YEUX... L'UN  
D'EUX A FAIT JAILLIR  
DES FLAMMES DE SON  
ÉPÉE ET A RÉUSSI À  
BLESSER GULINGA  
!



TU SAIS  
DE QUOI IL  
S'AGIT ?!



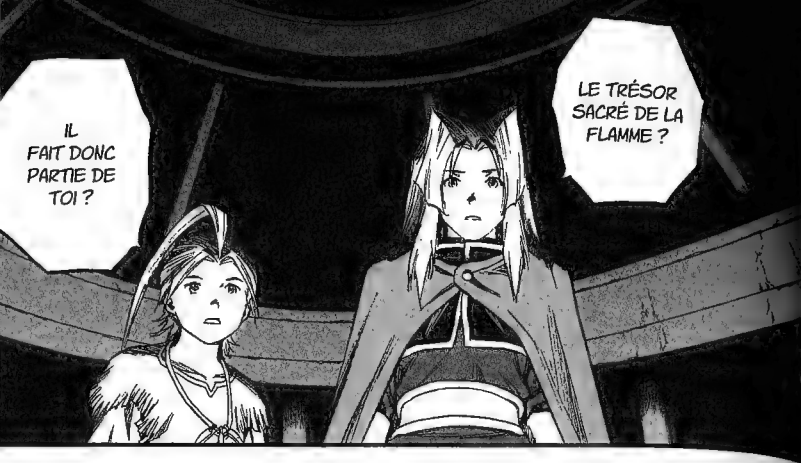
JE N'EN DOUTAIS...  
C'EST BEL ET BIEN  
LE POUVOIR DU TRÉ-  
SOR SACRÉ DE LA  
FLAMME QUI S'EST  
MANIFESTÉ...



QU'EST-CE  
QUE TU DIS  
?!



OUI...  
CE POUVOIR  
EST UNE PARTIE  
DE MOI-MÊME...



IL  
FAIT DONC  
PARTIE DE  
TOI ?

LE TRÉSOR  
SACRÉ DE LA  
FLAMME ?



COMME LEUR NOM  
L'INDIQUE, IL EN EXISTE  
DEUX AUTRES...

CETTE ÉPÉE  
EST L'UN DES  
TROIS TRÉSORS  
SACRÉS...

UNE FOIS  
RASSEMBLÉS,  
LEUR POUVOIR  
ME PERMETTRAIT  
DE RETROUVER  
MON APPARENCE  
PERDUE...



C'ÉTAIT UNE SENSATION  
QUE J'AVAIS DÉJÀ  
RESSENTIE... ET APRÈS  
Avoir ENTENDU LE RÉCIT  
D'EMPYRÉA, MES DOUTES  
SE SONT CHANGÉS EN  
CERTITUDES...

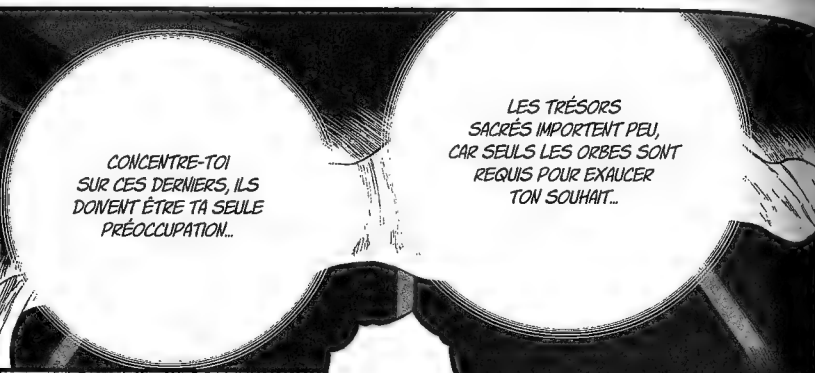


JE SUIS SÛRE QU'IL  
S'AGIT D'OEN, L'ÉPÉE DE  
FEU, LE TRÉSOR SACRÉ  
DE LA FLAMME...



CE N'EST  
PAS GRAVE,  
ANISS...

MAIS,  
MÈRE... SANS  
LES TRÉSORS  
SACRÉS, TU NE  
POURRAS  
PAS...

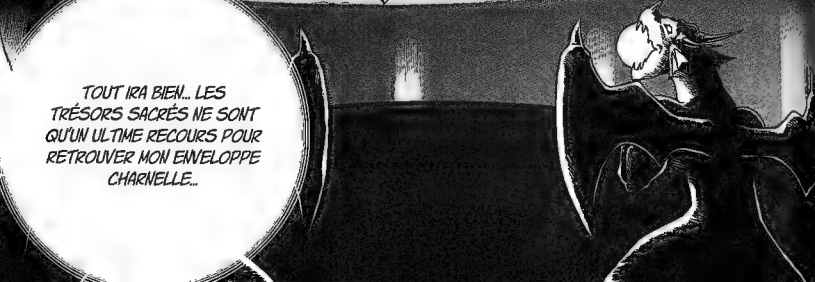


CONCENTRE-TOI  
SUR CES DERNIERS, ILS  
DOIVENT ÊTRE TA SEULE  
PRÉOCCUPATION...

LES TRÉSORS  
SACRÉS IMPORTENT PEU,  
CAR SEULS LES ORBES SONT  
REQUIS POUR EXAUCER  
TON SOUHAIT...



MAIS  
...



TOUT IRA BIEN... LES  
TRÉSORS SACRÉS NE SONT  
QU'UN ULTIME RECOURS POUR  
RETRouver MON ENVELOPPE  
CHARNELLE...



TON  
APPARENCE  
?



NON,  
ANISS  
!!



C'EST  
DÉCIDÉ ! JE  
TE RAPPORTERAI  
CES ARTEFACTS  
EN PLUS DES  
ORBES !



EMPYRÉA  
A RAISON... IL N'EST  
PAS QUESTION DE TE  
METTRE D'AVANTAGE  
EN PÉRIL...

TU NE  
TE RENDS PAS  
COMPTE DE LEUR  
DANGÉROSITÉ !!  
LE RISQUE EST  
BEAUCOUP TROP  
GRAND !!



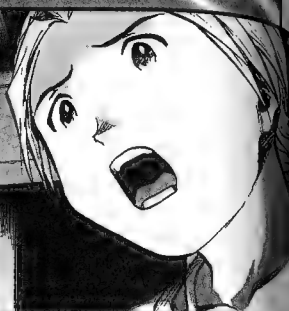
?!  
J'AVAIS  
PRÉVU DE LES  
METTRE EN ŒUVRE  
POUR TE PROTÉGER..  
À MON GRAND REGRET,  
CE NE SERA PAS  
POSSIBLE...



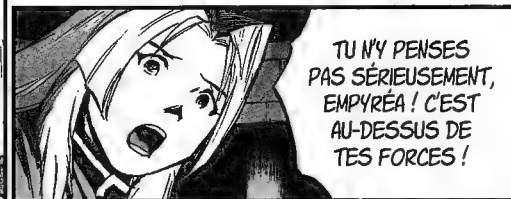
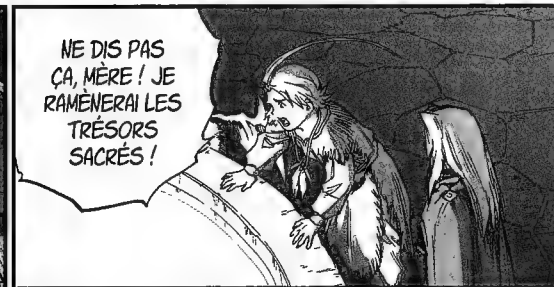
!!  
JE N'EN AI PAS  
BESOIN POUR L'INSTANT..  
JE REGRETTE SIMPLEMENT  
DE NE PAS POUVOIR VOUS  
TOUCHER, TOUTES  
LES DEUX...



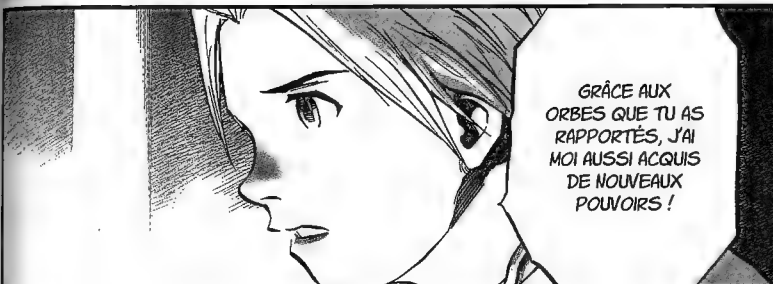
MAIS PUISQUE  
CETTE ÉPÉE  
DE FEU EST UNE  
PARTIE DE MÈRE,  
JE FAIS LE SER-  
MENT DE LA LUI  
RESTITUER !



NE DIS PAS  
ÇA, MÈRE ! JE  
RAMÈNERAI LES  
TRÉSORS  
SACRÉS !

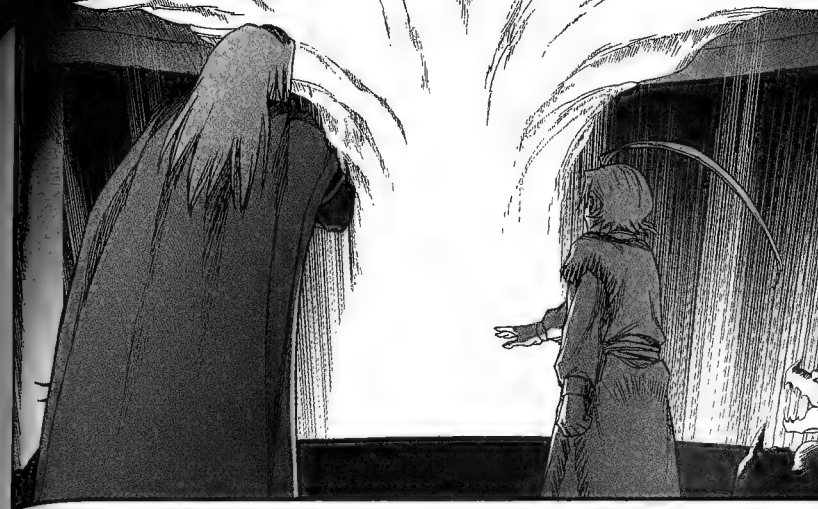
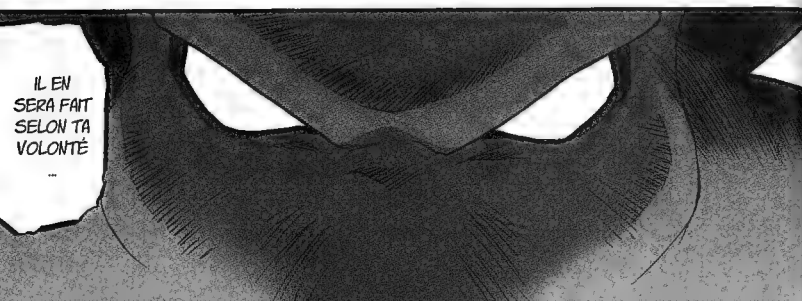
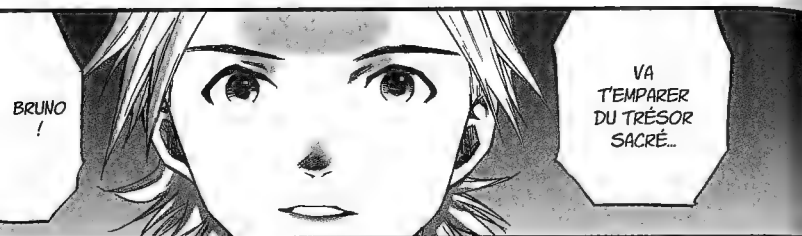


TU N'Y PENSES  
PAS SÉRIEUSEMENT,  
EMPYRÉA ! C'EST  
AU-DESSUS DE  
TES FORCES !



GRÂCE AUX  
ORBES QUE TU AS  
RAPPORTÉS, J'AI  
MOI AUSSI ACQUIS  
DE NOUVEAUX  
POUVOIRS !











JE VAIS TE  
CONFIER UN  
SECRÉ !

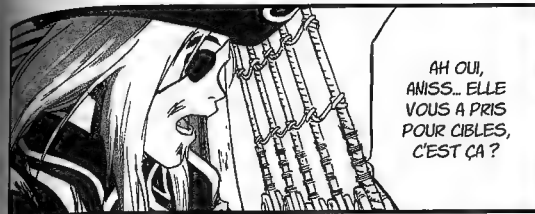
TU  
SAIS  
QUOI ?



FUF



CE  
N'EST PAS  
NON PLUS  
LA FAUTE  
D'ANISS...



AH OUI,  
ANISS... ELLE  
VOUS A PRIS  
POUR CIBLES,  
C'EST ÇA ?



PAS  
DU TOUT  
!!



OUI,  
PAR LA FORCE  
DES CHOSES !  
ELLE NE CHERCHE  
QU'À AIDER SON  
PROCHAIN !



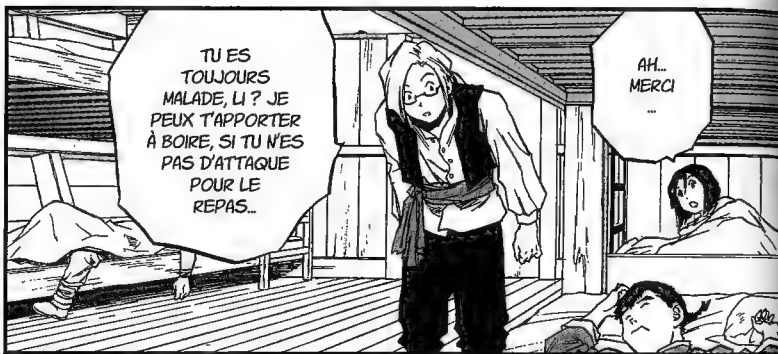
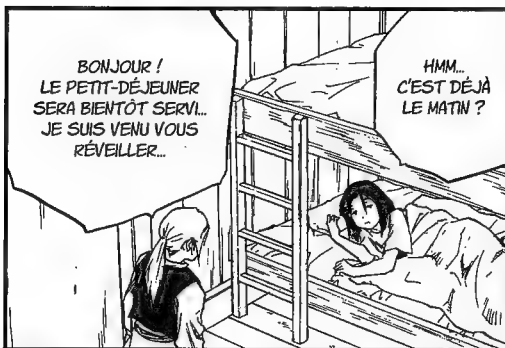
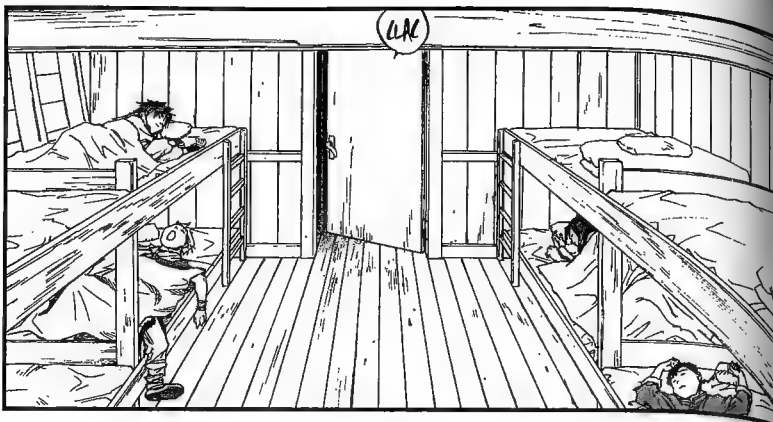
IL TE  
SUFFIT DE  
LUI PRÉSENTER  
DES EXCUSES  
!



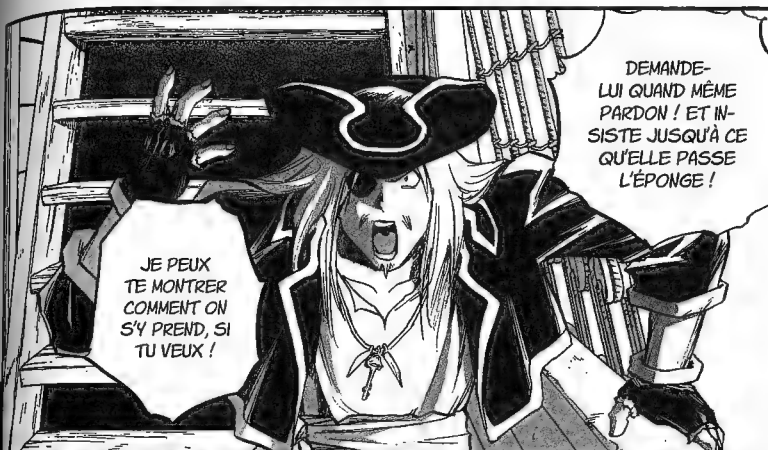
JE VAIS TE  
DIRE... ON A TOUS  
UN POINT DE VUE À  
DÉFENDRE, ET ON  
AGIT TOUS POUR  
DES RAISONS QUI  
NOUS PARAISSENT  
ÊTRE LES  
BONNES...

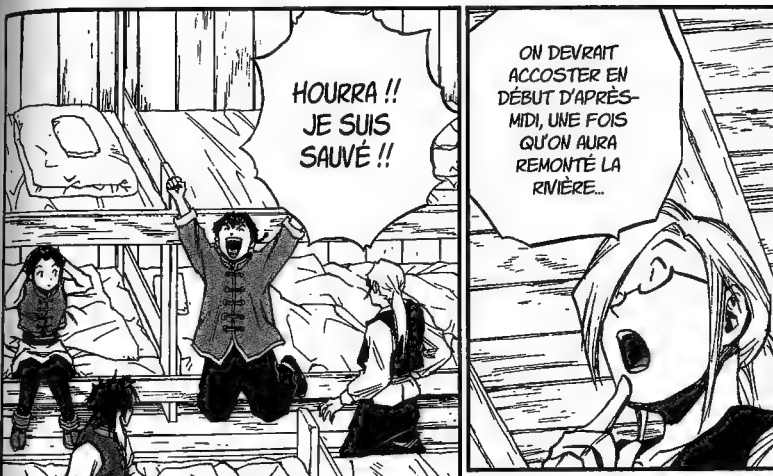
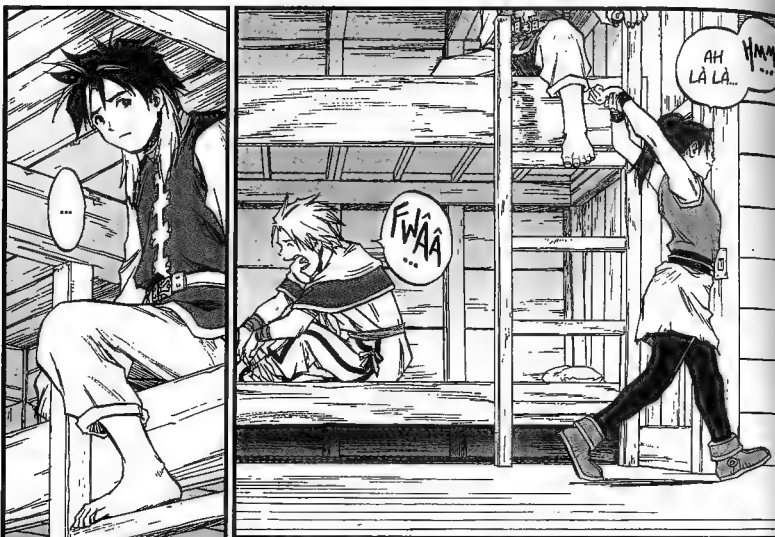
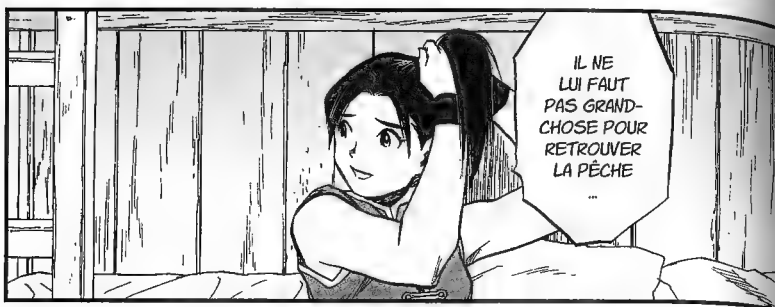
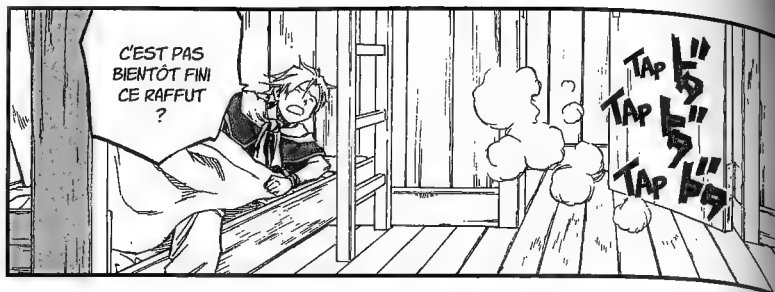


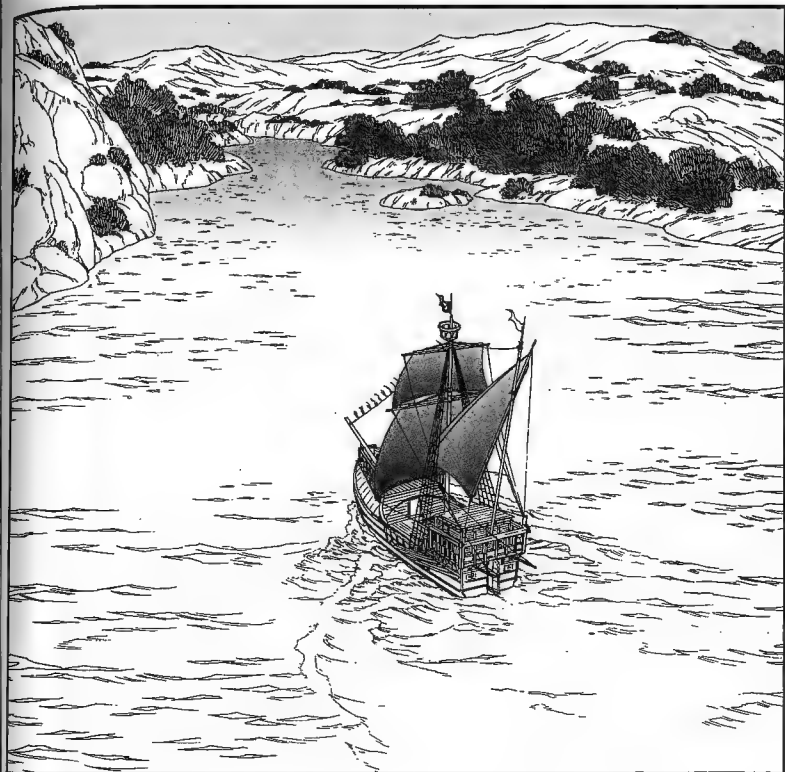
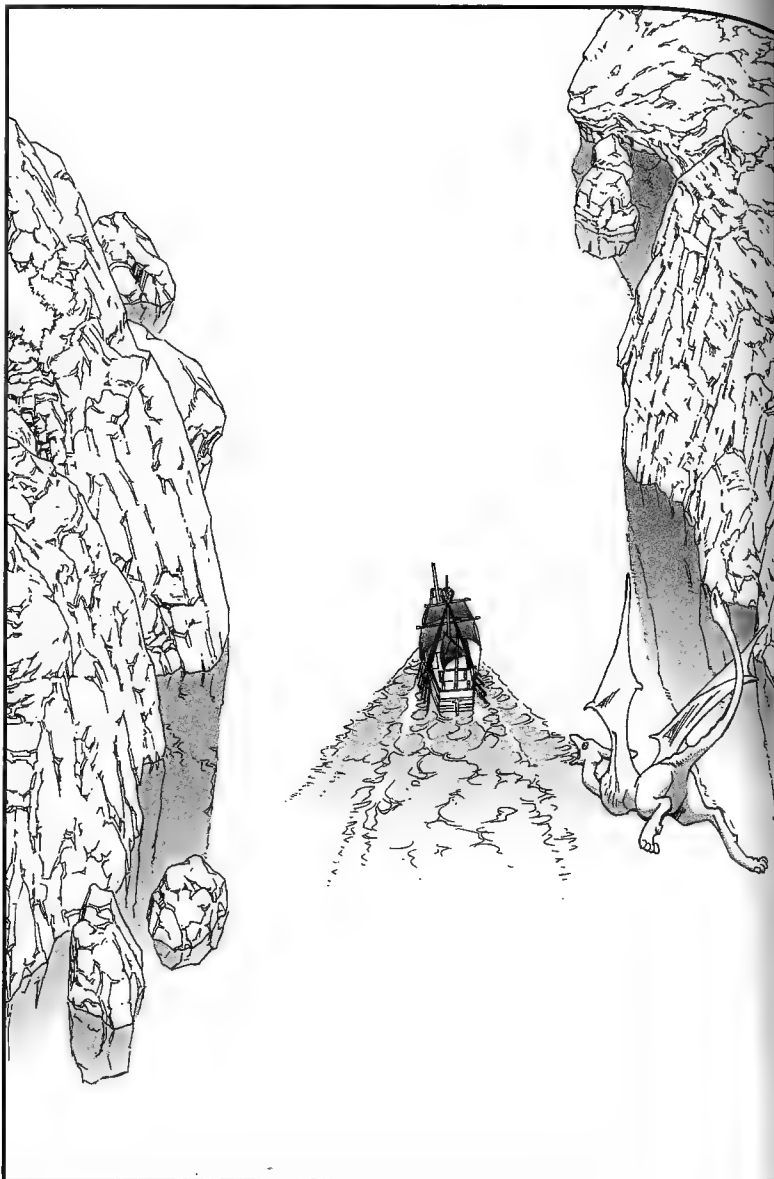




MAIS JE  
N'AI RIEN FAIT  
DE MAL...

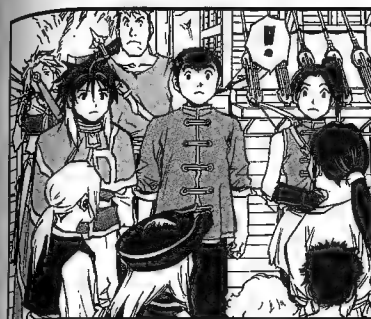


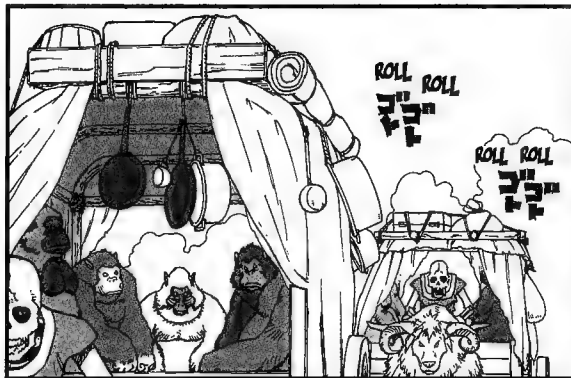












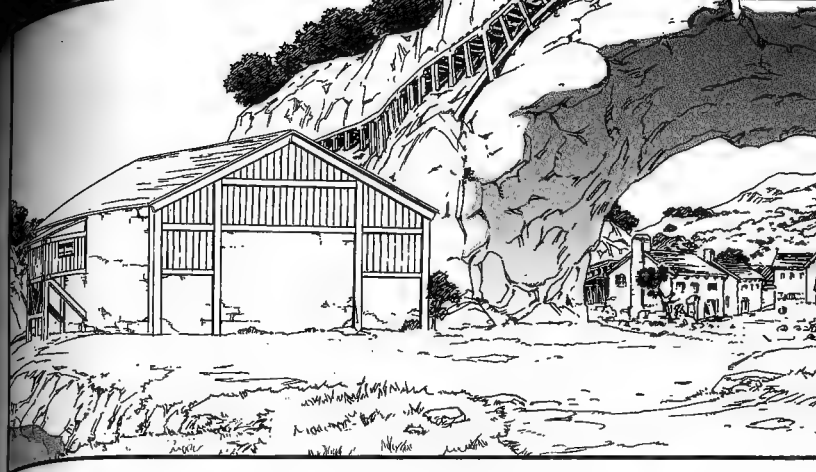
JE VAIS  
PRÉPARER  
UN VÉRITABLE  
FESTIN POUR  
VOUS ACCUEILLIR  
COMME IL SE  
DOIT !

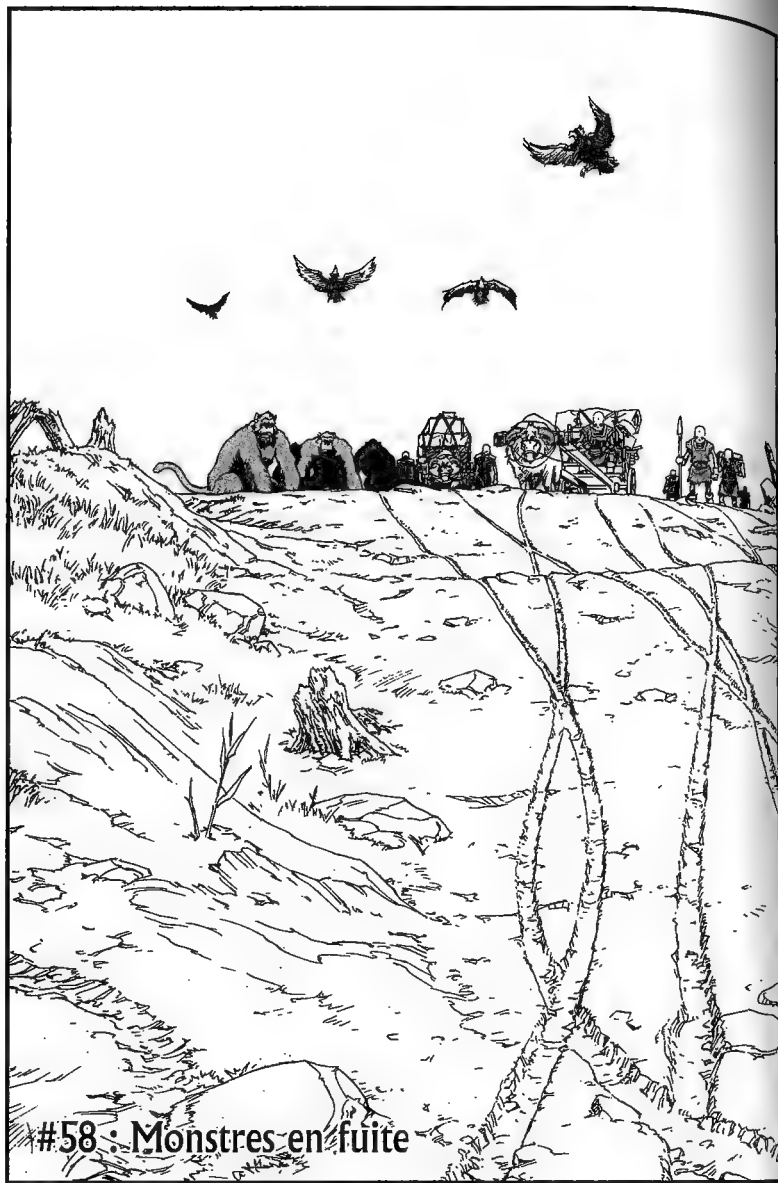
PENDANT CE  
TEMPS, VOUS EN  
PROFITEZ POUR  
ME RACONTER VOS  
AVENTURES !  
SUIVEZ-MOI À  
LA MAISON !

TU VIENS  
JOUER  
AVEC NOUS,  
M'SIEUR ?

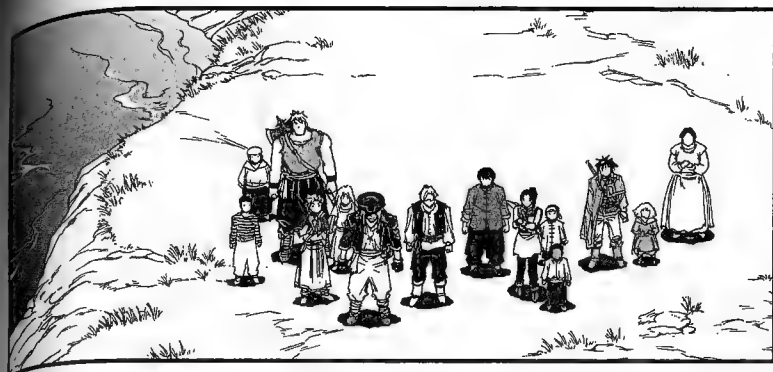
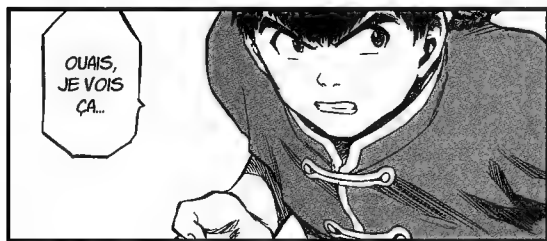
YOUPI !  
ON VA S'EN  
METTRE  
PLEIN LA  
LAMPE !

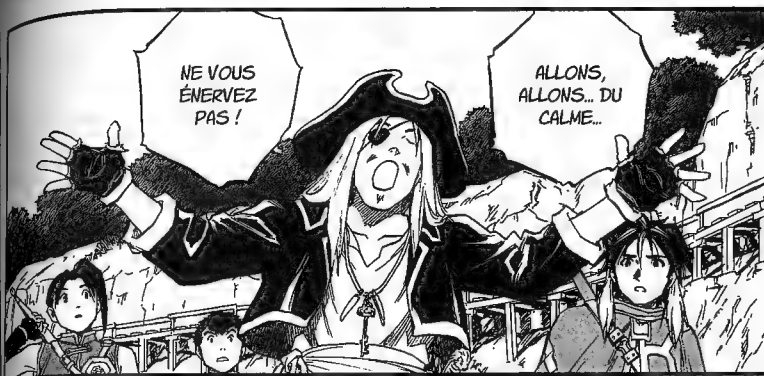
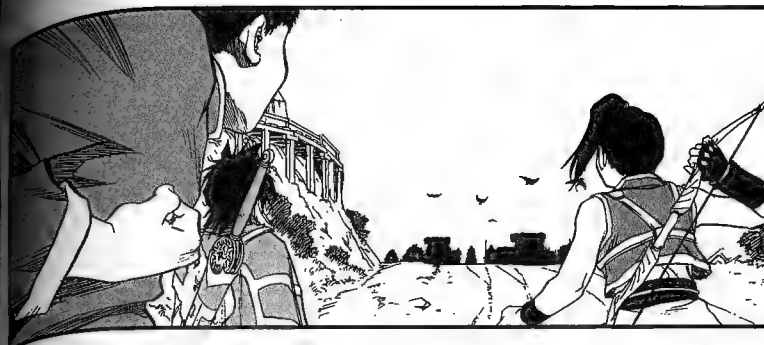
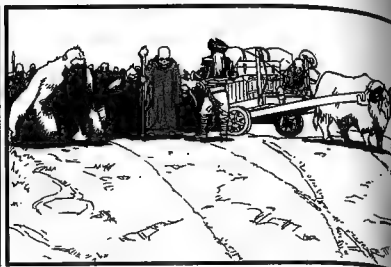
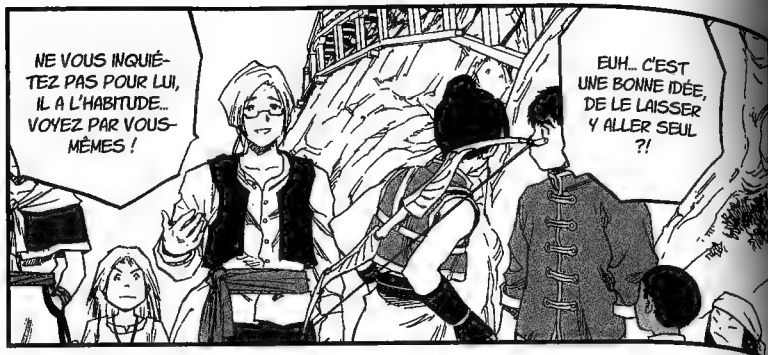
NE  
M'APPELEZ  
PAS COMME  
ÇA, JE NE  
SUIS PAS  
SI VIEUX











IL Y A  
QUELQUES ANNÉES  
DE CELA, PORTOGA A  
CHERCHÉ À ENVAHIR LES  
TERRITOIRES D'EDINBEAR  
ET DE ROMALIE... DEPUIS,  
LES TROIS FACTIONS  
SE FONT LA GUERRE...



S'ILS  
CHERCHENT  
À RALLIER LE  
MONDE SOU-  
TERRAIN, C'EST  
À CAUSE DE LA  
GUERRE QUI  
FAIT RAGE AU  
NORD...



JE N'EN  
AVAIS PAS  
LA MOINDRE  
IDÉE...

AU FIL DU TEMPS,  
LES COMBATS SE  
SONT INTENSIFIÉS ET  
ÉTENDUS, MENAÇANT  
AINSI L'HABITAT DES  
MONSTRES...



ILS VEULENT ALLER  
VIVRE DANS LE MONDE  
SOUTERRAIN, SOUS  
LA PROTECTION DU  
ROI DRAGON...

VOUS  
COMPRE-  
NEZ ?

CES  
MONSTRES-LÀ  
ONT SÛREMENT  
ÉTÉ CHASSÉS  
DE CHEZ EUX  
...



PAPA LEUR  
DEMANDE DE  
CONTOURNER  
NOTRE VIL-  
LAGE...

CEUX-LÀ SE  
DIRIGENT VERS LE  
FOSSÉ DE GIAGA  
POUR SE RENDRE  
DANS LE MONDE  
SOUTERRAIN...



C'EST  
VRAI...



AH BON ?  
ILS ONT  
POURTANT  
L'AIR DÉTER-  
MINÉS À LE  
SACCAGER  
...

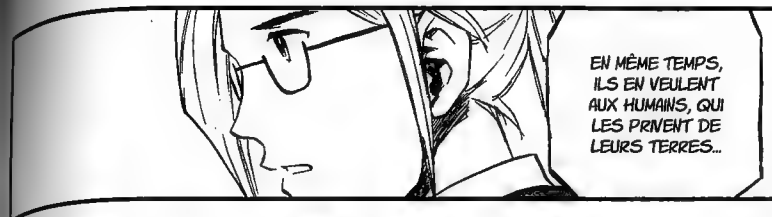
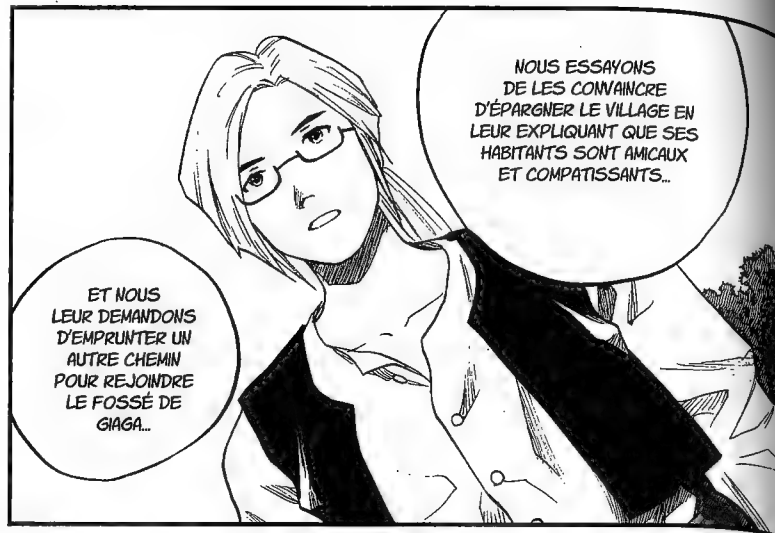


ET ÇA SE  
COMPREND, ÉTANT  
DONNÉ LEUR SOIF  
DE VENGEANCE...

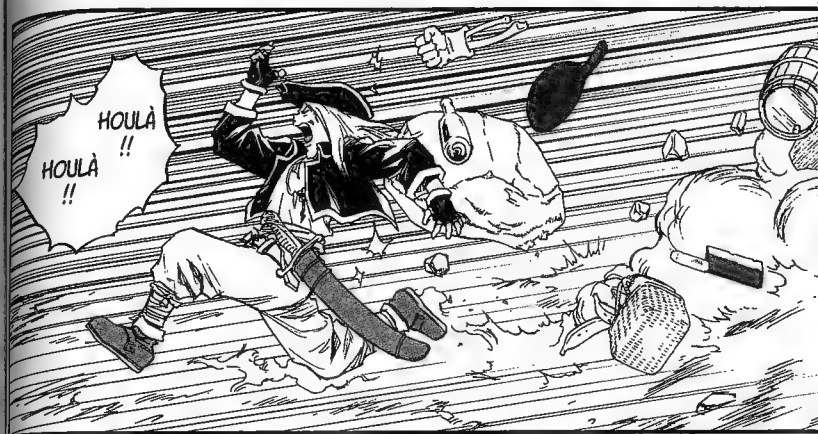
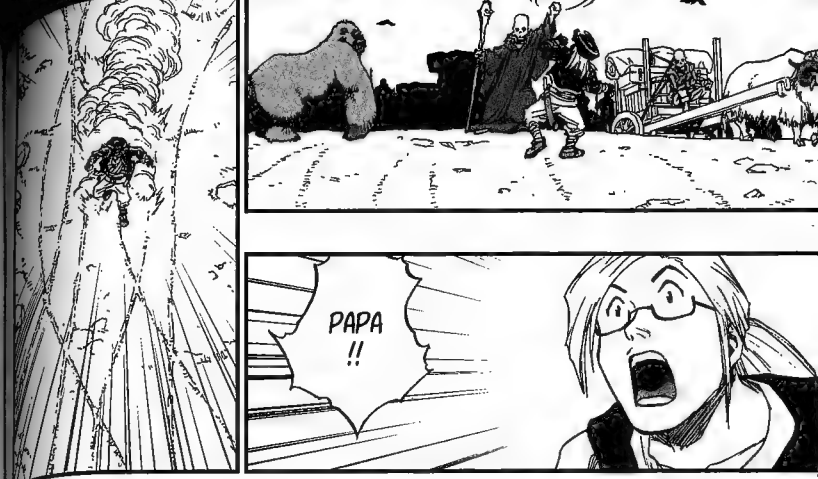
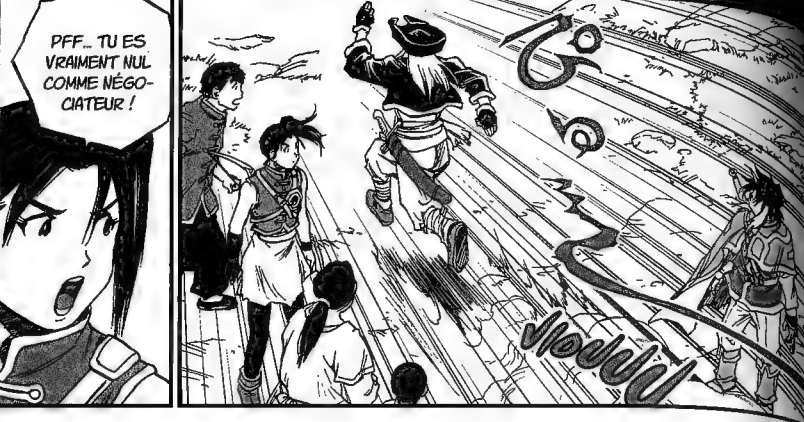


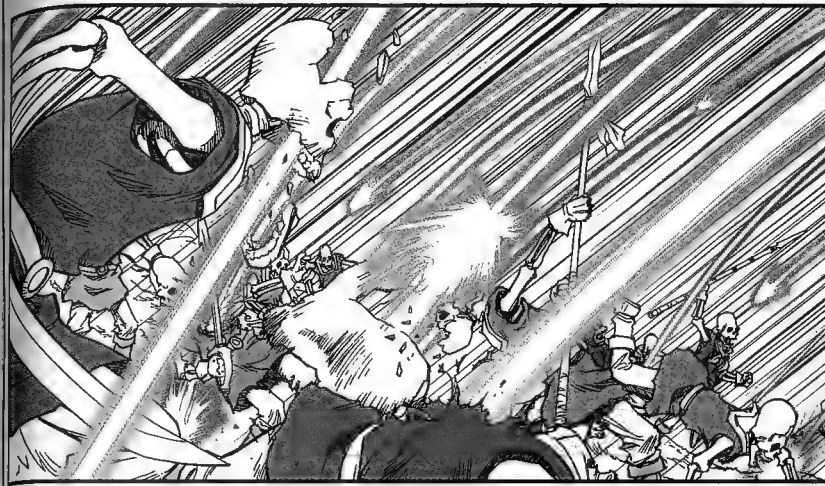
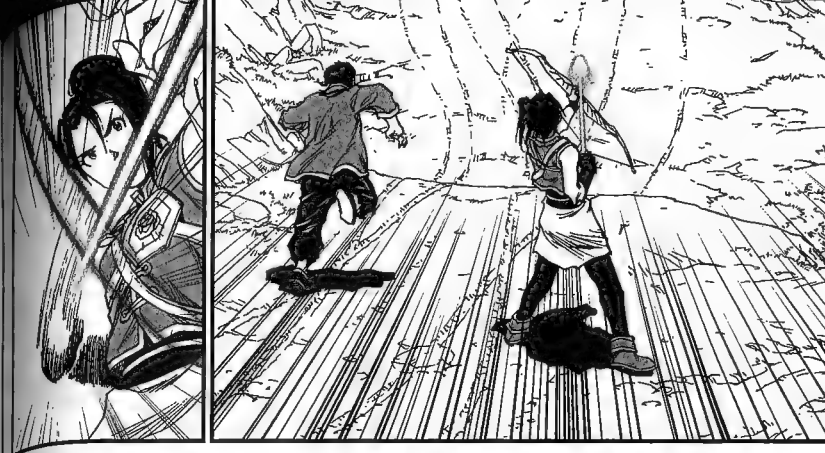
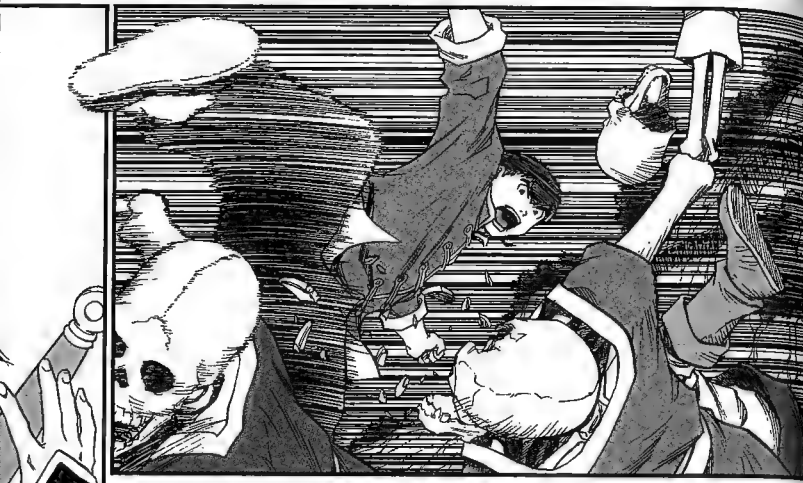
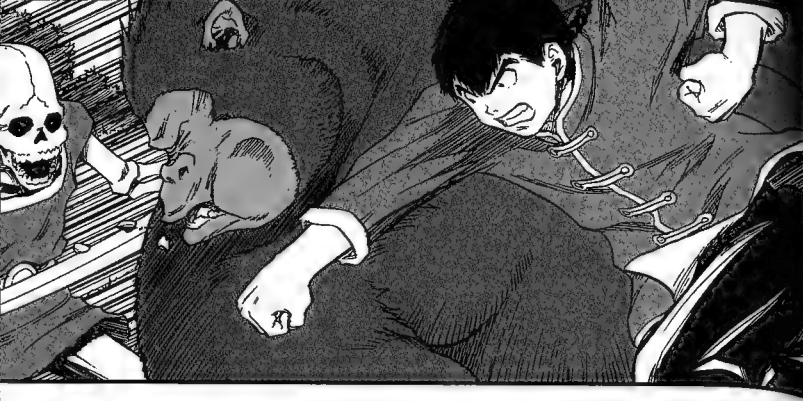
DE QUOI  
VEUX-TU  
PARLER  
?

?!  
?



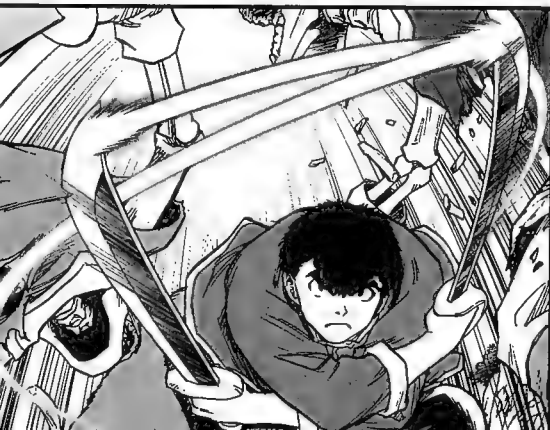
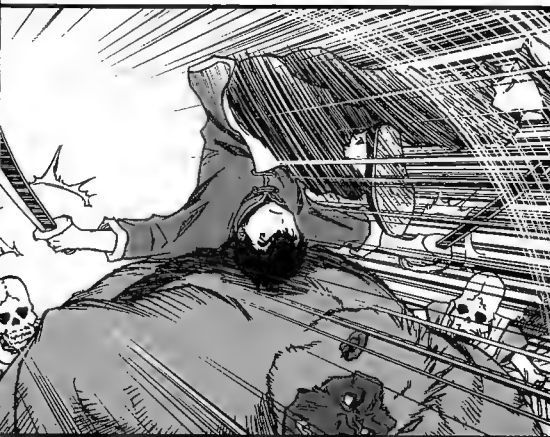








ON NE VOUS  
LAISSERA PAS  
ATTAQUER LE  
VILLAGE !!



"CES  
MONSTRES-LÀ  
ONT SÛREMENT  
ÉTÉ CHASSÉS  
DE CHEZ EUX.."

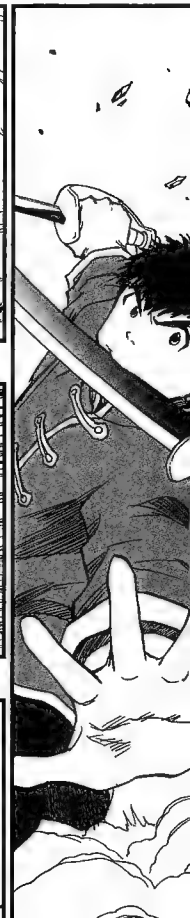
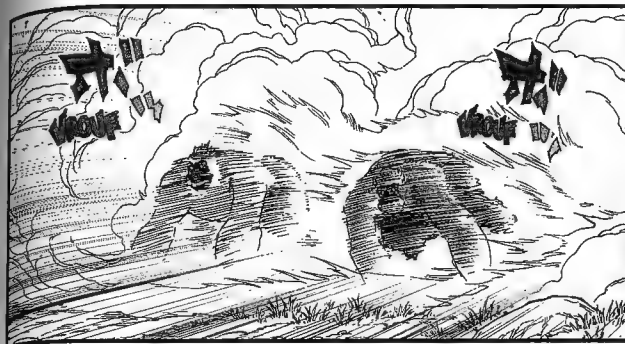


ILS N'ONT PAS EU  
D'AUTRE CHOIX QUE  
DE QUITTER LEURS  
FOYERS...



ILS  
SONT TROP  
NOMBREUX  
...





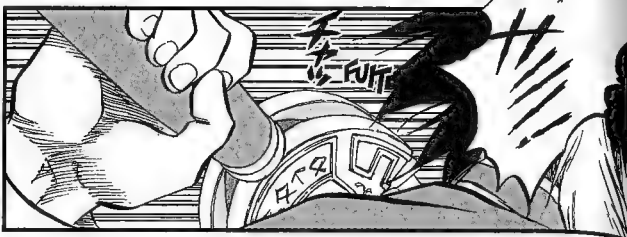


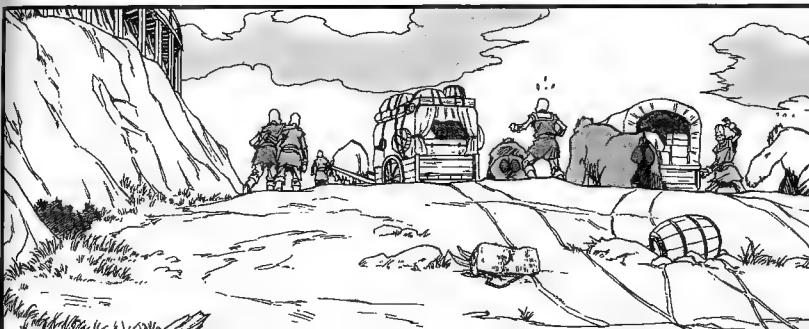
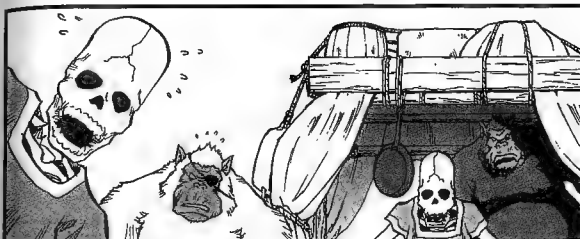
## #59 : Le fossé se creuse

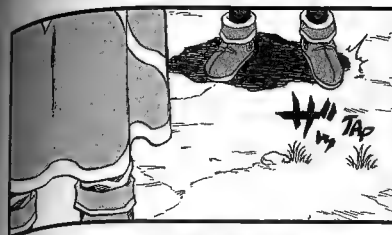
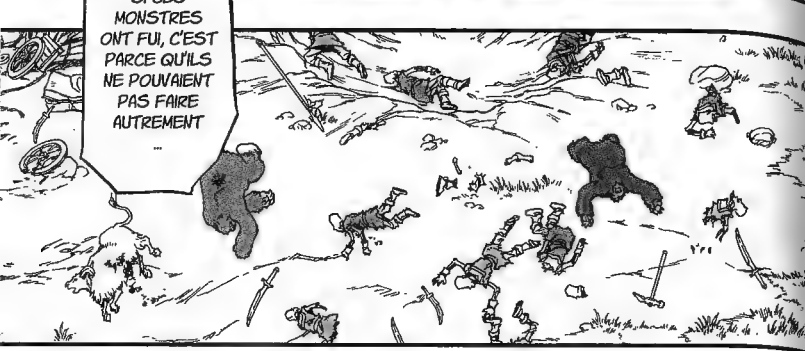
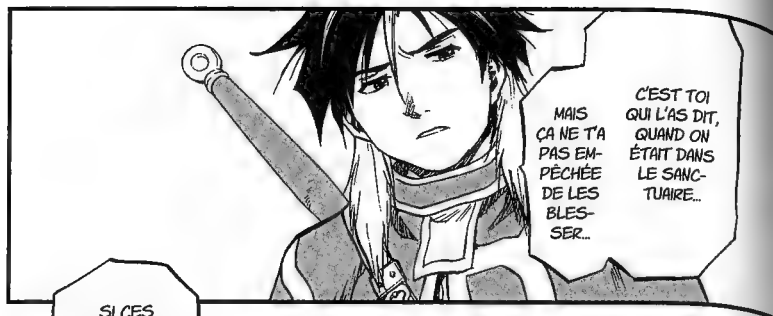


POURTANT, SI  
CES MONSTRES  
ONT FUI LEURS  
TERRES, C'EST  
PARCE QU'ILS  
NE POUVAIENT  
PAS FAIRE  
AUTREMENT...











TU AS  
DIT QU'ELLE SE  
LIVRAIT À UN VÉRITABLE  
MASSACRE...  
MAIS VOUS NE  
VALEZ PAS MIEUX  
QU'ELLE, LI ET  
TOI !

BIEN SÛR QUE  
SI !! ANISS SE BAT  
AUSSI POUR AIDER  
SON PROCHAIN  
!!

ALLEZ,  
QUOL. ÇA  
SUFFIT, VOUS  
DEUX...



ET PUIS,  
OÙ EST-CE  
QUE TU AS VU UN  
MASSACRE ? YUI N'A  
FAIT QUE DÉFENDRE  
DES VILLAGEOIS  
EN DANGER !

ARRÊTE,  
AROS ! TU  
VAS TROP  
LOIN !

C'EST  
VRAI,  
ÇA...

MÊME LA  
PLUS JUSTE  
DES CAUSES  
NE MÉRITE  
PAS QU'ON  
TUE POUR  
ELLE...

EN REVANCHE, ON  
A LE DROIT DE SE  
DÉFENDRE FACE À  
UN DANGER IMMINENT  
QUI MENACE NOS  
CAMARADES OU  
NOUS-MÊMES...

DANS CE  
CAS, OÙ EST  
LA DIFFÉ-  
RENCE ?

C'EST  
NORMAL DE SE  
BATTRE POUR  
LES AUTRES,  
NON ?!

POURQUOI  
EST-CE QUE  
CE SERAIT BIEN  
DANS TON CAS  
ET MAL DANS  
LE SIEN ?!

TU ES  
EXACTEMENT  
COMME ANISS ! TU  
AS UNE RAISON  
PARTICULIÈRE QUI  
TE POUSSE À  
COMBATTRE  
!

MOI, JE  
L'AI FAIT POUR  
PROTÉGER LES  
VILLAGEOIS  
!!

JE N'AI  
RIEN À VOIR AVEC  
CETTE FILLE QUI  
S'ATTAQUE AUX GENS  
POUR S'EMPARER  
DES ORBES !!





ÇA SUFFIT  
MAINTENANT  
!!



MAIS  
LE MONDE  
RISQUE DE  
DISPARAÎTRE,  
ET ÇA, IL FAUT  
ABSOLUMENT  
L'EMPÊCHER  
!

ON NE  
CONNAÎT PAS  
LES VÉRITABLES  
MOTIVATIONS  
D'ANISS !

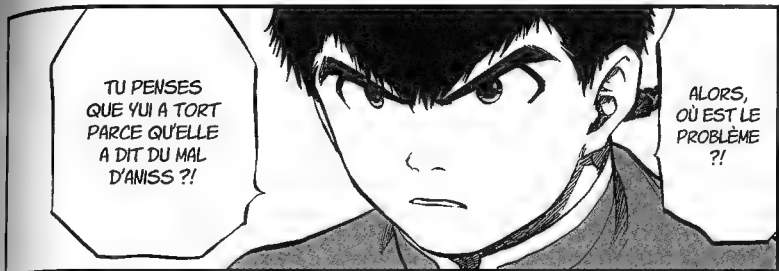


J'ESPÈRE  
QUE TU  
T'EN RENDS  
COMPTE,  
AROS !!



CE  
N'EST PAS  
CE QUE JE  
VEUX DIRE  
...

TU AURAIS PRÉFÉRÉ  
QUE LES MONSTRES  
S'EN PRENNENT AUX  
VILLAGEOIS ?!



TU PENSES  
QUE Y'UI A TORT  
PARCE QU'ELLE  
A DIT DU MAL  
D'ANISS ?!

ALORS,  
OÙ EST LE  
PROBLÈME  
?!

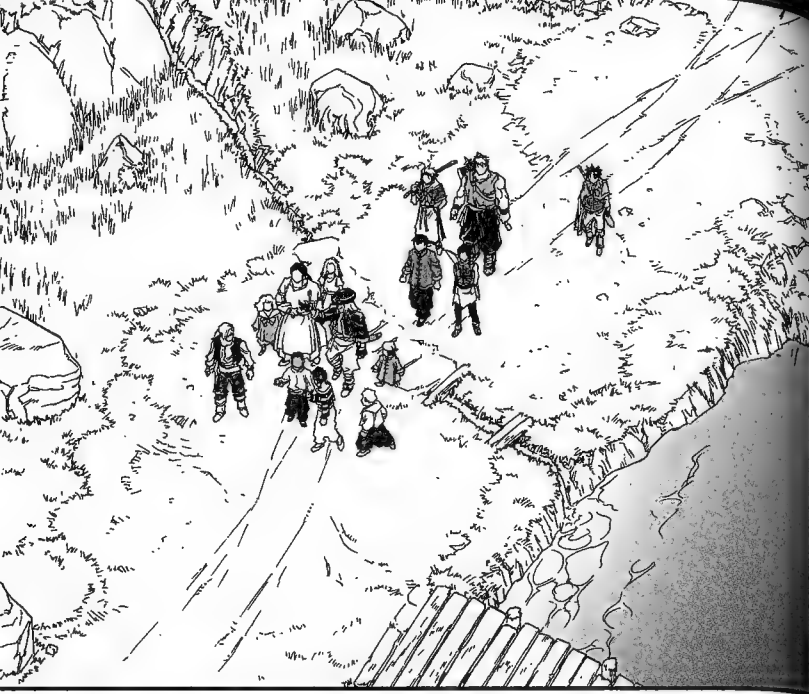


OUI,  
ELLE SE  
TROMPE  
...



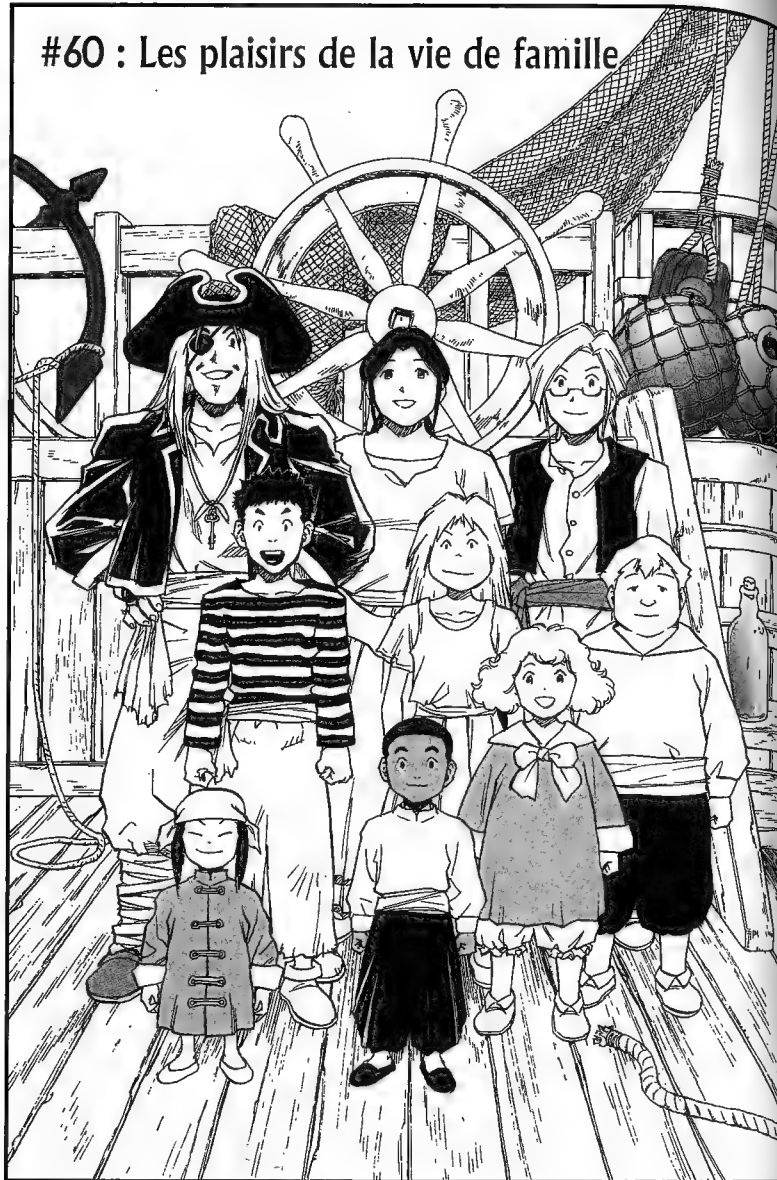
ABSOLUMENT  
PAS !! ET JE ME  
CONTREFICHE DE  
CE QUI PEUT  
ARRIVER AU  
MONDE !!

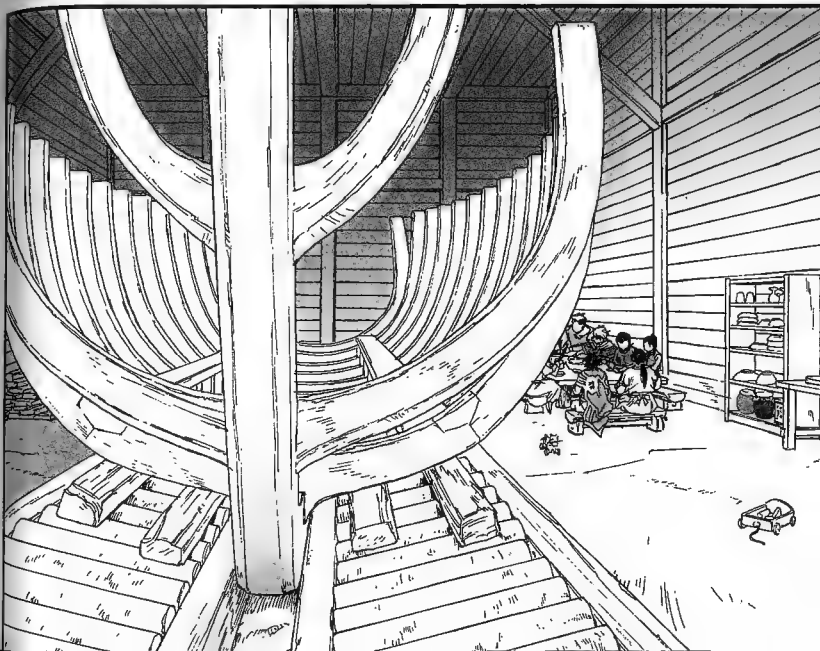
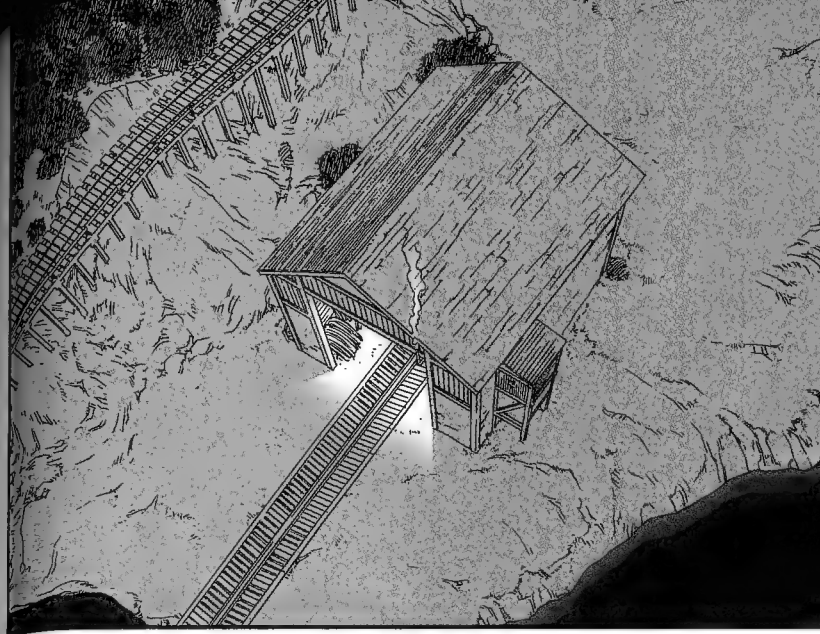
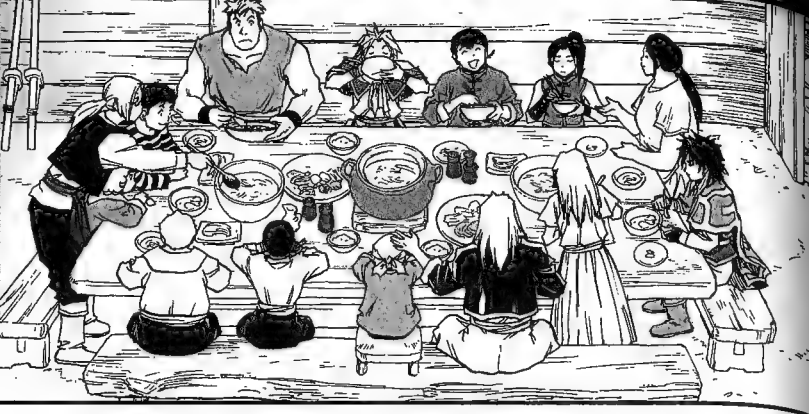


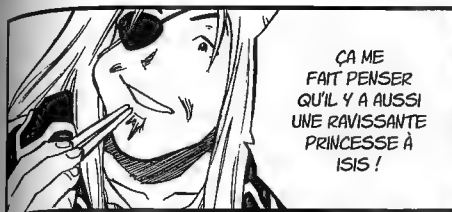
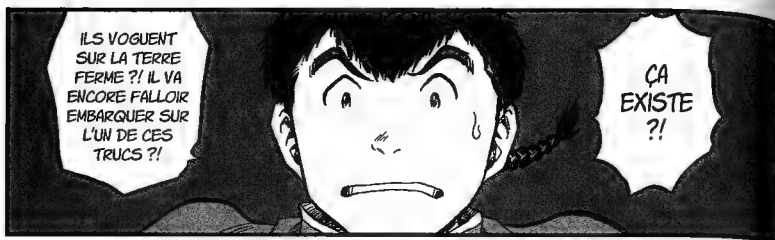
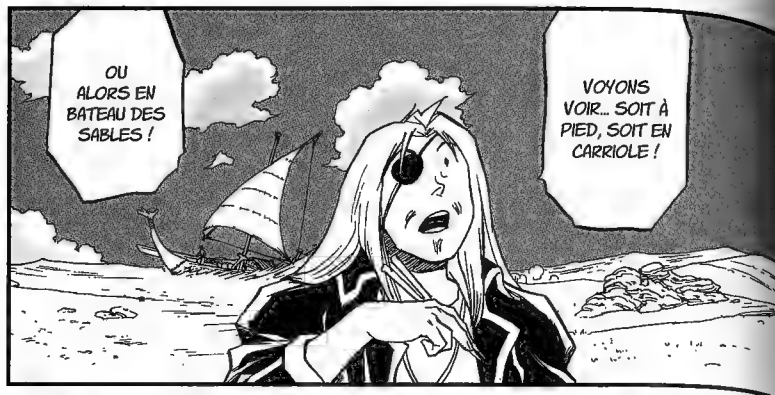




## #60 : Les plaisirs de la vie de famille







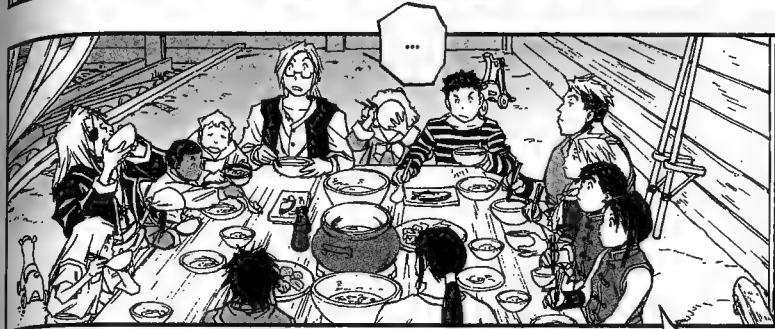
NE PEUT  
VIVRE  
QUE SUR  
L'Océan  
!!

UN  
PIRATE  
...

Pooooom



PAR  
CONSEQUENT,  
NE COMPTÉZ  
PAS SUR MOI  
POUR FAIRE  
LE VOYAGE  
...



EXPLIQUE-  
TOI, PAPA !

MAIS  
POURQUOI  
?!

QUOI  
?!  
7!!  
9100



C'EST  
SIMPLE  
...







COMMENT  
FAIRE CONFIANCE  
À QUELQU'UN QUI  
POURRAIT NOUS  
TRAHIR À TOUT  
MOMENT ?!

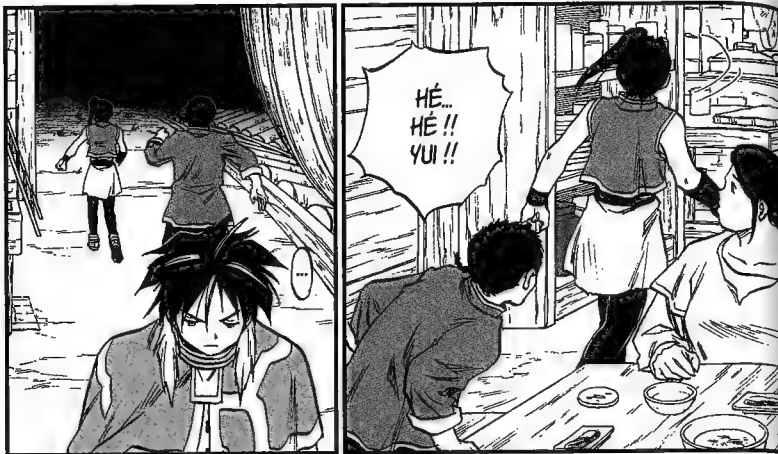


TU NE VEUX  
PAS DE MOI  
COMME GUIDE ?  
TU N'AS PAS  
CONFIANCE  
EN MOI ?

QU'EST-CE  
QU'IL Y A,  
YUI ?



HÉ...  
HÉ !!  
YUI !!



C'EST PEUT-ÊTRE PARCE  
QU'ELLE N'A  
PAS ASSEZ  
MANGÉ !

OH...  
ELLE EST  
FURIEUSE  
...



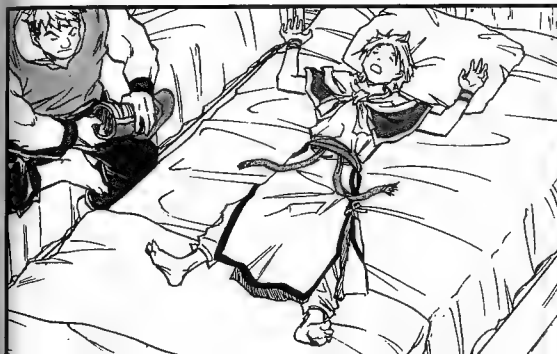
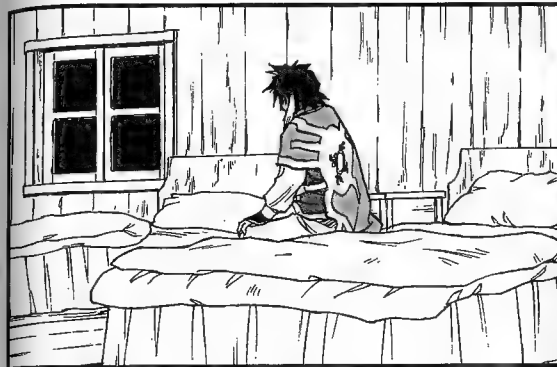
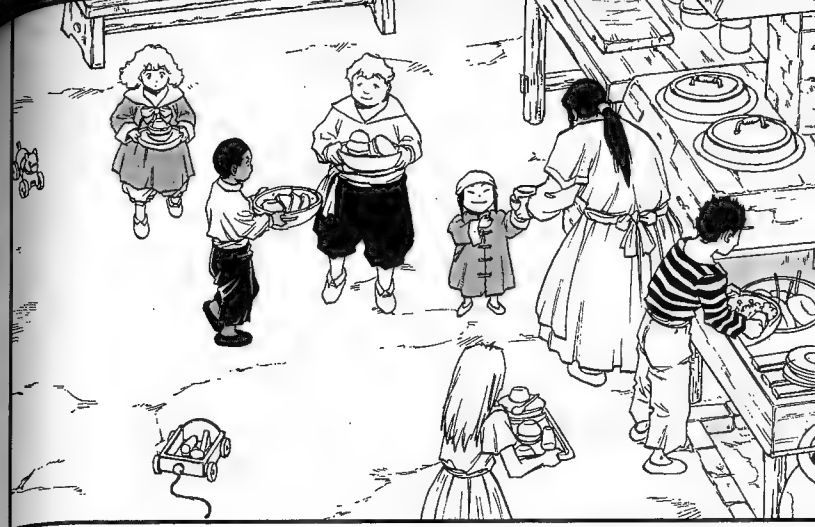
MAIS  
NON ! C'EST  
AROS, LE  
PROBLÈME  
!!



SI ON  
RETROUVE  
LES ORBES, IL  
RISQUE DE LES  
DONNER À SA  
SŒUR !!

JE NE PEUX PAS  
CONTINUER À VOYAGER  
AVEC QUELQU'UN QUI FAIT  
PLUS GRAND CAS D'ANISS  
QUE DU DANGER  
QUI MENACE LE  
MONDE !!







MAIS  
C'EST À EUX  
DE RÉGLER LES  
PROBLÈMES QUI  
LES DÉCHIRENT  
...

JE  
SAIS  
...



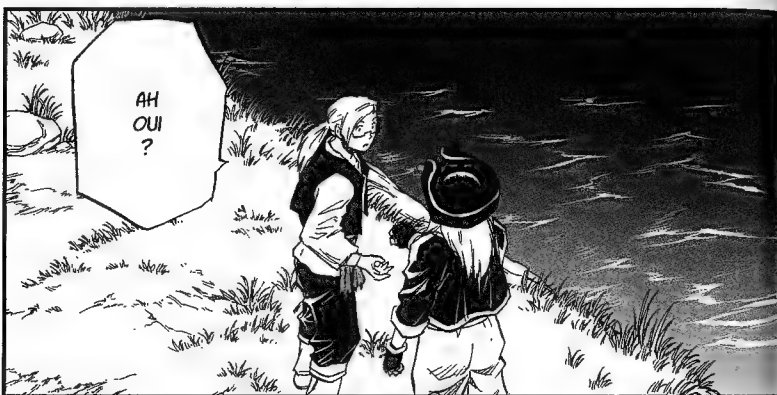
C'EST ASSEZ  
COMPLIQUÉ COMME  
ÇA... MIEUX VAUT NE  
PAS T'EN MÊLER...



TU AS  
RAISON  
...



SUR UN TOUT  
AUTRE SUJET,  
JE VOUDRAIS  
TE DONNER  
QUELQUE  
CHOSE...



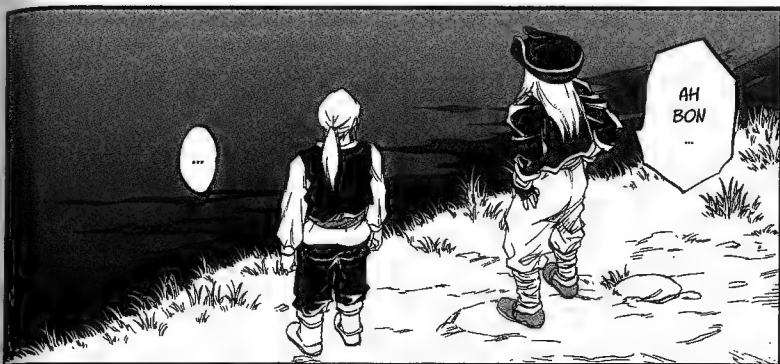
AH  
OUI  
?



ALORS ?  
QU'EST-CE  
QUE TU VOIS  
DANS LES  
ÉTOILES  
?



QUE DES  
MAUVAIS PRÉ-  
SAGES, COMME  
TOUJOURS...



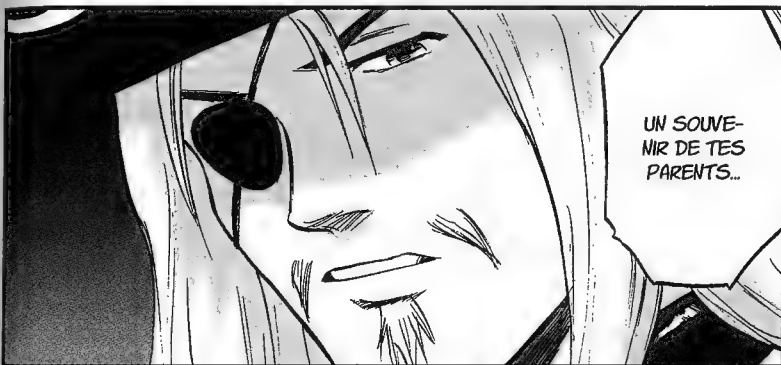
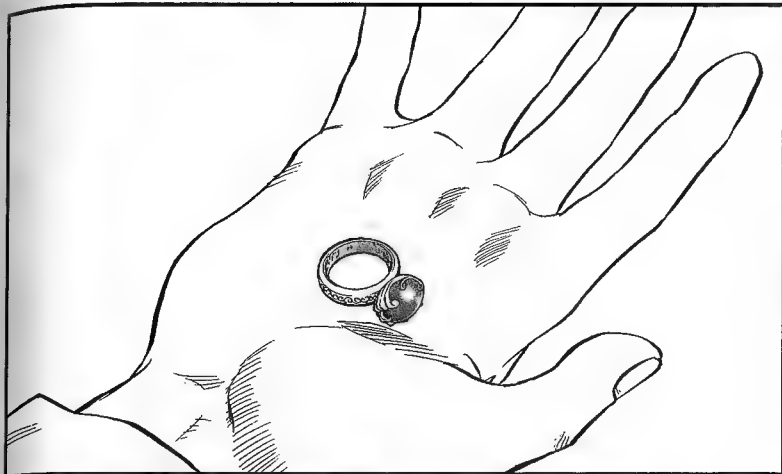
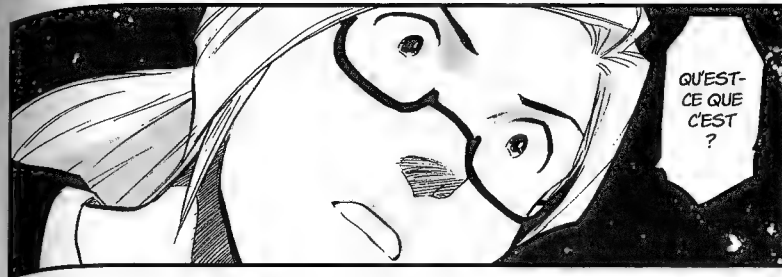
AH  
BON  
...



JE M'INQUIÈTE  
POUR AROS ET  
SES COMPA-  
GNS...

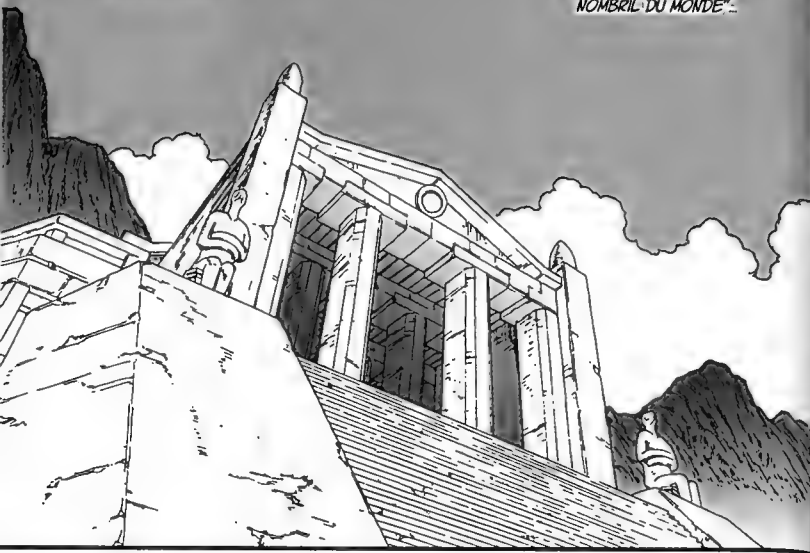


# #31 : Une présence dans la nuit



LA LÉGENDE RACONTE QU'IL  
EST HABITÉ PAR LES DIEUX...  
EN CET ENDROIT SE DRESSE  
UN TEMPLE AUX PROPORTIONS  
COLOSSALES...

AU COURS D'UNE DE MES  
EXPÉDITIONS, JE ME SUIS  
RETROUVÉ DANS LA RÉGION  
DE L'ANCIEN, OÙ IL EXISTE  
UN LIEU SURNOMMÉ "LE  
NOMBRIL DU MONDE".



À L'ÉPOQUE,  
SARAYA ET MOI  
N'ARRIVONS  
PAS À AVOIR  
D'ENFANT.

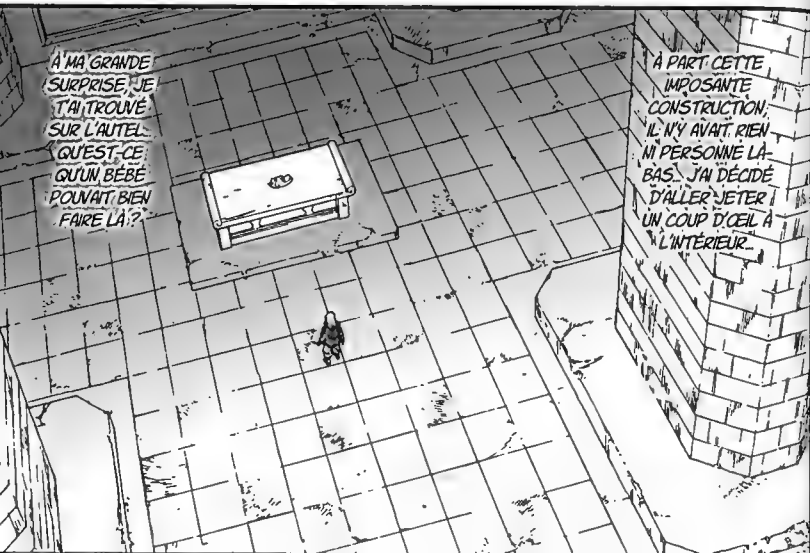


J'AI APPRIS QUE KADAL,  
MON PRÉDÉCESSEUR,  
AVAIT CONNU LA MÊME  
INFORTUNE... ET QUE  
LES SEIGNEURS DE  
LA SAGESSE ONT  
TOUJOURS ÉTÉ PRIVÉS  
DE DESCENDANCE.

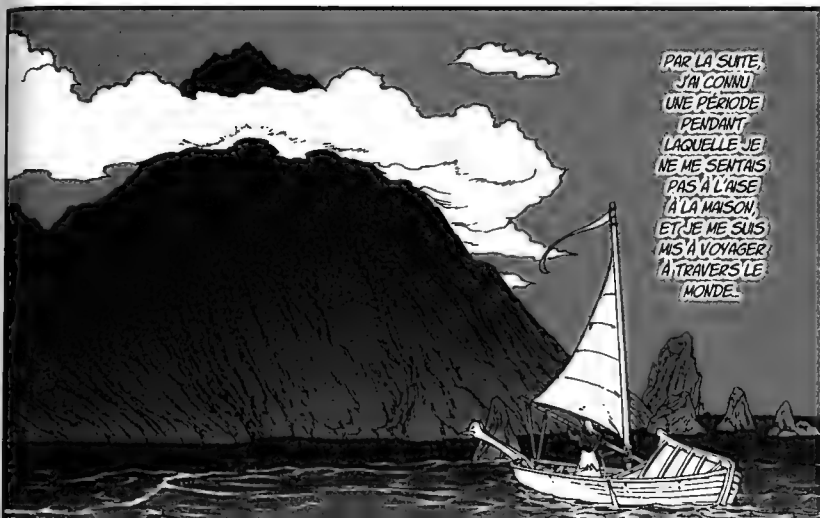


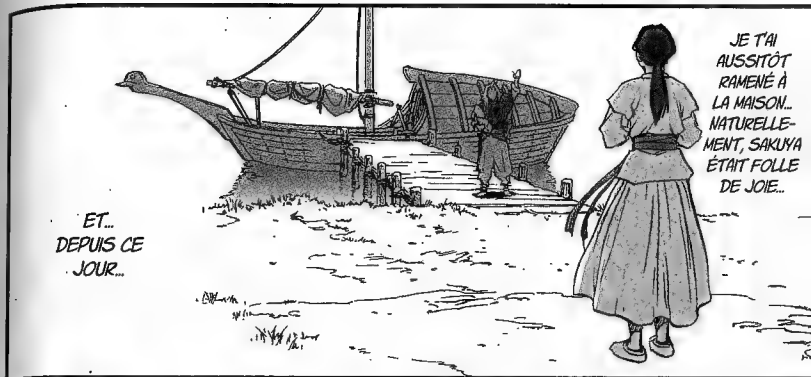
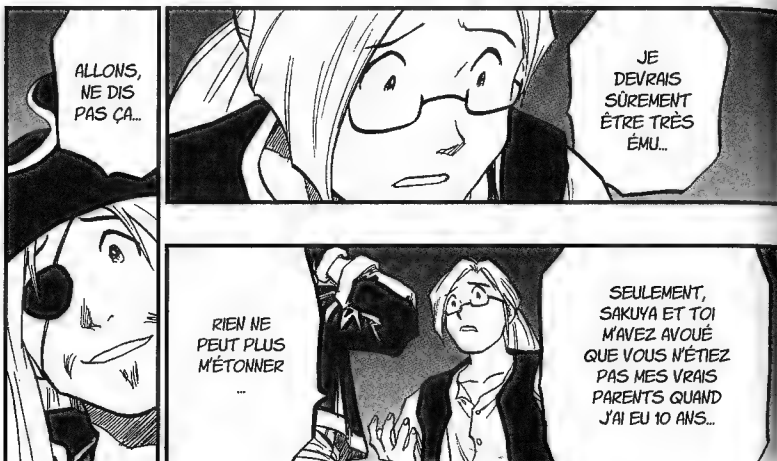
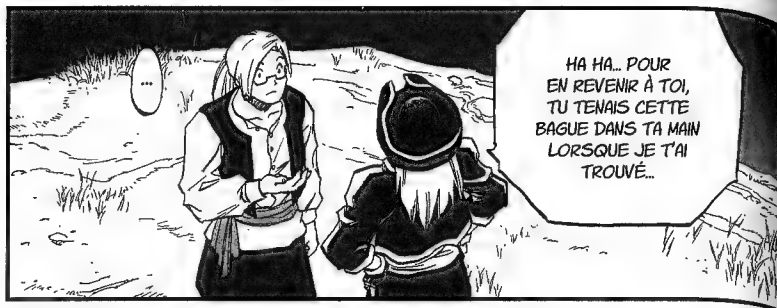
À MA GRANDE  
SURPRISE, JE  
T'AI TROUVÉ  
SUR L'AUTEL.  
QU'EST-CE  
QU'UN BÉBÉ  
POUVAIT BIEN  
FAIRE LÀ ?

À PART CETTE  
IMPOSANTE  
CONSTRUCTION,  
IL N'Y AVAIT RIEN  
NI PERSONNE LA-  
BAS. J'AI DÉCIDÉ  
D'ALLER JETER  
UN COUP D'ŒIL À  
L'INTÉRIEUR.



PAR LA SUITE,  
J'AI CONNU  
UNE PÉRIODE  
PENDANT  
LAQUELLE JE  
NE ME SENTAIS  
PAS À L'aise  
À LA MAISON,  
ET JE ME SUIS  
MIS À VOYAGER  
À TRAVERS LE  
MONDE.







MAIS JE  
SUIS CONVAINCU  
QUE TU TE DÉ-  
BROUILLERAS  
TRÈS BIEN !

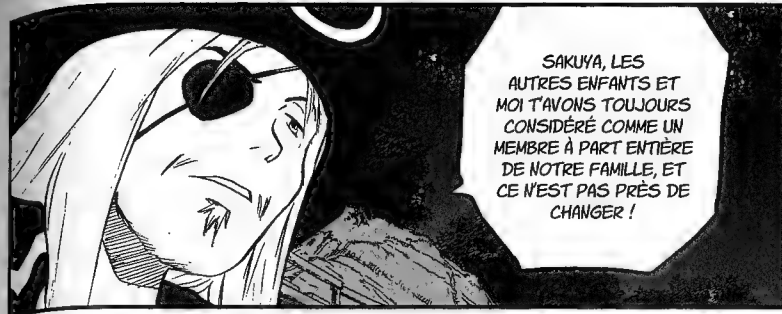
IL SERA  
PEUT-ÊTRE  
PÉNIBLE ET  
SEMÉ D'EM-  
BÛCHES...



OUI,  
PAPA  
!

VA VOIR  
LE MONDE ET  
TOUTES LES  
CHOSSES QU'IL A  
À T'APPRENDRE,  
LEBEN !

CE N'EST PAS  
POUR RIEN QUE  
TU ES LE FILS DE  
PORON, SEIGNEUR  
DE LA SAGESSE  
ET CÉLÈBRE  
PIRATE !



SAKIYA, LES  
AUTRES ENFANTS ET  
MOI T'AVONS TOUJOURS  
CONSIDÉRÉ COMME UN  
MEMBRE À PART ENTIÈRE  
DE NOTRE FAMILLE, ET  
CE N'EST PAS PRÈS DE  
CHANGER !



UNE CHOSE  
EST SÛRE,  
CETTE BAGUE  
CONSTITUE UN  
BON INDICE DE  
DÉPART POUR  
IDENTIFIER  
TES VRAIS  
PARENTS...



JE LE  
SAIS  
TRÈS  
BIEN...

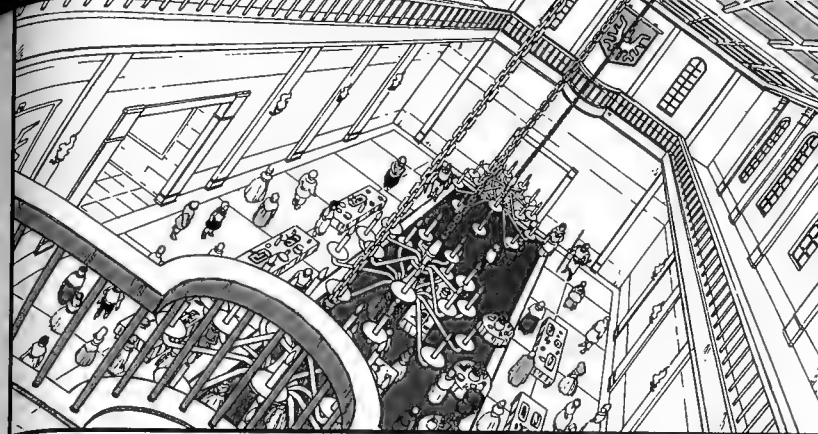
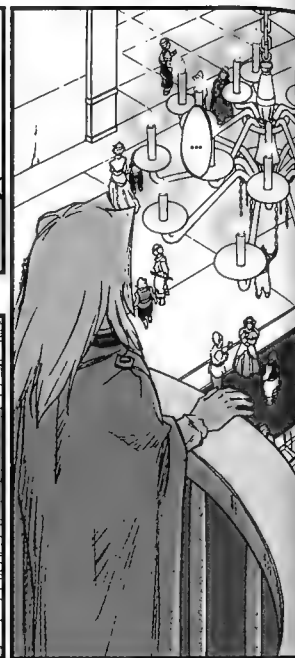
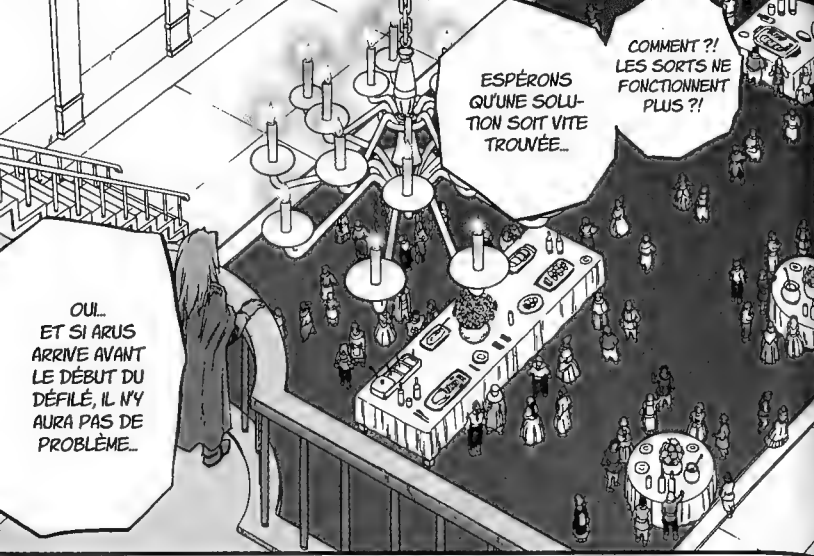


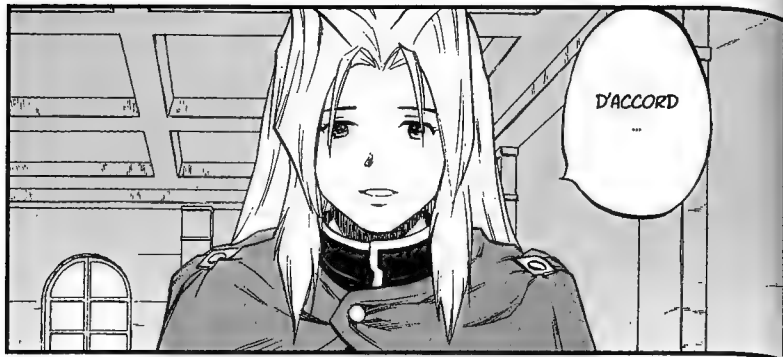
PA...  
PAPA  
...



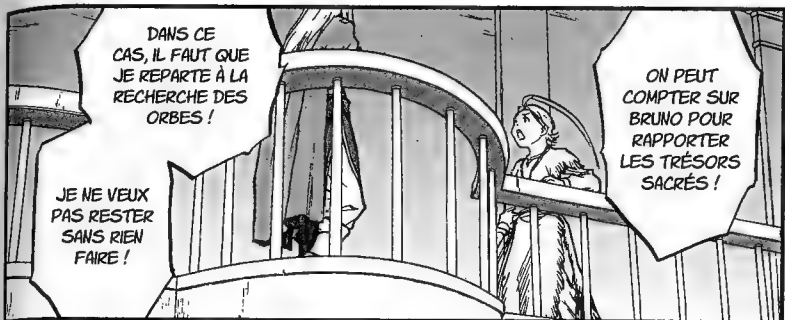
C'EST POUR ÇA  
QUE J'AI CHOISI CE  
MOMENT POUR TE  
LA REMETTRE ! TU  
ES SUR LE POINT  
D'ENTREPRENDRE  
UN GRAND VOYAGE,  
APRÈS TOUT !

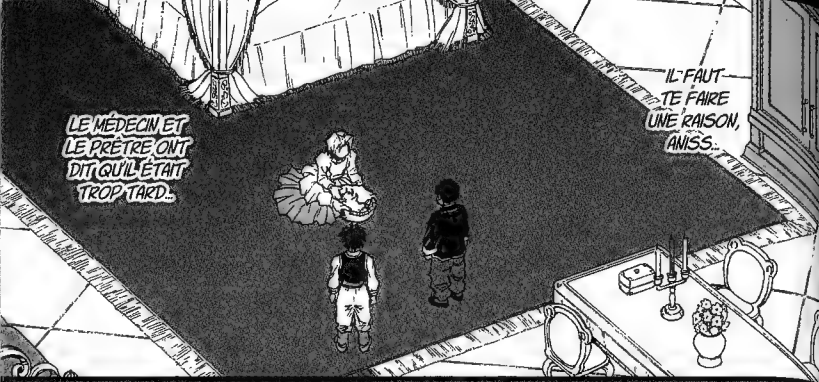






LES  
LIBÉRER DE  
CETTE JOURNÉE  
QUI SE RÉPÈTE  
À L'INFINI !!





LE MÉDECIN ET  
LE PRÊTRE ONT  
DIT QU'IL ÉTAIT  
TROP TARD...

IL FAUT  
TE FAIRE  
UNE RAISON,  
ANISS...

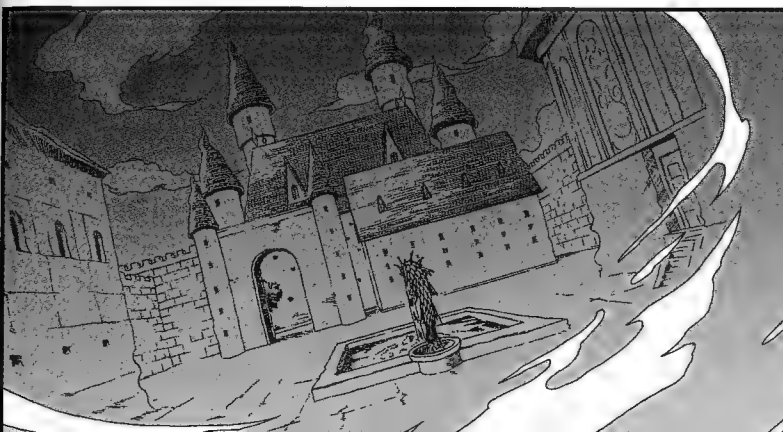
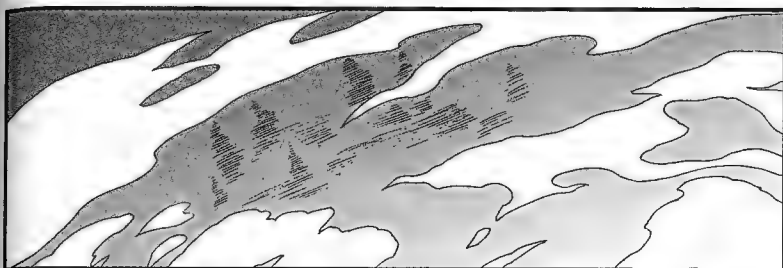
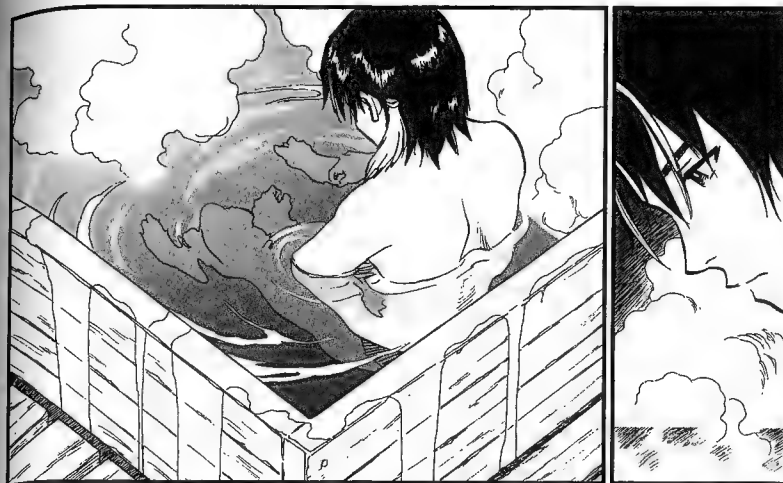


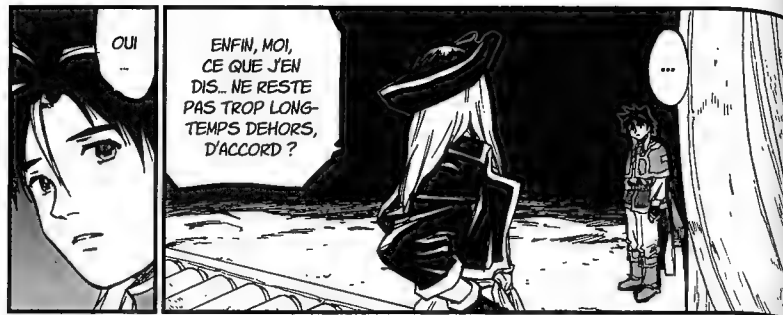
JE VEUX  
TOUT FAIRE  
POUR SAUVER  
CETTE PAUVRE  
BÊTE!

IL RESTE  
PEUT-ÊTRE UN  
ESPOIR!



IL EST  
ENCORE VIVANT...  
JE NE PEUX PAS  
L'ABANDONNER!





OUI

ENFIN, MOI,  
CE QUE J'EN  
DIS... NE RESTE  
PAS TROP LONG-  
TEMPS DEHORS,  
D'ACCORD ?

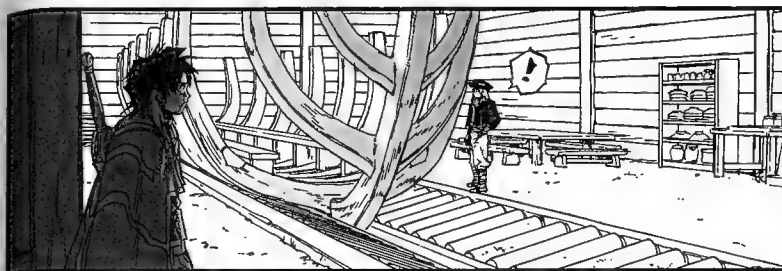
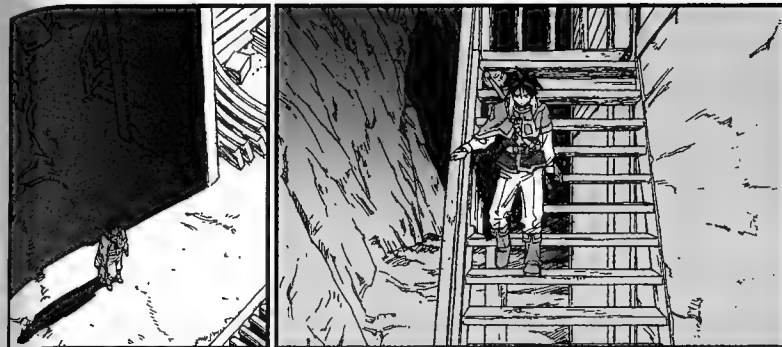
...



...

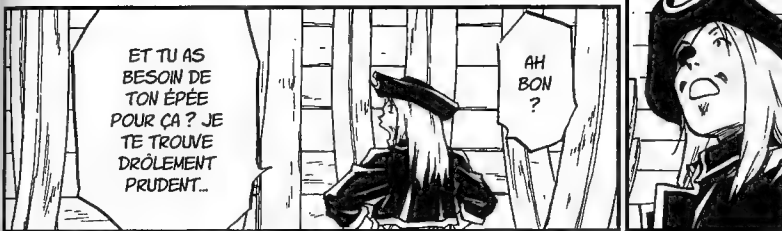


LI EST AUSSI  
SORTI SEUL,  
TOUT À L'HEURE...  
ON DIRAIT QUE LA  
NUIT VA ÊTRE  
LONGUE...



NON, NON...  
JE VIENS JUSTE  
DE PRENDRE UN  
BAIN, JE VAIS  
ME RAFFRAÎCHIR  
UN PEU À L'AIR  
LIBRE...

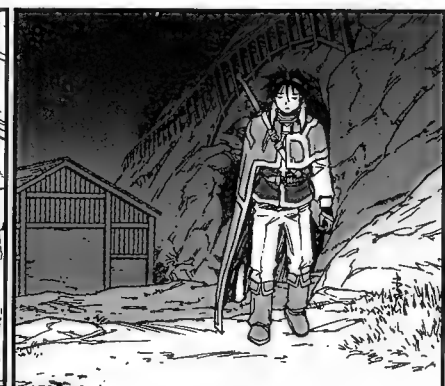
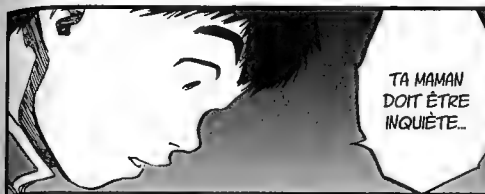
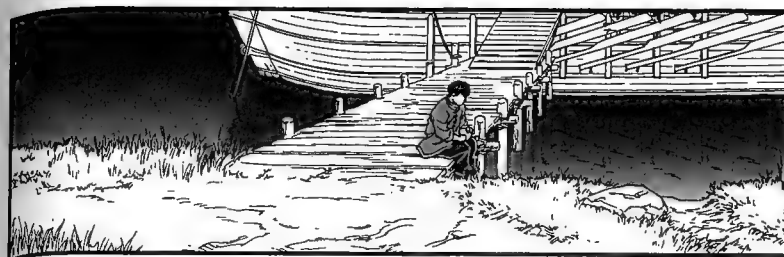
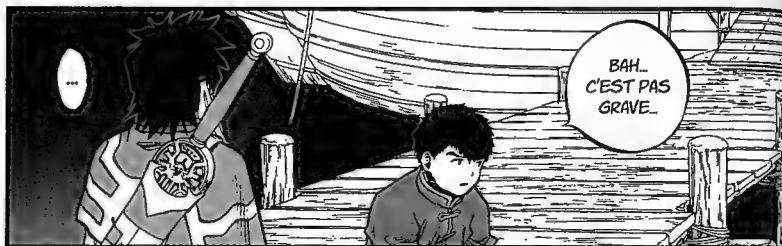
QU'EST-  
CE QUE TU  
FAIS ? TU  
AS DU MAL À  
TROUVER LE  
SOMMEIL  
?

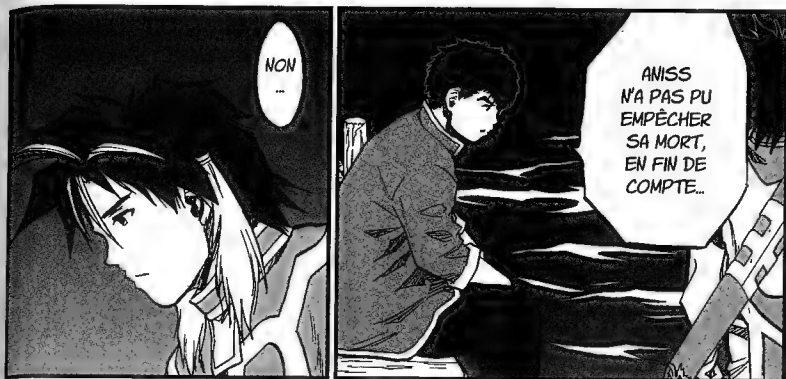
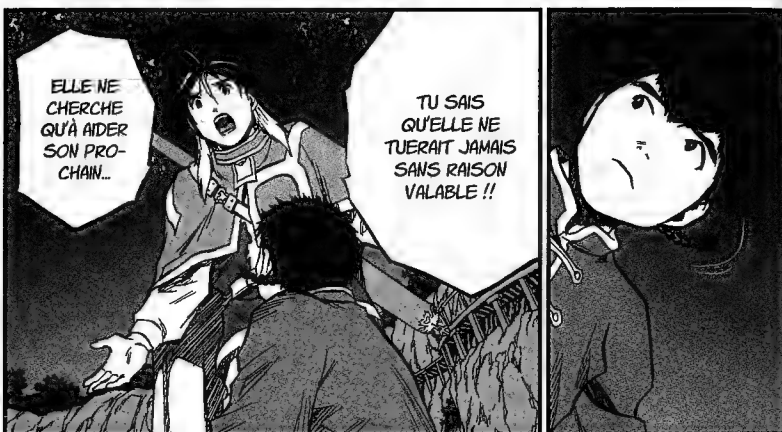
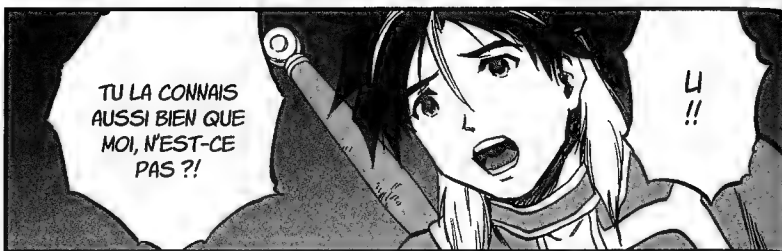


ET TU AS  
BESOIN DE  
TON ÉPÉE  
POUR ÇA ? JE  
TE TROUVE  
DRÔLEMENT  
PRUDENT...

AH  
BON  
?









MAIS JE TIENS  
TOUT AUTANT AU  
PEUPLE DE MON  
PAYS ET À TOUTES  
LES PERSONNES  
QUE JE CONNAIS  
!

J'AIME MES  
PARENTS  
ET JE SUIS  
INQUIET POUR  
EUX, ÇA VA  
SANS DIRE  
...



JE NE PEUX  
DONC PAS  
LAISSER ANISS  
S'EMPARER DES  
ORBES SANS  
RÉAGIR...

JE VEUX  
PROTÉGER  
LE MONDE  
ET CES  
GENS-LÀ...



JE NE  
DIS PAS LE  
CONTRAIRE  
...



TES PARENTS  
FONT PEUT-ÊTRE  
PARTIE DES GENS  
QU'ELLE VEUT  
SAUVER !!



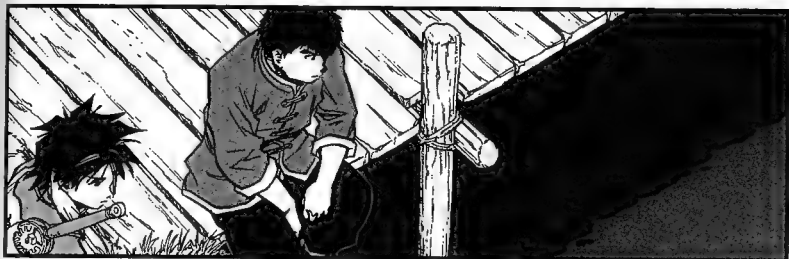
AH ?!  
ALORS  
...



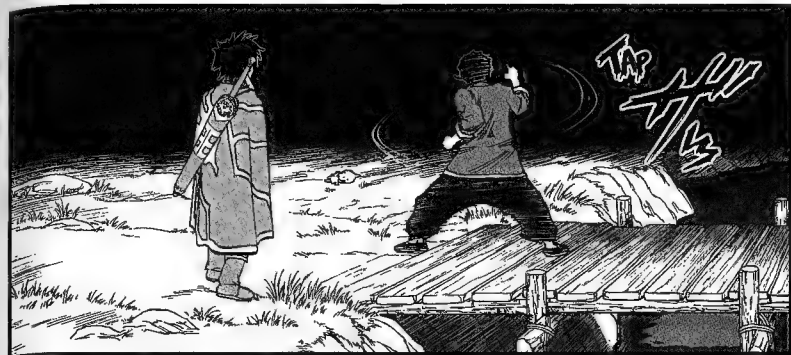
JE COM-  
PRENDS QUE  
TU VEUILLES  
CROIRE EN  
ELLE !!



SEULEMENT,  
N'OUBLIE PAS QUE  
LE MONDE RISQUE  
DE DISPARAÎTRE SI  
ON NE L'EMPÊCHE  
PAS D'AGIR...







À SUIVRE...

DRAGON QUEST SAGA EMBLEM OF ROTO  
– MONSHO WO TSUGU MONOTACHI E – vol. 6  
© 2008 Kamui Fujiwara, Takashi Umemura/SQUARE ENIX CO., LTD.  
© 2004 SQUARE ENIX CO., LTD. All Rights Reserved.  
First published in Japan in 2008 by SQUARE ENIX CO., LTD.  
French translation rights arranged with SQUARE ENIX CO., LTD. and AC Media  
through Tuttle-Mori Agency, Inc.

Édition française

Traduction :  
Jean-Benoît Silvestre

Adaptation graphique :  
Clair Obscur

Design couverture :  
Sava Design

Maquette couverture :  
Cerise Heurteur

ISBN : 979-10-355-0102-0  
Dépôt légal : avril 2019  
Achevé d'imprimer en Italie par Grafica Veneta.



# DRAGON QUEST

LES HÉRITIERS DE L'EMBLÈME

EMBLEM OF ROTO



**MANA BOOKS**  
ÉDITEUR CONNECTÉ

ISBN 979-10-355-0102-0 / PRIX: MB10



9 791035 501020







# DRAGON QUEST

## LES HÉRITIERS DE L'EMBLÈME

### EMBLEM OF ROTO



DANS UN MONDE VIDÉ DE SA MAGIE ET EN PLEIN CHAOS,  
UN PRINCE HORS-LA-LOI S'ÉVEILLE!

Grâce à l'épée de feu, le deuxième dragon a été terrassé! Mais au sanctuaire, où Merveille et Millefeuille se remettent du vol de l'orbe bleu, une violente dispute éclate entre Aros et Yui : la jeune fille ne supporte pas que l'héritier de Roto cherche à excuser les actes violents de sa sœur Aniss.

Malgré leurs désaccords, ils doivent s'organiser au plus vite pour retrouver les autres orbes et les ramener au Liamland afin de permettre la renaissance d'Empyréa. C'est alors qu'un allié providentiel se présente à eux pour les guider vers la prochaine étape de leur périple...

Découvrez *Dragon Quest – Les Héritiers de l'emblème*, une histoire inédite de l'univers fabuleux de *Dragon Quest*! Ce récit de dark fantasy, publié au Japon dans le *Young Gangan* (*Übel Blatt*, *The Arms Peddler...*), surprendra les habitués de la licence avec son approche beaucoup plus sombre et violente...

Un prince en plein désarroi, un royaume en dérive : avant de sauver le monde, le héros devra d'abord se sauver lui-même!



MANA BOOKS  
ÉDITEUR CONNECTÉ

ISBN 979-10-355-0102-0 / PRIX : M810



9 791035 501020